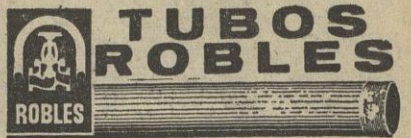


BRAYO MURILLO, 90 Telfs. 253 71 78 - 254 90 92
Nocturno - 255 17 56

PUEBLO

Depósito Legal, M. 16 - 1958



BARCELONA - CONSEJO DE CIENTO 366 TELS 225 15 93-98
MADRID - PENUELAS 8 TELEFONO 230 88 00
MURCIA - HUERTO DE CAPUCHINOS 12 TELEFONO 17 6 17

Director: Emilio Romero

Año XXV ☆ Número 7.574 ☆ Dos pesetas ☆ Narvárez, 70 ☆ Apartado 517 ☆ Tel. 273-12-00 ☆ Madrid ☆ Martes 7 ☆ Enero de 1964 ☆ 32 páginas

No se recuerda una recepción semejante

ROMA RECIBIO AL PAPA EN TRIUNFO



ROMA:
José María Bugella

El fervor del pueblo superó en mucho al manifestado en la coronación de Pablo VI, en la apertura del Concilio y en la muerte de Juan XXIII

ROMA, 7. (Crónica telefónica de nuestro corresponsal, José María Bugella.) Durante tres horas, el Papa ha recorrido las calles de Roma en una entrada triunfal como no se recuerda otra. Hay que señalar la sinceridad y el volumen del recibimiento popular, porque el público romano no es fácilmente inflamable al entusiasmo. En Roma no producen las grandes recepciones el mismo eco que en otras partes y sólo en circunstancias especiales sale la gente de su casa en una noche de enero para tributar al que llega una ovación delirante.

De la República, todo el Gobierno y las autoridades romanas, ha sido relevante, pero reviste menos significación que la efusión popular de Roma. En torno a los ojos de Su Santidad, el cansancio había surcado huellas profundas. La jornada de ayer, que comenzó a las seis de la mañana con el viaje a Belén, fué intensa, como para extenuar al atleta mejor preparado. Puede decirse que ayer Pablo VI sólo estuvo sentado las tres horas del viaje aéreo y dedicadas doce horas holgadas a saludos, presentaciones, discursos, oraciones, conferencias y recibimientos. No obstante, la naturaleza del Pontífice parecía sostenida por fuerzas del espíritu transfigurado, como la fisonomía de Roma se mostraba redimida por la efusión religiosa de su escepticismo tradicional.

en el tiempo sin vacilaciones ni demoras. La peregrinación de Pablo VI y su oración en común con el patriarca ortodoxo de Oriente han refrendado un principio de unidad cristiana que,

(Pasa a la pág. siguiente.)

La Pascua militar en El Pardo

Con motivo de la Pascua Militar, una representación de generales y jefes de los tres Ejércitos, presidida por el capitán general Muñoz Grandes, acudió ayer al palacio de El Pardo a cumplimentar a Su Excelencia. (Foto Cifra.)

Crónica de Sulzberger en «New York Times»

MOSCU Y MADRID CONVERSAN (a nivel de embajadores)

Sobre relaciones diplomáticas

- ★ «NINGUNO DE LOS DOS PAISES TIENE LA MAS LIGERA INTENCION DE CAMBIAR SU IDEOLOGIA»
- ★ VINOGRADOV Y AREILZA ABREN EN PARIS ESTE INTERESANTE CAPITULO

NUEVA YORK
escribe
M. BLANCO TOBIO

NUEVA YORK, 7. (Crónica de nuestro corresponsal, M. Blanco Tobio, por telex.)—El «New York Times» publicó ayer una crónica de C. L. Sulzberger, desde París, en la que dice que «el brindis más interesante del día de año nuevo en el palacio del Eliseo, cuando el general De Gaulle recibió a los diplomáticos, fue hecho privadamente por el embajador soviético, Vinogradov, y por José María de Areilza, conde de Motrico, enviado del Generalísimo Franco, Jefe del Estado español. Vinogradov levantó su copa y propuso: «Ojalá este año pueda ver el establecimiento de relaciones diplomáticas entre España y la Unión Soviética.»

cas entre España y la Unión Soviética.

Tras este párrafo, que es el primero de su artículo, Sulzberger hace historia reciente del asunto del oro español y de contactos habidos entre representantes rusos y representantes españoles.

Relatando uno de estos contactos, el articulista nos presenta a Vinogradov entregándole personalmente a Areilza una nota dirigida a Franco como Jefe de Estado. «Este fué el primer reconocimiento formal de Franco por la Unión Soviética.» La nota de respuesta fué dirigida a Kruschef como jefe del Gobierno soviético. «Los dos reconocieron, pues, formalmente, la existencia política de cada uno.»

Sulzberger escribe más adelante: «Vinogradov y Motrico almorzaron juntos en octubre. El diplomático soviético sugirió que, al tiempo que sería útil ampliar las relaciones comerciales, ayudaría, primero, a discutir las relaciones diplomáticas. Motrico informó más tarde a Vinogradov de que «España no cerraría las puertas a ninguna discusión». Antes de regresar a Moscú, por Navidades, el ruso comentó: «Eso es bastante.»

Después de señalar que Moscú está adelantando cautelosamente ahora la idea de los lazos con Madrid, Sulzberger termina: «Ninguno de los dos países tiene la más ligera intención de cambiar su ideología. No obstante, en los años sesenta el mundo se está ajustando a la realidad política. El toro español y el oso ruso se acercan al significativo paso del reconocimiento mutuo. La Francia gaullista bordea relaciones similares con la ultracomunista China. Estamos entrando en una dura y pragmática era.»

No es ésta, por supuesto, la primera vez que se habla en la Prensa americana de unas posibles relaciones diplomáticas entre España y Rusia. ¿Cómo reaccionan los americanos ante tal barrunto?

No hemos leído objeciones de ninguna clase en los editoriales de la Prensa importante de Nueva York o Washington. La mentalidad americana frente a un asunto de esta clase está condicionada por una larga tradición del Departamento de Estado, según la cual «reconocimiento no significa aprobación»

(Pasa a la pag. siguiente.)

Este mismo año, en el Vaticano

Posible nueva entrevista Pablo VI-Atenágoras I

AMMAN (Jordania), 7. Se espera que Su Santidad el Papa Pablo VI y el patriarca de la Iglesia Ortodoxa de Constantinopla, Atenágoras I, se reúnan en el Vaticano durante este mismo año, según ha manifestado monseñor Nihme As-Samaan, vicario apostólico de Amman.

El vicario afirmó que las reuniones de Jerusalén entre el Santo Padre y el patriarca Atenágoras han sido un acontecimiento de gran magnitud en la historia de las relaciones entre las dos Iglesias cristianas.

Monseñor Samaan formuló estas declaraciones durante una cena ofrecida por el embajador libanés en Jordania, doctor Said Al-Asaad, en honor del patriarca cristiano maronita de El Líbano, doctor Paul Meouchi. (Efe.)

No hay planes concretos sobre la entrevista con Johnson

WASHINGTON, 7.—El Presidente Johnson ha declarado que espera tener oportunidad para «cambiar impresiones» con Su Santidad el Papa, pero indicó que de momento no se han hecho planes para tal entrevista.

Formuló sus intenciones durante una conferencia de Prensa, después de recibir la respuesta a un mensaje enviado al Soberano Pontífice el domingo.

«Todos apreciamos el interés de Su Santidad por la paz y cuanto hace en tal sentido», dijo el Presidente.

El contenido del mensaje del Papa a Johnson no ha sido revelado. (Efe.)



Tiene una tumba en BERLIN - ESTE

MUELLER, el jefe de la Gestapo, está vivo

Actualmente, según un reportaje de «Stein», es un alto jefe de la Policía en Albania.

(Crónica de nuestro corresponsal en Berlín en la página 25.)

MOSCU Y MADRID

(Viene de primera pág.)

(de una política o de una ideología). Señalemos también que una de las objeciones más fuertes que

Próximo domingo 12, sorteo de reclutas del reemplazo de 1963

El sorteo de los reclutas pertenecientes al reemplazo de 1963 y agregados al mismo tendrá lugar a las diez horas del domingo día 12 del actual, en los exteriores del edificio que las Cajas de Reclutas números 1, 2 y 3 ocupan en el paseo de la Reina María Cristina, 5. La celebración del sorteo será pública y la asistencia de los reclutas, voluntaria. Con cuarenta y ocho horas de antelación quedarán expuestas las listas alfabéticas en los lugares indicados con los nombres de los reclutas incluidos en el sorteo.

suelen hacerse aquí a Goldwater, tanto entre republicanos como entre demócratas, es por postular una ruptura de relaciones diplomáticas entre los Estados Unidos y Rusia. Para una política pragmática, preconizada hoy por tantos, la interrupción o no existencia de relaciones diplomáticas equivale a autolimitar unilateralmente las alternativas.

Lo que dice Sulzberger de que "ninguno de los dos países (España y Rusia) tiene la menor intención de cambiar su ideología", es quizá la clave de una compatibilidad que la conciencia de muchos occidentales exige: la de convivir con el comunismo, combatiéndolo espiritualmente; la de aceptar como a mandatos de esa "dura y pragmática era" la paz de las naciones y la guerra de las almas.

Con dos horas y media de retraso

SUKARNO llega a Filipinas

MANILA, 7.—Con dos horas y media de retraso sobre el horario previsto, y después de haber hecho esperar pacientemente todo este tiempo al Presidente filipino, Diosdado Macapagal, acudido a recibirle, ha llegado a esta capital por vía aérea, procedente de Yakarta (Indonesia), el Presidente indonesio, Sukarno, quien pasará cinco días en visita oficial a Filipinas manteniendo conversaciones con sus principales gobernantes.

El retraso en la llegada se ha debido, al parecer, a que Sukarno, en el último momento, ha decidido en Yakarta cambiar de avión por "razones de seguridad" para hacer el viaje y en vez de embarcar en un aparato de una compañía aérea que tenía contratado ha preferido volar en su reactor personal.

Por esta razón, en lugar de viajar desde el aeropuerto de Kemajoran, donde un centenar de funcionarios del Gobierno y diplomáticos extranjeros se habían congregado para despedirle, el Presidente partió desde la base aérea de Halim a bordo de su reactor privado, "Irian".

El Presidente Sukarno se entrevistará con el Presidente filipino, Diosdado Macapagal, para tratar sobre el problema de Malasia y la posibilidad de establecer un puerto libre al sur de Filipinas, a través del cual se despache todo el comercio de importación y exportación de Indonesia, que antes se efectuaba a través de Singapur y Penang.

Acompañan a Sukarno el ministro de Asuntos Exteriores, Subandrio, y el jefe del Estado Mayor del Ejército, teniente general Achman Jani. (Efe.)

RUBY ha perdido su buen humor

DALLAS (Tejas, Estados Unidos), 7.—Jack Ruby, asesino de Lee Oswald, y cuyo juicio comenzará el próximo 3 de febrero, ha perdido su buen humor después de ser rechazada por el juez de esta ciudad la petición de su abogado para que fuera puesto en libertad bajo fianza, según revelan fuentes bien informadas de Dallas.

La única distracción de Ruby en la actualidad consiste en jugar al dominó a través de las barras de su celda con uno de sus guardianes.

Por otra parte, Ruby no tiene ningún contacto con el exterior, y tampoco puede usar el teléfono, ni escribir ni recibir visitas, ni atender sus "negocios". Los dos clubs nocturnos que posee en Dallas marchan de mal en peor.



ROMA RECIBIO AL PAPA EN TRIUNFO

(Viene de primera pág.)

por encima de las dificultades históricas, debe acabarse a impulsos de la oración y el anhelo de la buena voluntad de los hombres.

◆ Cuando dicto esta crónica, Roma ha vuelto a su vida normal y bajo el Arco de las Campanas, un guardia suizo hace su centinela impasible. Sin embargo, algo esencial se ha hecho más diáfano e ilumina con evidencia distinta el futuro de la cristiandad y de la humanidad entera. Eso anunció anoche Pa-

blo VI cuando comunicó al pueblo su esperanza en otros acontecimientos futuros. Roma sabe que ha cambiado la significación universal de su realeza metropolitana y que este cambio ha ocurrido ante sus ojos. Por eso, en el saludo de la gente, centellea hoy la pregunta alusiva a la recepción de hace unas horas: "¿Dónde vió usted al Papa?". Porque nadie duda de que su interlocutor tomó parte en el recibimiento para ver a Pablo VI transfigurado por la emoción y el esfuerzo físico y la gracia sobrenatural de los apóstoles.



Carta abierta al Ministerio de Trabajo

Don Mariano del Soto Hidalgo nos ha remitido, con ruego de publicación, la siguiente carta abierta del Ministerio de Trabajo, en la que se aborda un tema de indudable interés social.

Homenaje a Gabriel y Galán en el cincuenta aniversario de su muerte

CACERES.—Un grupo de admiradores y amigos ha tributado un homenaje de recuerdo a la memoria del exímio poeta, cantor de la alta Extremadura, don José María Gabriel y Galán, al cumplirse el cincuenta aniversario de su fallecimiento. Ante la estatua que recuerda, en el paseo de Cánovas, al autor de «El ama» y otras notables composiciones poéticas, fue ofrecida una sencilla corona de laurel.

NECROLOGICA

DON JOSE MUÑOZ
GONZALEZ

Ayer falleció en su domicilio de Madrid, tras larga y penosa enfermedad, nuestro querido compañero en la Prensa el ilustrísimo señor don José Muñoz González. Don José Muñoz, interventor del Instituto Nacional de Previsión, venía, desde 1940, escribiendo las crónicas hípicas en el diario "Arriba" de Madrid, bajo el seudónimo de "Archibald". Contaba cincuenta y dos años de edad. Sus excepcionales dotes de caballería y simpatía le habían granjeado el afecto de todos cuantos le conocieron, por lo que la triste noticia de su fallecimiento causó una honda impresión en los círculos profesionales y sociales de Madrid.

A las muchas expresiones de condolencia que reciba su familia por tan irreparable pérdida, añadimos nuestro más sincero y sentido pésame.

Siendo, al parecer, evidente la preocupación que el Régimen siente por llevar a cabo una justicia social sin que en ella quepan mermas ni regateos, considero oportuno someter a su consideración un problema que, a más de afectar, lamentablemente, a un gran número de productores, es causa de honda preocupación en numerosos hogares y familias. Me refiero a un caso que constituye un "lapsus" que empujece la grandeza del propósito de una verdadera justicia social.

Se trata de aquellos productores, una minoría casi inapreciable en el ámbito del dilatado mundo laboral, que no habiendo trabajado, la mayor parte de su vida, por cuenta ajena, han ingresado en empresas después de la edad que el Reglamento General de Mutualidades Laborales señala, y que, consecuentemente, si bien cotizan como los demás, se ven privados del derecho de jubilación o retiro, no disfrutando de otros beneficios, y esto mientras trabajan, que de la devoción, por anualidades vencidas, de las cuotas que ellos y la empresa de la que dependen cotizaron, circunstancia que crea el pavoroso problema del más absoluto desamparo para un mañana, nunca lejano por su edad, en el que, desasistidos de toda protección social, habrán de sucumbir ante la triste realidad de toda carencia de medios económicos con que atender a su vejez, sin más esperanzas, en el mejor de los casos, que esperar el término de sus días en algún establecimiento benéfico.

Entendiendo que, humanamente, se trata de un "lapsus" fácilmente soslayable dentro de nuestra legislación social, me permito, en nombre de cuantos son afectados por tan lamentables circunstancias, amparándome en los nobilísimos propósitos del Régimen, someter este caso a su superior consideración en la seguridad de no ser defraudado en mi empeño, tan humano como cristiano.

Atenta y respetuosamente le saluda,

Mariano DEL SOTO
HIDALGO

Diario de un espectador

EL TEATRO VIEJO

EN el teatro de hoy, del día, existen muchas obras viejas, es decir, muchos dramas y comedias escritos por jóvenes, y aun por maduros que se obstinan en parecer jóvenes, que con elementos de este tiempo: escenografía, luminotecnia, escenarios divididos en los que vemos la calle y dos o tres habitaciones, y aun alguna del piso superior, para que la atención del espectador vaya de un sitio a otro sin necesidad de mutaciones de lugar, y a veces sin decorado, ni muebles, ni objetos que presenten al espectador una impresión del sitio donde se representan, se nos ofrecen como expresión de modernidad y son, en el fondo, obras viejas.

Los directores, incluso con los clásicos, se obstinan en ofrecernos un procedimiento escenográfico del día. Algunos directores son muy aficionados a las escaleras, dando más importancia a lo accidental y lo visual que a la obra en su valor esencial.

Un ilustre crítico, de los que, a mi modo de ver, poseen más penetración en su juicio, refiriéndose a la última comedia de Casona, quien nos ofrece obras antiguas porque no ha tenido ocasión de presentarlas en su día en España, parece recelar que este autor nos dé una obra nueva, de ahora, y arrinconada, para que no las conozca nuestro público, comedias de otro tiempo.

Pienso que las grandes obras de teatro son de cualquier tiempo. Que no son piezas arqueológicas, sino de cada día. Es decir, que los conflictos interiores verdaderamente humanos no son ni de hoy ni de ayer, sino de siempre. Así, hemos visto recientemente en nuestros escenarios muchos dramas de autores extranjeros del siglo XIX, y aun otros más recientes de Valle Inclán y de García Lorca que parecían al público modernísimos.

Vivimos unos días en que se han de renovar en los carteles obras del momento que pudieron muy bien no haberse escrito nunca.

Vemos, sin embargo, que comedias y dramas que se han escrito hace bastantes años, al ponerse hoy en escena, tienen un éxito mayor que el de obras muy recientes, muchas de ellas inspiradas en procedimientos exteriores de este tiempo, pero que en su esencia interna pudieron haberse escrito hace medio siglo.

Y es que el verdadero arte está al margen de la moda, y o es de todos los tiempos o no es. Veamos, pues, si una obra dramática es buena o mala y no nos detengamos a pensar cuándo se escribió.

Francisco DE COSSIO

LOS CIEN MEJORES JUGUETES DE 1963, ENTREGADOS A LOS NIETOS DEL CAUDILLO

Por el comité de la
Feria de Juguetes
de Valencia,
que presidía
el señor Ullastres

Ayer, festividad de los Reyes Magos, el comité directivo de la Feria de Juguetes de Valencia, presidido por el ministro de Comercio y acompañado por el gobernador civil, alcalde, presidente de la Diputación Provincial y otras autoridades de aquella ciudad, hizo entrega a los nietos del Jefe del Estado, en el palacio de El Pardo, de los cien mejores juguetes del año 1963.

En el acto de la entrega estuvieron presentes S. E. el Generalísimo y su esposa, que acogieron con simpatía a la comisión, departando con los miembros de la misma.

En este mismo acto se hizo entrega a Su Excelencia el Jefe del Estado de la medalla conmemorativa de la Feria de Juguetes valenciana.

SOBRE LOS COSTOS DE LA SEGURIDAD SOCIAL



NO dudamos de la "precisión de juicio" del conde de París, tan elogiada en un reciente comentario de nuestro colega "A B C", y que, según el citado comentario, "le ha permitido ganar en Francia el respeto intelectual de los más exigentes círculos políticos".

Sin embargo, y disintiendo de la opinión de nuestro querido colega de la mañana, creemos que, en esta ocasión, el conde de París no ha tenido suerte. El hecho de que ponga en guardia a la sociedad francesa contra los avances sociales, a pretexto de que la seguridad social ha crecido hasta multiplicarse por 3.3 en los últimos diez años, mientras el producto nacional se ha multiplicado por dos, podría acaso de acreditarse como "economista ortodoxo", en el caso extremo de no aceptar que ninguna de las variables independientes del proceso económico se distanciaran demasiado de la resultante que conocemos con el nombre de "producto nacional bruto".

Pero lo indudable es que la opinión de que los gastos de la seguridad social deben crecer, a lo más, en paralelo con la elevación del citado producto, no le acreditan precisamente como sociólogo, ya que, para merecer tal título, debiera acreditar conocer que precisamente por la propia voluntad de los pueblos en los que —gracias a Dios— existe una idea clara de lo que deben ser las economías de mercado para no arrastrar a los núcleos de mayor debilidad económica hacia la desesperación del comunismo, los gastos denominados "sociales" deben incrementarse en mucha mayor medida que los restantes del país, con el fin de colocar a los citados núcleos a cubierto del desamparo en que les situó no la racionalidad económica, sino el abuso de poder de la economía liberal.

Para que existiera "distorsión entre el ritmo de creación de riqueza (aumento del producto nacional) y de asistencia social" (alza de los gastos de la seguridad social) tendríamos que partir del supuesto de que hace una decena de años la economía francesa era tan absolutamente perfecta "como si acabara de salir del Paraíso" y que, por consiguiente, no tenía necesidad de modificar en nada su estructura.

Pero la garantía de este supuesto no corresponde al

conde de París, por mucha que sea su precisión de juicio, sino a la sociedad francesa, la cual puede, sin duda, estimar que, aun dentro del campo económico, resulta más conveniente fortalecer los gastos de la seguridad social que pechar con los costos desdichados de los conflictos sociales.

Para ponderar debidamente esa duplicación del producto nacional y esa más que triplicación de los gastos de la seguridad social habría que introducir el tercer elemento —también "variable independiente"—, que consiste en mensurar lo que de económicamente eficaz ha tenido la estabilidad social francesa en los últimos diez años.

Una vez establecida esta precisión y refiriéndonos ya al comentario de "A B C" y no al juicio del conde de París, nos interesa aclarar también que el incremento de los gastos de la seguridad social pueden tener el mismo sentido inflacionista, pero no más, que el aumento de los dividendos pagados por las sociedades anónimas. Y, sin duda, mucho menor que el que resulta de los gastos individuales que se derivan de las grandes percepciones de renta. Porque, a propósito de esa acusación de "demagogía", tan profusamente utilizada, interesa precisar, asimismo, si lo demagógico es intentar que los miembros de una comunidad nacional se encuentren a cubierto del desamparo merced al mínimo vital que la seguridad social ofrece, o si, por el contrario, ese término debe aplicarse a quienes, al intentar dejar a las masas laborales en el desamparo, crean el clima preciso para la subversión.

Por lo demás, estamos absolutamente conformes con que los gastos de la seguridad social tengan una publicidad absoluta. Nosotros llegamos todavía más lejos y postulamos que esa publicidad se extienda a todas las economías que tienen una neta incidencia social, entre las cuales se encuentran, sin duda, las de las empresas públicas y privadas, y entre ellas especialmente las grandes sociedades anónimas, que, en numerosos casos se benefician de las ayudas y medidas protectoras del Estado en importantes márgenes que deben también ser conocidos por la comunidad entera. Es decir, claridad y publicidad de todo el proceso económico-social, a fin de saber si, efectivamente, se cumple el principio solidario del bien común.

NOTAS MAS O MENOS CORTAS

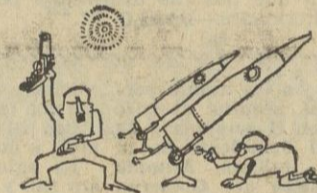
Asusta pensar en el cataclismo que originará un cablecillo suelto en el interior de uno de esos monstruos electrónicos capaces de realizar, en un segundo, la labor contable de 100 oficinistas en diez años. Empavorece considerar la posibilidad de que, hasta treinta y cinco segundos después de producida la pequeña avería, nadie se dé cuenta de que 1.000 trillones de datos han sido registrados con un error del 0,00738 por 100.



NOTA PARA PODEROSOS DE LA TIERRA

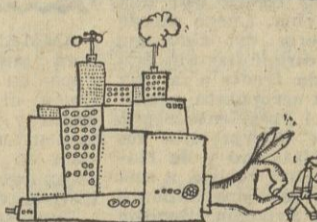
Dos mil quinientos millones de súbditos sometieron a referéndum a centenar y medio de jefes de Estado. La pregunta era: "¿Prometes ser bueno durante 1964?" Votó la totalidad del censo. Hecho el escrutinio de los votos, el 100 por 100 de las papeletas decía "sí". Los dos mil quinientos millones de súbditos se felicitaron por el éxito de la consulta y aquel día—28 de diciembre—durmieron como dos mil quinientos millones de benditos.

Acepto sin entusiasmo tener superiores (1). Pero me niego rotundamente a tener inferiores.



Se ha empeñado el hombre, quienes pueden empeñarse, en la "carrera espacial". Y no sirve de nada contraponer a esta carísima aventura necesidades o problemas humanos más perentorios. El hombre y la sociedad—quienes llevan la voz cantante en cada época, claro—hacen siempre lo que les da la real gana, en un orden que no suele ajustarse a la tabla de prioridades del sentido común (es decir, general). Lo único que a uno, con todos los respetos, le parece ligeramente idiota de toda esta obsesión cósmica, es el que tenga que convertirse en carrera.

Cualquier día se fundará el movimiento juvenil Voluntarios del Mestizaje.



Un hombre de cincuenta y cinco años, desplazado de su trabajo de toda la vida por la automatización, e "incapaz" física y psíquicamente de aprender otro oficio (soslayando el hecho insoslayable de que nadie da un empleo a un hombre de cincuenta y cinco años), no puede creer que la automatización constituya progreso. Claro que el hecho de que un hombre, expulsado de su "vida de siempre" por una máquina, no sea capaz de encajar estóicamente la derrota y sacrificarse sin protestas su insignificante vida personal a la futura prosperidad general, no va a hacer detenerse al progreso.

(1) Recuerdo estas palabras de Rilke, que compartirá seguramente todo temperamento individualista: "Si tuviera un superior jerárquico—esto debe ser como un cielo raso demasiado bajo..."

J. MARTIN

MAXIMO

Carta abierta a don JUAN SALABERT

POR mi dedicación a los problemas económicos y sociales he leído con gran atención e interés el artículo que publica en "ABC" del 28 de diciembre último. El tema candente de los arrendamientos urbanos está en la calle, como muy bien dice, con motivo del envío a las Cortes del anteproyecto de ley que reforma la que actualmente está en vigor. Pero, sinceramente, me he sentido defraudado. Esperaba encontrar en su artículo argumentos y orientaciones capaces de encarrilar este espinoso asunto y, en su lugar, veo una serie de consideraciones que pretendiendo ser justas e imparciales tienden en cambio hacia una parcialidad absoluta y desprenden de su conjunto una tendencia que bien pudiéramos llamar antisocial, muy poco acorde con el ambiente que hoy se respira en todos los países y con las consignas de nuestros gobernantes.

NO es cierto, señor Salabert, que la finalidad de la intervención del Estado deba ser exclusivamente la de fomentar la construcción de viviendas para que deje de ser un problema y una carga del presupuesto de la Nación. Al lado de los intereses, respetabilísimos, del capitán están los de las clases modestas, indefensas por sí ante las apetencias del lucro, no siempre justificado ni lícito, de los que suministran los medios indispensables de vida: alimento, hogar, vestido... El Estado asume la defensa de estas gentes humildes y lo hace con la ponderación y el tacto necesarios para no herir conductas honestas y legítimas. Si el capitán es importante, más aún lo es la finalidad perseguida por aquél. Por eso cuando se trata de obtener una ren-

tabilidad justa a los bienes invertidos, nada hay que oponer. Pero, por desgracia, el concepto de "rendimientos justos" se halla un poco desvirtuado en la actualidad. Se persigue ahora el enriquecimiento rápido a costa de lo que sea y no se considera inversión rentable aquella que no produzca, al menos, un cincuenta por ciento de beneficio. Esta es la razón por la que el capital privado tiende en los últimos años a la edificación de viviendas para vender, no para alquilar. Y no precisamente por tener limitaciones para fijar las rentas, debía usted saberlo, puesto que en las nuevas edificaciones, aparte de las que se levantan con ayuda del Estado, la renta es libre. La razón estriba en que al capitán no le interesa invertir; prefiere especular.

POR otra parte, afirma en su artículo que el contrato de arrendamiento ha perdido su carácter y ha llegado a constituir un censo más o menos encubierto. Quizá usted no recuerde la situación de propietarios e inquilinos en los años anteriores a 1936. Era rarísimo el caso de resolución de un contrato por decisión del dueño de la vivienda. Casi exclusivamente usaba esta prerrogativa en los casos de impago de rentas y no siempre. El que tenía la voz cantante y resolvía los contratos a su libre arbitrio era el inquilino, que se trasladaba a otra vivienda más de su gusto o conveniencia. Las mismas atribuciones concedidas por la ley al propietario en épocas anteriores subsisten en la actualidad, incluso aumentadas. No es sólo la falta de pago lo que ocasiona la resolución de un

contrato y esto es bien sabido.

A FIRMA usted que el anteproyecto no se ajusta a la realidad ni sirve de un modo pleno las exigencias de la justicia y la moral. Y para asentar este aserto se basa en que la ley en proyecto establece unos plazos escalonados para la revalorización total de las rentas congeladas. Veamos: según su propio ejemplo, un obrero con el salario mínimo de 60 pesetas diarias debe pagar por vivienda, a tenor con los porcentajes y criterios del "mundo occidental", 12 pesetas diarias. Con las 48 pesetas restantes ha de atender el individuo a su alimentación y vestido. Considerando una familia media de cuatro personas, dígame qué clase de alimentos pueden adquirirse. Y esto sin contar que las 60 pesetas son previamente disminuidas por los impuestos de la seguridad social, los transportes al lugar de trabajo y algún otro gasto ineludible. Creo que no ha advertido este aspecto de la cuestión. Y convendrá conmigo que mucho más inmoral resulta esquilmar un salario insuficiente a beneficio del propietario de viviendas en renta que adjudicar a este último, mediante varios plazos, el total importe de la renta revalorizada.

EXISTE por otra parte una confusión al aplicar los porcentajes normales en el "mundo occidental". Usted dice que el 20 por 100 de los salarios se destina al pago de vivienda, pero olvida indicar qué porcentaje se destina a la alimentación y vestido. Aquí, en España, sería necesario invertir en alimentos las 60 pesetas íntegras

y, aun así, la dieta dejaría mucho que desear. Desde luego no estaría al nivel de ese repetido "mundo occidental" que usted invoca como base de sus cálculos.

NATURALMENTE, no resulta lógico que sean los propietarios de viviendas los que soporten, en merma de sus legítimos intereses, las consecuencias de la penuria económica de una gran masa de individuos. Pero tampoco es acertada la sugerencia de que sea toda la sociedad, a través del Estado, la que aporte su contribución para que los propietarios perciban sus rentas íntegras a costa del bolsillo de los demás. Los subsidios para renta son poco prácticos y, desde luego, muy injustos. Creo que es otro el camino. Por ejemplo, cifándonos a los usos del "mundo occidental", podríamos ver la forma de recortar los cuantiosos dividendos de no pocas empresas y, a tenor de lo que se considera normal por ahí fuera, dejarlos al nivel del 6 ó el 7 por 100 sobre el capital. La diferencia hasta las astronómicas cifras actuales se destinaría a aumentar los salarios en forma adecuada para que pudiesen equipararse a los franceses o alemanes. Y, naturalmente, habría que estudiar también cual es la renta real que correspondería pagar por un piso de "dos alcobas, comedor y cocina, que rentaba, en 1935, al mes, 35 pesetas". Pudiera ocurrir que para esta vivienda, ya archiamortizado el capital invertido en ella, resultase incluso excesiva la renta actual, incluidos servicios, de 110,60 pesetas que usted cita.

Apoteósico recibimiento en ROMA al PAPA peregrino

Más de medio millón de personas le aclamaron desde el aeropuerto hasta su llegada al VATICANO
El Santo Padre, en coche descubierto, bendecía a la multitud

ROMA, 7. (Crónica de Roland Flamini, Europa Press, recibida por telex, en exclusiva para PUEBLO.)—Más de medio millón de personas han aclamado a Su Santidad el Papa Pablo VI a su regreso de Tierra Santa. La entrada del Romano Pontífice en la capital italiana ha sido apoteósica. La emoción de bienvenida ha sido el epílogo a una peregrinación realizada bajo el signo de la paz y del amor. Ayer, a las 7,04 de la tarde, el DC-8 que llevaba a bordo al

enfilar por vía Conziliacione hasta la basílica de San Pedro. El Papa dirigió la palabra a la multitud y la bendijo desde una ventana de sus habitaciones privadas y se retiró a descansar. La más asombrosa peregrinación realizada nunca por un Pontífice había concluido.

SEgni, RETRASADO

La larga espera de los millares de personas y de las personalidades que habían acudido a recibir al Papa Pablo VI, a su

cen las salvas de honor comenzaron a sonar, a la par que las campanas de las innumerables iglesias romanas.

Al descender del avión, el Papa fue recibido por el Presidente Segni, mientras que la banda de honor interpretaba el himno pontificio. El Papa y el Presidente pasaron revista a la guardia de honor. Los dos hombres iban seguidos del ministro de Defensa, Andreotti. El Papa bendijo la bandera del escuadrón, mientras las aclamaciones de la multitud llegaban al summum.

BIENVENIDA DE SEgni

Después, el Santo Padre saludó a las personalidades asistentes y miembros del Gobierno. Subió a continuación a la tribuna preparada al efecto, donde el Presidente Segni le dió la bienvenida, y subrayó la importancia de esta peregrinación, afirmando: "Las palabras de paz, de amor y de fraternidad que el Vicario de Cristo ha dirigido al mundo desde la Tierra Santa, han sido meditadas y comprendidas por todos."

"La Humanidad, trastornada por tantas incomprendiones y divisiones, afligida por tan profunda angustia espiritual, agobiada bajo la pesadilla de terribles amenazas, ha recogido—ciertamente—estas palabras con alivio y esperanza—agregó—. El deseo más ferviente que puedo formular en este momento solemne es que la semilla depositada por estas palabras fructifique, y que la Humanidad reencontre la serenidad y la confianza en sus destinos supremos, con plena conciencia de los grandes valores del espíritu.

Italia entera, por medio de mi voz, expresa a Su Santidad la alegría que experimenta por este regreso tan lleno de emoción y que constituye un acontecimiento tan rico de significación histórica y tan promotor de futuros beneficios espirituales", siguió diciendo el Presidente Segni.

"La llegada de Pedro a Roma fue el comienzo de la gran obra de la propagación de la fe y de la civilización cristiana en el mundo. Italia—terminó diciendo el Presidente italiano—, hoy más que nunca, se halla consciente de la gran responsa-



EL PAPA Y HUSSEIN El viaje del Papa Pablo VI ha despertado enorme entusiasmo en Tierra Santa. En la fotografía le vemos con el joven Rey Hussein, en Amman, lugar de su llegada y punto también de su partida para su regreso a Roma. (Foto Keystone.)

Mensajes al Rey de Jordania y al Presidente israelí

En el momento de su partida del aeropuerto de Amman, Su Santidad Pablo VI envió los siguientes mensajes de despedida al Rey Hussein de Jordania y al Presidente israelí, Shazar:

"A Su Majestad el Rey Hussein de Jordania, Amman: Repetimos una vez más nuestro cordial agradecimiento a Vuestra Majestad por vuestra personal bienvenida y por las muchas atenciones que se nos han dispensado durante el curso de nuestra peregrinación en Tierra Santa. Nos invocamos para vuestra persona y para la familia real, y para todo el bien amado pueblo de Jordania, la abundancia de gracia y favores de Dios.—PABLO VI."

♦ A Su Excelencia el Presidente Zalman Shazar, Tel Aviv:

En el momento en que nuestra peregrinación por la Tierra Santa, rica para Nos en inolvidables recuerdos, llega a su fin, deseamos renovar la expresión de nuestra gratitud a Vuestra Excelencia. Hemos podido apreciar las facilidades que se nos han dado para nuestra visita a los Lugares Santos, y nos hemos sentido conmovidos por la bienvenida que nos fué dispensada por parte de las diversas autoridades.—PABLO VI."

Santo Padre y a las treinta personas de su séquito aterrizó suavemente en el aeropuerto de Ciampino. El Presidente de la República italiana, Antonio Segni; ministros del Gobierno italiano y el Cuerpo Diplomático en pleno esperaron durante cincuenta minutos al blanco reactor papal. La temperatura en Ciampino fué en algunos momentos de sólo cinco grados sobre cero.

A las 7,08 se abrió la portezuela del aparato y descendió el Santo Padre, sonriente y saludando con los brazos extendidos. La multitud aplaudió con fuerza. Detrás del Pontífice descendió el cardenal Tisserant y el secretario de Estado, Amleto G. Cicognani.

A mi lado, cuatro monjas de la orden carmelitana gritaron: "¡Viva el Papa!" La gente secundó la aclamación con calor. El entusiasmo era grande.

El Papa, que vestía la misma sotana blanca con la que emprendió la peregrinación, protegía su enjuta figura con una capa y esclavina. Luego saludó a los miembros del Gobierno italiano y se dirigió hasta la tribuna instalada frente a la sala de espera del aeropuerto, acompañado por el Presidente Segni. Después de interpretarse los himnos del Vaticano y de Italia, el Papa pasó revista a una compañía de soldados italianos del arma de Aviación. Bendijo la bandera italiana y saludó a los inmóviles soldados.

Siempre acompañado por el Presidente Segni, el Santo Padre saludó personalmente a todos los miembros del Cuerpo Diplomático acreditados en Roma y escuchó con las manos cruzadas las palabras de bienvenida de Segni.

En su discurso de contestación, el Papa dió las gracias a todos los que habían hecho posible su peregrinación y dijo que regresaba de Palestina con las imágenes de Tierra Santa bien grabadas en su memoria, después de haber visitado la Tierra Sagrada en donde nació, vivió y murió por nosotros Jesucristo, el Hijo de Dios. El Papa invocó la paz para todos los hombres y añadió que la paz había sido el motivo principal de su plegaria en la santa misa que él había oficiado en Belén esa misma mañana.

En pie, en un automóvil descapotable y escoltado por motoristas, el Papa atravesó la ciudad de Roma, siendo aclamado por millares de personas. Después de una breve parada en la basílica Lateranense, la comitiva

vuelta a la Ciudad Eterna, dió fin con la llegada del avión pontificio al aeropuerto de Ciampino, a las 7,04 horas.

La aglomeración de personas era tal, y el embotellamiento de los automóviles tan intenso, que el propio Presidente de la República italiana, Antonio Segni, llegó con retraso al aeropuerto, después de haber quedado bloqueado su automóvil en la vía Apia.

BENDICE LA BANDERA

En el momento en que el avión se detuvo, los cañones que ha-

(Pasa a la pág. siguiente.)

HUSSEIN DESPIDIO A PABLO VI AL PIE DEL AVION

Atenágoras acudió también al aeropuerto de Amman

AMMAN, 7.—Un cuarto de hora antes de la partida del Papa, en su viaje de regreso a Roma, el Rey Hussein de Jordania y el Soberano Pontífice mantuvieron una última entrevista en el salón de honor del aeropuerto de Amman. Esta entrevista duró tres minutos.

Durante su estancia en el salón de honor, el Papa descansó breves momentos, conversando también brevemente con el patriarca maronita. Luego, mientras que el Papa y el Monarca jordano se entrevistaban en el lugar citado, un pequeño olivo, procedente del monte de los Olivos, plantado en un tiesto metálico, fué transportado desde el salón de recepción al avión pontificio.

DESPEDIDAS

"En el momento de vuestra partida de Jordania y de la Tierra Santa, deseo fervientemente a Vuestra Santidad que hayáis recibido la inspiración por Vos deseada al emprender esta corta peregrinación", ha declarado el Rey Hussein de Jordania, en el momento de despedirse del Soberano Pontífice Pablo VI, en el aeropuerto de Amman.

"Nosotros esperamos también—prosiguió el Soberano—que el corazón de Vuestra Santidad se haya visto conmovido por el calor de la acogida dispensada por la familia jordana. Vos nos habéis llamado a tra-

bajar con Vos y con los demás jefes espirituales de la Humanidad por la paz del mundo. Puedo aseguraros que yo haré todo lo posible para laborar por esta paz, así como por el reino de la justicia, pues no puede existir paz sin justicia.

Animados del mismo espíritu que impulsó al califa Omar a conceder plena libertad a los creyentes, cuando él vino por vez primera a Jerusalén, nosotros hemos acogido durante siglos a los peregrinos de todo el mundo llegados a estos lugares para visitar la Tierra Santa.

En este mismo espíritu os hemos acogido a Vos, el más grande peregrino de todos. Puedo aseguraros que continuaremos honrando vuestra fe en Dios, preservando para la Humanidad los Lugares que se encuentran bajo nuestra custodia, desde hace siglos, para los peregrinos cristianos del mundo entero."

"Quiera Dios bendecir vuestro viaje de regreso, así como el viaje espiritual que Vos no dejaréis de efectuar", concluyó el Rey Hussein.

ADIOS DEL SANTO PADRE

Su Santidad Pablo VI pronunció el siguiente discurso de despedida:

"Ha llegado para Nos la hora de abandonar esta bendita tierra, después de nuestra inolvidable peregrinación. En este

momento no podemos por menos que expresar, una vez más, nuestra profunda gratitud a Vuestra Majestad y a las autoridades civiles, que se han volcado para facilitar nuestros desplazamientos y hacerlos fructuosos.

Nos llevamos en nuestro corazón, para siempre, el recuerdo, lleno de consuelos, de esta humilde visita a la Tierra Santa, y la de la calurosa acogida que nos han dispensado sus habitantes. Que Dios se lo pague; que El enjague sus lágrimas y les conceda la paz, la prosperidad y la verdadera dicha.

Con las propias palabras del Apóstol San Pablo, dirigidas a los cristianos de Efeso al decirles adiós, Nos también os encomendamos a Dios y a la palabra de su gracia, que tiene el poder de construir el edificio y daros la parte de heredad con todos los santificados.

Nos os dirigimos también la exhortación que él les dirigió: "Que toda animosidad, cólera, llantos, injurias sean desterrados de vosotros, así como toda malicia. Mostraos, por el contrario, buenos y complacientes los unos con los otros, perdonándoos mutuamente, como Dios os ha perdonado en Cristo."

Repitiendo, por último, las palabras de la salutación apostólica:

"Paz a esta tierra y a todos los que en ella moran, Nos in-

vocamos sobre vosotros todas las mejores gracias de lo alto, y os otorgamos a vosotros y a todos los que os son queridos nuestra paternal bendición apostólica."

FRATERNIDAD, AMOR, PAZ Y FE

En el momento en que el Rey Hussein y Pablo VI abandonaban el salón de honor, la muchedumbre que había acudido al aeropuerto aplaudió calurosamente a ambas personalidades. A pesar de este júbilo, una emisora jordana resaltaba que un ambiente de tristeza reinaba en el aeropuerto, en contraste con la gozosa recepción triunfal el día de la llegada de Pablo VI a Amman.

En las proximidades del aparato, y en el lugar determinado al efecto, el Papa estrechó la mano de los prelados orientales, de los miembros del Gobierno jordano y de las personalidades militares. Entre los dignatarios presentes pronto se observó la presencia de un asistente de excepción: el propio patriarca Atenágoras, que quiso acompañar al Pontífice Romano hasta el mismo aeropuerto.

El Rey Hussein hizo entrega entonces al Papa, y a todo su séquito, de sendas medallas conmemorativas de la histórica peregrinación pontificia a Tierra Santa. El Monarca jordano en-

tregó también al Pontífice una gran placa de madera de olivo, en la que se habían tallado escenas bíblicas: el nacimiento de Cristo y su bautismo en el Jordán, así como dos ramos de olivo.

En la placa están grabadas las palabras siguientes: "Del Rey Hussein, del reino hachemita de Jordania, a Su Santidad el Papa Pablo VI" y las palabras: "Fraternidad", "Amor", "Paz" y "Fe".

Después de esto el Papa se dirigió hacia el avión y subió por las escaleras de acceso, en medio del entusiasmo indescriptible de la multitud. Esta llegó al máximo de sus aclamaciones cuando el Papa impartió su bendición a todos los asistentes desde los altos de la pasarela. Después de saludar repetidas veces, correspondiendo a la impresionada despedida de la muchedumbre, el Rey Hussein permaneció inmóvil al pie de la pasarela, mientras que aviones de las Reales Fuerzas jordanas atronaban el espacio volando a baja altura.

El DC-8 comenzó a moverse lentamente para entrar en pista y poco después, a las 14,57, elevaba el vuelo, dando por terminada así la histórica peregrinación de Pablo VI.

Once aviones de la Aviación jordana escoltaron el avión pontificio hasta los límites del espacio aéreo de su país.

«Volvemos con el corazón rebosante de una intensa emoción» (DIJO PABLO VI) (A SU LLEGADA)



CORDIALIDAD PABLO VI - ATENAGORAS El Papa Pablo VI y el patriarca ortodoxo de Oriente, Atenagoras, se estrechan las manos, después de sus entrevistas, en cuyo comunicado oficial han preconizado la fraternidad y el perdón entre todos los hombres de buena voluntad. (Telefoto Unifax-Upi-Cifra.)

(Viene de la pág. anterior.)

bilidad que desde siempre le ha incumbido y quiere permanecer fiel, comprometiéndose con todas sus fuerzas, en la misión de paz y de justicia sobre la verdad y la libertad."

SALUDA PABLO VI

A continuación, el Papa hizo uso de la palabra en estos términos:

"Volvemos con el corazón rebosante de una intensa emoción y traemos grabadas para siempre en nuestra mente las imágenes radiantes y conmovedoras de los Santos Lugares, que nos hablan con una elocuencia sobria de la vida de Jesucristo, de sus sufrimientos y de su amor.

Nos hemos querido que nuestro viaje a Tierra Santa tome la significación de un reencuentro particular, ferviente y ar-

diente con Cristo, que ha proclamado altamente, ante la faz del mundo, la realidad sublime y la universalidad de la Redención, que el Divino Salvador continúa realizando por medio de su Iglesia. Al volver a pisar el suelo de Italia, donde Pedro llegó un día para su noble misión de regeneración, Nos podemos decir que hemos sido fieles a nuestro compromiso.

JERUSALEN: LA LUZ

La liturgia de la fiesta de la Epifanía nos hablaba hoy con una gran claridad, que desde Jerusalén se esparce por el mundo y triunfa de las tinieblas: "Levántate, resplandece, he aquí tu luz que sobre ti se eleva anunciando la gloria del Señor, mientras que las tinieblas se extienden sobre la tierra y la oscuridad sobre los pueblos. Sobre ti se eleva la gracia del Señor y su gloria aparece sobre ti. Las naciones caminan hacia la luz y los reyes hacia tu naciente claridad."

En el seno de esta divina claridad hemos efectuado nuestro viaje de oración y de penitencia y Nos hemos rogado para que esta luz resplandezca con más fulgor sobre el mundo, cuyas inquietudes, incertidumbres y terribles congostas provienen de que ha querido rechazar y apagar esta luz. Hemos de repetir que sólo en Jesús se encuentra la salvación. Es en su mensaje de verdad, de bondad y de amor donde se halla contenida la respuesta a todos los problemas que surgen. En la libre aceptación de su voluntad reside la paz del mundo.

PAZ A LOS HOMBRES

Por esto es por lo que Nos hemos rogado, postrado sobre la piedra desnuda del Santo Sepulcro, sobre el Calvario, en Getsemani, en el Cenáculo y en Nazaret. Sobre la gruta de la Natividad, en Belén, hemos pedido para todos los hombres de buena voluntad el don de la paz, de una paz verdadera y durable. Que el Señor colme nuestros buenos deseos y que El haga surgir en el camino de su humilde vicario frutos de santidad, de justicia y de verdad para dar a su pueblo el conocimiento de la salvación, a fin de guiar nuestros pasos por el camino de la paz.

AGRADECIMIENTO

En este momento, nuestro pensamiento agradecido se dirige hacia las autoridades de los Santos Lugares, que han hecho tan fácil y llevadero nuestro viaje, sin ahorrarse ningún esfuerzo para hacer más agradable nuestra breve estancia en la Tierra Santa. Va también dirigido a las florecientes comunidades católicas de los Patriarcados latino, melquita, maronita y armenio, y a los hijos de San Francisco, tan meritorios en razón de su presencia secular sobre la tierra de Jesús; a todos nuestros hermanos en Cristo, que nos son tan queridos, y cuya presencia en los

Desde Jerusalén

MENSAJE DEL PADRE SANTO A WYSZYNSKI

Su Santidad Pablo VI envió un mensaje en latín al cardenal primado de Polonia, Esteban Wyszyński, desde Jerusalén, según indica la agencia italiana Ansa, en un despacho fechado en Varsovia.

Según la citada agencia, el texto del telegrama es el siguiente: "Ante el Santo Sepulcro de Cristo resucitado y ante los otros santos lugares de esta tierra, unido espiritualmente a vos, invocamos para vos la paz que está por encima de todo conocimiento del hombre y os enviamos nuestra bendición, con especial benevolencia."

El primado de Polonia envió otro telegrama de contestación al Sumo Pontífice, dándole las fervientes gracias en su propio nombre y en el de toda la jerarquía polaca, clero y pueblo. (Efe.)

Santos Lugares revive en Nos la aspiración de la unión deseada.

Agradecemos igualmente a las autoridades italianas, que, después de haber querido saludarnos en el momento de nuestra partida, nos hacen ahora más intensa la alegría del retorno, testimoniándonos el afecto de los queridos hijos de Italia y de Roma. Es también para nosotros motivo de gozo expresar nuestra viva satisfacción a los dirigentes y pilotos, así como al personal de la compañía aérea, que se ha prodigado para conseguir el perfecto éxito de nuestro vuelo.

Como expresión de nuestro conmovido sentimiento, abrazamos en este momento, con amor paternal, a todos los pueblos por los que hemos pasado y a todos aquellos que nos han acompañado, mediante el pensamiento y la oración, mientras que una vez más concedemos de todo corazón a la familia humana la bendición apostólica."

HACIA ROMA

Después de esto, el Papa, acompañado del Presidente italiano, se dirigió a su automóvil, donde tomó asiento. En medio de las aclamaciones de la muchedumbre y de los gritos de "¡Viva el Papa!", el automóvil del Soberano Pontífice se alejó del aeropuerto a las 19.49, cuando ya había caído la noche.

El automóvil y todo el cortejo tomó la vía Apia, la misma que San Pedro recorrió cuando vino a Roma por primera vez.

ENTUSIASMO POPULAR

Una gran muchedumbre se agolpaba a todo lo largo de la ruta seguida por el Papa en su camino hacia el Vaticano. El cortejo pontificio llevaba un retraso de una hora sobre el horario previsto.

Los edificios de la ruta seguida por el Papa, dentro de la Ciudad Eterna, estaban adornados con banderas y colgaduras. En todos los lugares ardían antorchas. Los niños tenían pequeños globos con los colores de la bandera italiana y pontificia. En un punto del recorrido, los "boy-scouts" levantaron un pintoresco arco de triunfo, sobre el que campeaba el emblema papal y un saludo: "Roma da la bienvenida al gentil Pastor."

EN LA CIUDAD ETERNA

Mientras, la gente continúa agolpándose a lo largo de la ruta que sigue el cortejo, cuyo avance es seguido desde los más diversos lugares, utilizando radios a transistores. "Dov'è?" (¿dónde está?), se preguntan los que no pueden seguir con su vista el cortejo.

El automóvil de Pablo VI llegó a las puertas de la ciudad y atravesó el populoso barrio de Tuscolano. En las aceras, los curiosos se agolpaban en hileras, ocupando a veces la calzada.

Sobre esta barrera humana, dos brazos elevaban a un pequeño, que fué bendecido por el Papa a su paso por aquel lugar.

En el cielo se cruzaban los haces luminosos de los potentes proyectores instalados en los puntos neurálgicos del recorrido.

A medida que el Papa se internaba en la ciudad se hacía más dificultoso el paso del vehículo pontificio, que tenía que detenerse constantemente, bloqueado por la multitud.

ANTORCHAS IMPROVISADAS

Con un atraso que aumentaba sin cesar, el Papa llegó ante la iglesia de Santa María Auxiliadora, mientras en las calles contiguas reinaba un enorme embotellamiento y los curiosos abandonaban sus vehículos en medio de la calzada.

Las gentes hacían ondear pañuelos y gallardetes; otros improvisaron antorchas con papel de periódico y algunos lanzaban fuegos de artificio y bengalas desde las ventanas.

Pablo VI, sobreponiéndose a su fatiga, permaneció casi siempre de pie sobre el automóvil, saludando con amplios gestos de sus manos a la muchedumbre y bendiciéndola. En ciertas calles, los escaparates de los comercios y tiendas, cerrados por ser la festividad de la Epifanía, se encendieron al paso del Pontífice.

EN EL COLOSEO

Por fin, el Papa logró cruzar los muros construidos por el emperador Adriano, en la puerta de San Juan, llegando ante la basilica de San Juan de Letrán, "cabeza y madre de todas las iglesias", de la que el Papa es obispo.

El gentío rompió de nuevo los cordones de la Policía y se lanzó literalmente a la persecución (Pasa a la pág. siguiente.)

Teatro Recoletos

Empresa Carmen Troitiño-Manuel Benítez Sánchez-Cortés

VIERNES 10, noche

Première para la crítica de Prensa, Radio y TV.

SABADO 11, tarde y noche

ESTRENO

MARIA ASQUERINO
JOSE LUIS PELLICENA

y la presentación en España como primer actor de

Don Jaime de Mora y Aragón

Las personas decentes me asustan

de EMILIO ROMERO

ANTONIO GANDIA
FELIX NAVARRO
ROBERTO LLAMAS
GONZALO CAÑAS
PASCUAL MARTIN
JOSE PALACIO

EMILIO ALONSO - MIGUEL GRANIZO
MANUEL SAURA - JOSE LUIS SANJUAN
JOSE CARABIAS - RAMON CABALLERO

BELINDA COREL

Decorados de Wolfgang Burman

DIRECCION:

ADOLFO MARSILLACH

Distiplas

Sin necesidad de obras

PARQUET-MOSAICO



El extraordinario suelo de madera, fabricado bajo licencia y asistencia técnica de la

BAUWERK A. G. de St. Margrethen-Suiza Concesionario instalador en Madrid

PUERTA DEL SOL, 10
Teléfono 222 83 65
ARDEMANS, 5
Teléfono 246 11 69

MAIZ VENDEMOS

Máximo 15 por 100 humedad a 5 pesetas kilo, sin saco, sobre vehículo Ciempozuelos (Madrid)

C. O. C. S. A.
Avenida Baviera, 6
Teléfono 256 63 05

PUEBLO

EL SANTO PADRE DICE DE SU VIAJE:

« CONSTITUYE UN ACONTECIMIENTO HISTORICO »

(Viene de la pág. anterior.)

del automóvil pontificio. Este cruzó el Coliseo, el arco de Constantino: la gloria de los emperadores romanos pasa ante el humilde sucesor de Pedro, a su llegada a la Ciudad Eterna. En este punto, una muchedumbre tan inmensa como nunca se haya visto en toda la historia de Roma no cesaba de aclamar al Vicario de Cristo, que una y otra vez bendecía y saludaba, con amplio y animoso gesto, sin poder ocultar su fatiga.

Una enorme cruz hecha de "fiacole" se elevaba sobre los cincuenta y siete metros de altura del Coliseum. Las trompetas de plata sonaron, mientras que los proyectores iluminaban los tapices expuestos en la fachada de la estación del Metro.

RECEPCION DEL AYUNTAMIENTO

El automóvil se detuvo ante una pequeña tribuna donde estaba el alcalde de la Ciudad Eterna, Glauco della Porta, que le dió la bienvenida en nombre de todos los romanos y destacó la proyección universal de su peregrinación a los Santos Lugares.

Pablo VI respondió al saludo del alcalde romano. Su voz era débil y se le notaba que tenía dificultad para tomar aliento cada vez que comenzaba un nuevo párrafo. Sin embargo, encontró acentos, especialmente emocionantes y conmovidos, para saludar a la "Roma católica". Luego, después de bendecir una vez más a la multitud, el automóvil pontificio, tomó la dirección de la plaza de Venecia.

ATRAVIESA EL TIBER

El automóvil pontificio continuó su ruta por la plaza de Venecia y rápidamente tomó la avenida de Vittorio Emanuele, que conduce al Vaticano.

En este punto, la muchedumbre todavía rompió las barreras



EL PAPA, EN BELEN Su Santidad Pablo VI, durante su mensaje al mundo entero, que pronunció en el templo de la Natividad. En su discurso, el Santo Padre hizo un llamamiento en pro de la unidad de las Iglesias, desde la misma gruta donde nació Cristo. (Telefoto Cifra.)

«ROGAD POR MI», PIDIO EL PAPA A UN ANCIANO PARALITICO

PABLO VI acudió a visitarle en su humilde casa

JERUSALEN, 7.—Recordando el gesto de Jesús, el Papa Pablo VI, antes de abandonar Jerusalén quiso hacer una visita a un anciano paralítico, en su miserable casa de las alturas de la vieja ciudad. Después de conseguir escaparse de sus seguidores, el Pontífice, acompañado solamente de algunos prelados de su séquito, se dirigió por una estrecha calle hacia el citado lugar, donde preguntó por un tal Mathia Khalil Nahas.

Se trataba de un anciano de setenta y seis años, con largas manos descarnadas y los ojos febriles. Cuando el Papa entró en la pequeña habitación, el anciano calentó sus manos en la llama de un mechero de petróleo. El paralítico, un árabe de religión católica, sabía algunas palabras de italiano, y en este idioma se desarrolló un emocionante diálogo entre el Papa y el pobre enfermo.

Conmovidos por la escena que tenía lugar ante sus ojos, los acompañantes del Pontífice se mantenían respetuosamente alejados. "Rogad por mí", pidió Pablo VI al paralítico, deslizándole en la mano una medalla y un rosario de nácar y plata, en un estuche de seda, bordado con las armas pontificias.

"Qué pena que este instante de cielo se haya pasado tan rápidamente", balbuceaba el paralítico, mientras sus ojos se bañaban de lágrimas.

La noticia de la visita pontificia se extendió rápidamente por el barrio, y la gente comenzó a acudir, pero el Papa marchó tan discretamente como había venido. (Efe.)

policiales y se situó, a manera de barrera humana, ante el automóvil negro del Papa. Las aclamaciones eran ensordecedoras. Mientras, los agentes del Tráfico, en sus motocicletas abriéndole camino, no sin dificultades.

El automóvil del Papa cruzó el Tiber y desembocó en la vía della Conciliazione hacia San Pedro. El entusiasmo llegaba a su colmo.

EN EL VATICANO

El Papa entró por fin en el Vaticano a las 21,07 horas (hora española).

En la plaza de San Pedro, el gentío blandía antorchas, mientras que los "boy-scouts" y los niños de las escuelas romanas, con la rodilla en tierra, formaban una doble fila ante la barrera humana.

Los jóvenes de Acción Católica formaron una cruz luminosa colocando las antorchas sobre sus cabezas y haciendo la cruz con sus movimientos. La muchedumbre entonó entonces el "Tu es Petrus".

El Papa necesitó dos horas y quince minutos para llegar desde el aeropuerto, distante 20 kilómetros, a la plaza de San Pedro.

EN SUS HABITACIONES

En la Ciudad del Vaticano, el Papa franqueó el Arco de las Campanas, donde un destacamento de la Guardia Palatina le rindió honores. En el interior de la ciudad, todo a lo largo de la vía de la Fundamenta, y hasta el patio de la Zecca, los habitantes de la Ciudad del Vaticano, portando antorchas, saludaron al Soberano Pontífice.

El Papa llegó al patio de San Dámaso, donde la banda de la Guardia Palatina interpretó el himno pontificio. Luego, por la escalera noble, Pablo VI se dirigió a sus habitaciones.

SALE A LA VENTANA

En el exterior, la muchedumbre llenaba la plaza de San Pedro, cantando el Credo, mientras esperaba la aparición del Papa en una de las ventanas de sus habitaciones.

Pablo VI no se hizo esperar, y aparece en la ventana de su despacho en el tercer piso del Palacio Vaticano. Las aclamaciones subieron de punto y no cesaron cuando se elevó la voz del Papa, que evocó el "acontecimiento memorable e incomparable" del que ha sido protagonista.

HABLA EL PAPA

"Mi deseo era no apartar a nadie de sus quehaceres —dijo el Papa—; pero, al contrario, vosotros me habéis dispensado esta extraordinaria manifestación, que constituye por sí misma un acontecimiento.

Os traigo el saludo de Belén, donde esta mañana he celebrado misa. Vosotros habéis comprendido que existe una relación directa entre Cristo, Pedro, el sucesor de Pedro y esta ciudad de Roma", dijo también el Papa, improvisando una alocución.

El Santo Padre añadió que el viaje por él efectuado ha revestido una significación y una trascendencia que han sobrepasado sus esperanzas, llegando a constituir "un acontecimiento histórico".

El Papa habló por último de la alegría experimentada esta mañana al abrazar "después de tantos siglos, al patriarca de Constantinopla, intercambiando con él palabras de paz y de fraternidad, expresando el deseo de concordia y unión".

Cabe notar que, en esta alocución improvisada, que pronunció en italiano, el Papa no hizo uso del "Nos" soberano y utilizó el simple "yo" familiar e íntimo. Pablo VI bendijo a la muchedumbre, que poco a poco fue abandonando la plaza de San Pedro. Acababa de cerrarse el primer capítulo de una nueva era que alumbrará el mundo.

RECEPCION AL SACRO COLEGIO

Después de haber impartido su bendición apostólica a la multitud congregada en la plaza de San Pedro, Pablo VI recibió en audiencia a los miembros del Sacro Colegio. En una breve alocución, el Papa les expresó la emoción experimentada por la acogida que le dispensó Roma a su regreso. Al evocar a continuación su peregrinación a Tierra Santa, Pablo VI declaró que lo que más le había conmovido había sido la visita del Santo Sepulcro. En relación a su entrevista con el patriarca Atenágoras, dijo que eso era "el principio de una profunda meditación".

Finalmente, el Soberano Pontífice dió las gracias a las personalidades que le acompañaron a Palestina y principalmente a monseñor Jacques Martin, miembro de la Secretaría de Estado del Vaticano, quien ha sido nombrado por el Papa obispo titular de Neápolis, en Palestina. Este nombramiento, otorgado por Pablo VI en Tierra Santa, es considerado como un gesto sin precedentes en los medios vaticanos. (Efe.)

Johnson quiere entrevistarse con Pablo VI

AMMAN (Jordania), 7. El jefe del Cuerpo de la Paz de los Estados Unidos, Servent Shriver, entregó al Rey Hussein, de Jordania, un mensaje del Presidente de los Estados Unidos, Lyndon B. Johnson. Shriver entregó a Su Santidad el Papa Pablo VI otro mensaje en el cual el primer mandatario norteamericano le decía que quería entrevistarse con el Sumo Pontífice. (Efe.)

CARNET de PUEBLO

Calentación central

CARXON

Fuel-oil, petróleo

Asegure su suministro. Reforme su calefacción quemando combustible líquido. Instalamos y gestionamos las autorizaciones reglamentarias. Instalación llave en mano.

PROCISA, S. A.
Joaquín María López, 29.
Teléfonos 2445400 - 2445408 y 09
Delegados en toda España

INTERESANTISIMO

Por todos o cualquiera de sus muebles que quiera renovar le daremos otros de su gusto, abonando la diferencia, si la hubiera con máximas facilidades de pago

Muebles CABEZON

Paseo de las Delicias, 14
Teléfono 227 39 63

Su local comercial será más rentable instalando ESTANTERIAS Y EXPOSITORES METALICOS

ARTIALAM

CONSULTENOS SIN COMPROMISO

Embajadores, 210

Tel. 239 26 25

AVISO A ESTABLECIMIENTOS PUBLICOS

Dueño o encargados establecimientos (bares, tiendas, etc.), oportunidad ganar dinero sin desembolso ni desatención profesión. Fácil, urgente, mañana, miércoles, seis a ocho tarde.
Desengaño, 12, 4.º, núm. 1.
SR. CARPIO

tecnicban

OPOSICION

a

AUXILIARES

FEMENINOS

BANCO

HISPANO AMERICANO

EDAD: 16 A 25 AÑOS

Emolumentos: 53.000 pesetas anuales

TECNIBAN, único centro especializado en preparaciones bancarias, inicia cursos

orales y por

CORRESPONDENCIA

TECNIBAN es el único centro con curso por correspondencia autorizado por el Ministerio de Educación Nacional para estas preparaciones bancarias.

Infórmese en nuestra Secretaría:

San Onofre, 2 (esquina Fuen-carral, 21), Teléfono 222 87 77
Apartado 1.191 - MADRID

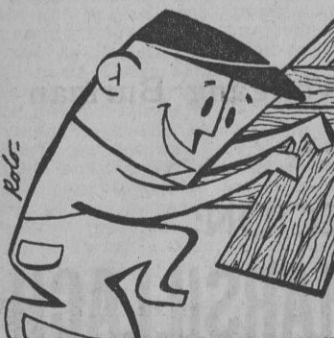
tecnicban

PUEBLO

¡éste es su parquet!

ALZA

EN UNA GAMA EXTENSA DE MODELOS



Nuestro sistema permite colocar sobre cualquier baldosín el parquet en un solo día, sin necesidad de realizar obra

LAGASCA, 38 Tel. 276 32 62

MADRID

Berlín: En el último día de pases

Cerca de 300.000 berlineses cruzaron el muro de la vergüenza

WILLY BRANDT da marcha atrás y congela las negociaciones

BERLÍN.—Se cerró de nuevo el muro divisorio entre el Berlín oriental y el Berlín Oeste, exactamente a las cero horas de la madrugada de ayer (hora local española), y, en consecuencia, una vez más se ha bajado el telón de acero, en esta ciudad, entre las dos Alemanias: libre la una y hermética la otra. (Efe.)

BERLÍN, 6. (De nuestro corresponsal, José María Carrascal, por telex.) — Los berlineses occidentales han aprovechado hasta el último minuto su posibilidad de ir al otro lado, y el domingo tuvo un récord de visitas. Cerca de 300.000 marcharon allí, produciendo un auténtico caos en Berlín oriental. Con kilómetros de coches marchando a paso de carreta por sus calles no preparadas para aquella avalancha. Era una auténtica urbe la que se desplazaba, temiendo que fuera la última ocasión de ver a parientes y amigos. Un tiempo frío, seco, de cielo azul pálido.

INTERESANTE

Sueldo y comisión ofrece importante empresa nacional a personas activas de buena presencia, deseadas crearse porvenir.

Escribir con referencias a:

Prensa Internacional
Vinaroz, 11. Madrid - 2
(890)

LOS ELECTRODOMESTICOS INVADEN EL HOGAR

En una reunión de vendedores de electrodomésticos sólo estaba presente una mujer

TEFRISA reúne a su gran familia de colaboradores



Don Enrique Alvarez Gil de León, de TEFRI SA, contesta a las preguntas de los informadores.

TEFRI SA, la prestigiosa firma de electrodomésticos, celebró el pasado día 2, un acto sencillo lleno de simpatía: una cena de hermandad entre todos los que de una u otra forma colaboran en el quehacer diario de esta importante empresa.

Tuvo lugar en un famoso local madrileño, siendo presidida por el excelentísimo señor teniente general don Rafael Alvarez Serrano, con la asistencia de la directiva empresarial, socios, agentes, clientes y el total de miembros de la prestigiosa organización TEFRI SA.

Amplia representación informativa. Las máquinas, los micrófonos, buscaban sin cesar el gesto y la noticia. Don Enrique Alvarez Gil de León, miembro de TEFRI SA, contestó a nuestras preguntas.

—¿Motivo de esta reunión? —El deseo de exteriorizar la gratitud que siente TEFRI SA hacia todos sus colaboradores. Al mismo tiempo, es un acto de unidad de todos los que en TEFRI SA trabajamos. Comienza el año y es lógico hacer pública la intensa labor de equipo que en el seno de TEFRI SA se viene realizando.

sin una nube, y un sol invernal, más decorativo que auténtico, fué el marco de esta romería apasionada de los berlineses a su propia ciudad. A las doce de la noche volvió a cerrarse el muro para ellos. Podemos seguir entrando por él extranjeros y alemanes occidentales, pero a quienes más directamente afecta, a la población occidental, les queda vedado. ¿Hay posibilidades de que vuelva a abrirse? Pues sí; pero Berlín es un lugar crítico que en un abrir y cerrar de ojos puede cubrirse de nubarrones, aguándose todas las esperanzas. La situación es, en principio, positiva. Tanto el Senado occidental como Pankow han expresado sus deseos de hallar un arreglo que permita el tráfico intercruce; pero la forma de ese arreglo es algo tan delicado, tan peligroso también, que requiere tiempo y paciencia.

Tenemos, por otra parte, la impresión de que Willy Brandt desea una pausa en las negociaciones. El alcalde estaba jugando muy fuerte y se encontraba cada vez más solo. En un principio, Bonn le apoyó y hasta puede que le empujase al difícil forcejeo con Pankow para

conseguir las visitas navideñas. También los aliados occidentales le prestaron toda clase de apoyo. Pero esta primera confianza se fué tornando reserva a medida que veíamos palpablemente cómo Ulbricht buscaba, tras el acuerdo de tipo humanitario, dos objetivos políticos precisos:

- ◆ Su reconocimiento tácito por parte occidental,
- ◆ La puesta en práctica de la teoría soviética de los tres Estados alemanes —Bonn, Pankow y Berlín occidental, como ciudad libre en medio—, que Kruschef viene persiguiendo desde hace años.

Peró no eran éstos solos los únicos dolores de cabeza del alcalde berlines. Los grupos ultraconservadores han venido haciendo una presión cada vez más fuerte sobre la opinión pública alemana, y lo que en un principio fué sólo reserva ante el acuerdo navideño, se convirtió en ataque masivo contra la continuación de los contactos, el dinero de Bonn y los pases de Pankow. Mientras "Die Welt" precisaba en uno de sus últi-

mos editoriales: "Puede que lleguemos a un punto que, con todo nuestro sentimiento, tengamos que decir "no" a los pases para los berlineses a la otra parte de la ciudad."

Las razones que se dan para tan drásticas medidas eran puramente políticas: aceptar los pases es aceptar a Pankow, y ese es un precio demasiado alto. En Bonn siguen siendo muy fuertes los grupos que consideran no sólo como error, sino como auténtica traición a los principios nacionales, el más ligero roce con Ulbricht o con sus funcionarios. A un político tan hábil como el alcalde de Berlín no podía pasárselo por alto este leve cambio de viento, y ante la ofensiva conservadora ha juzgado prudente dar un paso atrás y congelar las conversaciones. Los dos hombres que las han llevado hasta ahora —consejero senatorial Korber y subsecretario del Gobierno alemán oriental, Wendt— volverán a reunirse a fines de esta semana para ver si hay posibilidades de enhebrar de nuevo el hilo. Tal vez entonces las estrellas estén más favorables. Brandt ha dado con ello una prueba de

Distribución de víveres españoles a los trabajadores residentes en Alemania

Emoción y alegría al ver que la Patria no les olvida

BONN, 7.—Ha comenzado la distribución de los víveres enviados por los campesinos españoles para los trabajadores emigrados en Alemania. Los representantes de los 64 centros españoles en este país se han hecho cargo de los envíos, que totalizan cerca de treinta toneladas de vinos, aceites y conservas españolas. El reparto se ha efectuado en el Centro Español de Bonn, y presidieron el agregado laboral de la Embajada, señor Sorribes, y el agregado de Prensa, señor Artigas.

Los trabajadores españoles han recibido con gran emoción y alegría esta demostración material de que en su Patria no se les olvida. Desde Madrid los envíos vinieron en grandes camiones de la Comisaría de Abastecimientos y Transportes.

El acto de entrega de estos víveres se celebró en el curso de un acto presidido por el consejero de la Embajada, los agregados laboral, agronómico, de Prensa y el presidente del Centro Español de Bonn.

De Madrid llegaron para dicho acto el presidente de la Cooperativa Nacional C. O. E. S., que ha efectuado los envíos, señor Sanz Pastor; el director gerente, señor Montero, y otras personalidades. Asistieron destacadas personalidades alemanas y numerosos representantes de la Prensa germana. (Efe.)

Jefe de fabricación

Necesita importante y moderna fábrica de productos cerámicos.

- Edad: 25 a 35 años.
- Título: técnico ceramista, perito industrial o similar.
- Experiencia industrial y de mando.
- Formación técnica adecuada a cargo de la empresa.
- Dotes de organización.
- Residencia en Madrid.
- Sueldo a convenir.
- Reserva absoluta colocados.

Escribid con "currículum vitae" detallado y pretensiones al número de referencia 20.246 San Bernardo, 62. Madrid (20.246)

Para su máquina de escribir...

INVOLCA
¡LA MESITA TRASLADABLE PERFECTA!
PIDALA A SU PROVEEDOR
INVOLCA-APARTADO 1386-BARCELONA

REBAJAS

Ocasión única para adquirir los RESTOS DE TODO EL AÑO en artículos de primerísima calidad, a PRECIOS INCREIBLES

Para Señora: MEDIAS de muchas variedades, COMBINACIONES, CAMISONES, JUEGOS, PIJAMAS, BATAS CUATADAS, ENAGUAS, BRAGUITAS, etc., etc.

Para Caballero: CAMISAS, CALCETINES de muchas clases SLIPS, CALZONCILLOS, etc.

El Danubio Azul

PRECIADOS, 9 MADRID-13

LIQUIDACION

DE ENERO

jerseys
Abrigos

TRINCHERAS

TRAJES

chaquetas sport

pantalones, etc.

Todos los artículos son de la calidad que normalmente ofrecemos.

Celso Garcia

en sus establecimientos de
Puerta del Sol, 11 - Glorieta de Bilbao y Conde de Peñalver, 2

PARA LAS ELECCIONES DE 1965

SI EL ALCALDE DE MARSELLA
ACEPTA EL APOYO COMUNISTA

EL M. R. P. se opondría a la
candidatura de DEFERRE

PARIS, 7.—La comisión directiva del M. R. P. del Bajo Rin, reunida en Estrasburgo bajo la presidencia del ex jefe de Gobierno Pierre Pflimlin, ha adoptado una moción en la que se expresa una rotunda negativa a la alianza con una candidatura de frente popular en las elecciones presidenciales de 1965. Es decir, el M. R. P. se opone a la candidatura del alcalde de Marsella, Gastón Deferre, si este candidato acepta el apoyo de los comunistas.

Es posible, se opina en los medios políticos, que como consecuencia de esta nueva situación surja una nueva candidatura de centro. La presencia comunista en una alianza para apoyar una candidatura de oposición—presencia todavía no resuelta—y la división de opiniones dentro del campo socialista, así como la determinación del M. R. P., que muy bien puede desembocar en la creación de una nueva candidatura de centro, ha dado un nuevo giro a la todavía balbuciente batalla electoral. Es muy posible que el congreso que celebrará el primero de febrero

próximo el partido socialista despeje la situación y establezca de modo definitivo su posición. La alianza con los comunistas, como se ha podido comprobar, es prácticamente imposible, y, de otra parte, una candidatura de izquierda sin el apoyo comunista tiene escasas posibilidades de prosperar. (Efe.)

♦ OTRA RECLAMACION
SOBRE ARGOUUD

PARIS, 7.—La República Federal de Alemania está preparando una segunda nota a Francia sobre el alegado rapto del ex coronel del Ejército francés Antoine Argoud, considerado como una de los jefes "psicológicos" de la Organización del Ejército Secreto (O. A. S.), según trascendió de medios diplomáticos germanos.

El Gobierno federal alemán desea poner de relieve en esta segunda nota que refuta las insinuaciones de París, según las cuales Argoud gozaba del derecho de asilo político en la Alemania occidental. En esta segunda nota se cree que se especificará que la presencia de

Argoud en el territorio germano ni siquiera era conocida por las autoridades centrales de Bonn. Se juzga también—en los aludidos círculos diplomáticos germanos—que en la citada nota en proyecto se subrayará únicamente que el secuestro del ex coronel Argoud en el territorio alemán por parte de agentes franceses, es ilegal. No se ha indicado cuándo se entregará esta nota a París. (Efe.)

♦ OPOSICION AL RECONOCIMIENTO DE CHINA

PARIS, 7.—El ex presidente del Consejo René Pleven censura en un periódico a quienes sonríen ingenuamente a los enviados de Pekín, y afirma: "En el plano económico, las perspectivas expuestas a los industriales franceses por los representantes chinos en el sentido de asegurarles una prosperidad de veinte años, me parecen totalmente ilusorias." Finalmente, René Pleven se manifiesta totalmente opuesto a un reconocimiento de China roja, sobre todo cuando Moscú orienta su política exterior a un acercamiento con el Occidente. (Efe.)

Mensaje de Ismet Inonu a
todos los jefes de Gobierno

«TURQUIA ESPERA QUE EN
CHIPRE VUELVA A REINAR EL
BUEN SENTIDO Y LA JUSTICIA»

★ Makarios acepta el envío de un
observador de las Naciones Unidas

★ Punto muerto para un acuerdo
entre las dos comunidades

ANKARA, 7.—El presidente del Consejo turco, Ismet Inonu, ha dirigido un mensaje a todos los jefes de Gobierno para atraer su atención sobre los recientes sucesos de Chipre.

"Estos sangrientos episodios demuestran la existencia de un plan que trata de liquidar a la comunidad turca de Chipre", declara enfáticamente el presidente del Consejo, al mismo tiempo que subraya que el contingente militar de Turquía en la isla no ha hecho uso hasta el presente de sus armas y ha cumplido con los deberes señalados en el acuerdo tripartito bajo las órdenes del general británico Young. "Las falsas

prevenciones en el sentido de que nuestro destacamento en la isla no obedecerá las órdenes que se le impartan carecen de todo fundamento", ha agregado Inonu.

El presidente del Consejo precisa, por otra parte, que su Gobierno no ha tomado, hasta ahora, ninguna otra iniciativa más que "aquellas que se derivan del cumplimiento de las obligaciones comprometidas en los acuerdos de Chipre, obligaciones que reducen exclusivamente asegurar el restablecimiento de la paz y el orden en la isla".

En resumen, Inonu asegura que Turquía está firmemente determinada a respetar "el carácter sagrado de los derechos del hombre y las disposiciones del derecho internacional" en lo que fundamentalmente se refiere al compromiso establecido libremente. El presidente del Consejo turco declara, igualmente, que la violación de tales acuerdos por el Gobierno de Makarios ha originado los sucesos y la crisis de la isla, y concluye expresando la esperanza de que la llamada hecha por Turquía para que se vuelva "al buen sentido y a la justicia" será apoyada por todos los países amantes de la paz "que tienen confianza en la dignidad del hombre y en la preeminencia del derecho". (Efe.)

PUNTO MUERTO

NICOSIA (Chipre), 7.—Se hallan "completamente en punto muerto" los esfuerzos para alcanzar un acuerdo entre las comunidades turca y griega en Chipre acerca de la libertad de movimiento y comunicaciones, según fuentes bien informadas.

Dichas fuentes comunican que el punto muerto ha sido discutido durante una entrevista de dos horas entre el alto comisario británico, sir Arthur Clark, presidente de la comisión

de enlace político, y el Presidente chipriota, Makarios.

El acuerdo entre las dos comunidades se había alcanzado "en principio", pero se encuentra "completamente en punto muerto acerca de los puntos e incisos", dicen las fuentes citadas.

La cuestión de la libertad de movimiento y comunicaciones fue la materia a la que se dió suma prioridad en las discusiones para restaurar la paz en esta tensa isla mediterránea tras la lucha entre las dos comunidades que costó la vida a 200 personas.

TRES FUNCIONARIOS
DETENIDOS

La Policía turco-chipriota ha detenido a tres funcionarios griego-chipriotas de Correos durante más de tres horas. Los funcionarios postales habían sido conducidos en un coche blindado de la fuerza aérea británica para recoger sellos del edificio principal de Correos del sector turco de Nicosia, y fueron detenidos al penetrar en la central postal.

Cuatro vehículos de la fuerza aérea y Policía militar se estacionaron frente al edificio de Correos, y un comandante británico manifestó que no se moverían de allí hasta que los griego-chipriotas fueran liberados. "Si es preciso—dijo el comandante—, permaneceremos hasta mañana al mediodía."

La detención de los griego-chipriotas por más de tres horas siguió a las reclamaciones verificadas por cuatro periodistas turcos y otro turco-chipriota respecto a que habían sido bloqueados en la carretera Limassol - Nicosia, habiéndoseles practicado un registro y teniendo que sufrir una detención de cerca de dos horas.

Los periodistas han declarado que protestarán al Instituto Internacional de Prensa en Suiza. (Efe.)

OBSERVADOR DE LA
O. N. U.

El Presidente chipriota, Makarios, ha aceptado una propuesta para el envío de un observador de las Naciones Unidas a Chipre, según comunica un portavoz de la presidencia.

Este portavoz declaró que el secretario general de la O. N. U., U Thant, sería informado de la decisión en breve. (Efe.)

En el nuevo BARRIO DE VILLAAMIL...

Propietario: JOSE BANUS



¡HALLARA EL PISO DESEADO!

Ahora se ponen a la venta los pisos y tiendas de este moderno conjunto urbanístico.



PRECIO PISOS: 23.000 ptas.
de entrada única + **16.000** ptas.
aplazadas.
TIENDAS: 55.000
ptas. de entrada única + **36.000**
ptas. aplazadas.

RESTO CON GRANDES FACILIDADES DE PAGO.
COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS:
METRO, TRANVIAS y AUTOBUSES, desde salida METRO ESTRECHO (Bravo Murillo, 193) a BARRIO DE VILLAAMIL.

INFORMACION Y
CORRESPONDENCIA

OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 4-2.º. De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche, excepto sábado tarde • EN EL PROPIO BARRIO DE VILLAAMIL: Final de la calle Villaamil (entrada junto al n.º 36 de la calle Francos Rodriguez). Servicio permanente de 9 mañana a 7 tarde.

LA MAS VIBRANTE EPOPEYA DE LA
HISTORIA DE LA CINEMATOGRAFIA



JENNIFER JONES
GREGORY PECK
JOSEPH COTTEN

LIONEL BARRYMORE • HERBERT MARSHALL
LILLIAN GISH • WALTER HUSTON
CHARLES BICKFORD

DAVID O. SELZNICK

**DUELO
al
SOL**



color por
TECHNICOLOR
DIRECTOR
King Vidor

AUTORIZADA MAYORES DE 18 AÑOS

ESTE AÑO SE ABRIRÁ EN MADRID UNA ESCUELA NACIONAL DE RADIODIFUSION

La Cadena Azul tiene actualmente 65 emisoras distribuidas por toda España

Radio Juventud de Langreo se denominará Radia Juventud de Asturias

Entrevista con el jefe de la C.A.R.

OLEDO. (Crónica de nuestro corresponsal, César Alvarez).—A fin de resolver algunos problemas relacionados con la ampliación de los servicios de Radio Juventud de Langreo, ha realizado un viaje relámpago a Asturias el jefe de la Cadena Azul del Frente de Juventudes, con quien hemos mantenido una breve conversación. Ex secretario de la Hermandad Nacional de Alfereces Provisionales, licenciado en Ciencias Políticas y abogado, don Ramón Merino es hombre que viene dando pruebas de una capacidad de acción poco común.

—La C. A. R. cuenta actualmente con unas sesenta y cinco emisoras esparcidas por toda la geografía nacional. Incluso tenemos algunas instaladas en Melilla, Tenerife y Baleares. Puede decirse que, prácticamente, cubrimos todo el territorio español con nuestras audiciones diarias.

—¿La Cadena Azul persigue unos objetivos políticos o determinados o se trata simplemente de una empresa informativa?

—Nuestra red de emisoras intenta por encima de todo crear una programación destinada a la juventud y formar convenientemente a los futuros profesionales de la radiodifusión. Sin embargo, somos también empresa que obtiene los suficientes ingresos para autofinanciar sus servicios y aun para mejorarlos con vistas al futuro.

Fue hacia el año 1956 cuando surgió Radio Juventud de Madrid, emisora-piloto que habría de sentar las bases de un quehacer español, en el que se iban a ilusionar centenares de muchachos procedentes de las filas de la Organización Juvenil...

—No se puede olvidar que cuando empezamos nosotros, la radio era todavía un empeño escasamente desarrollado en nuestro país. Aquí radica precisamente el mérito del Frente de Juventudes, que ha montado sus emisoras incluso en localidades pequeñas, carentes por completo de otros medios de información. Ha sido esta una tarea difícil, pero realmente hermosa, por cuanto encerraba de novedad...

—¿Funcionan de forma totalmente independiente las estaciones de la Cadena Azul o más bien se rigen por un sistema riguroso de centralización?

—En términos generales, puedo decirte que cada emisora tiene su programación propia; pero en determinados casos se trabaja en conexión con Madrid. Para ello disponemos de una productora de programas que yo me atrevo a considerar como la mejor de España y como una de las de mayor prestigio de Europa. Su equipo de redactores, técnicos, locutores, etcétera, realizan grabaciones de calidad excepcional.

Como observara la natural sorpresa que han producido sus palabras, Ramón Merino ha continuado:

—En la actualidad pasan de quinientos las mujeres y los hombres que han salido de nuestras emisoras para ocupar cargos relevantes en la radiodifusión y en la televisión de nuestro país. Solamente en Radio Nacional y en Televisión Española, trabajan más de ciento cincuenta alumnos procedentes de nuestras estaciones-escuela.

—¿Puedes indicarme algunos de los nombres que más hayan sobresalido durante los últimos años?

—Podría indicarte decenas de figuras que se han destacado por su valía innata y por la preparación adquirida en la Cadena Azul del Frente de Juventudes. Sin embargo, vas a perdonarme que no lo haga así, ya que siempre ha sido nuestra norma la de huir de todo lo que signifique brillo personal o autoboombio.

—¿Quieres decirme entonces el número total de personas que prestan sus servicios en las sesenta y tantas emisoras de la C. A. R.?

—Se aproximan a los dos mil las muchachas y los muchachos que han sabido dar una personalidad propia al conjunto de nuestras estaciones de radiodifusión. Se trata de ese estilo especial que constituye una de las características que más distinguen al Frente de Juventudes de otras organizaciones parecidas.

—¿Se puede afirmar, por tanto, que la radio brinda un porvenir seguro a la juventud española?

—Estoy totalmente persuadido de que la radio ofrece un vasto campo, en el que tienen cabida cuantos jóvenes sientan inquietudes. Desgraciadamente, todavía no estamos en España a la altura técnica de otras naciones más adelantadas. No obstante, disponemos de magníficos radiofonistas capaces de ejercer un sano magisterio sobre las generaciones jóvenes.

De que la realidad ofrece excelentes perspectivas de cara a un porvenir inmediato es prueba significativa el hecho de que se va a abordar un problema que venía siendo debatido de tiempo atrás, quizá porque se impone una racionalización en los métodos de enseñanza.

—De acuerdo con el Ministerio de Información y Turismo proyectamos abrir durante este año, en Madrid, una Escuela Nacional de Radiodifusión, destinada principalmente a formar muchachos becados por el Frente de Juventudes. Las experiencias que podamos obtener más adelante determinarán el alcance que habrá de dársele a este centro docente, que queremos poner en marcha lo antes que nos sea posible.

—¿Tenéis algún proyecto más en perspectiva?

—De momento aspiramos únicamente a consolidar las emisoras de la Cadena Azul mejorando sus equipos, perfeccionando sus programas, instalando la frecuencia modulada en el mayor número de ellas. De esta forma correspondemos a las atenciones que los oyentes de toda España nos están prodigando constantemente.

—A lo largo de las últimas semanas habéis estado promoviendo una gran campaña, mediante la cual conseguisteis que no quedara un solo niño sin la alegría de recibir un juguete. ¿Cómo han respondido los radioyentes de toda la nación a esta iniciativa vuestra, que resultó francamente emotiva por lo que encerraba de homenaje a los niños?

—Los radioyentes han respondido como siempre, con una generosidad que no nos ha conmovido del todo porque ya estamos acostumbrados a esas reacciones populares. Los miles de chavales de todas las provincias que

han sonreído en el amener de la noche de Reyes fué para nosotros la expresión más hermosa del éxito alcanzado.

—¿Te sería fácil proporcionarme algún dato que nos diera la medida de la colaboración que habéis recibido?

—No podría en estos instantes brindarte cifras concretas porque hace apenas unos días que nos han empezado a llegar comunicaciones acerca de la marcha de la operación. Sin embargo, puedo asegurarte que fueron decenas de miles de juguetes los que hemos repartido entre los niños necesitados de toda España.

Ya dejamos expuesto al comienzo de la entrevista que el desplazamiento a Asturias del jefe nacional de la C. A. R. estaba relacionado con la posibilidad de mejorar los servicios de Radio Juventud de Langreo.

—Radio Juventud de Langreo se denominará aén lo sucesivo Radio Juventud de Asturias, en razón a que vamos a introducir varias reformas en su antena y en su equipo emisor. Queremos que esta emisora figure entre las primeras de la red, ya que su emplazamiento en el centro mismo de la cuenca minera permite realizar una labor mucho más extensa que la que ahora se lleva a cabo.

Don Ramón Merino se despidió de nosotros manifestándonos la grata sorpresa que le había producido el comprobar cómo Asturias sabe mantener un puesto de vanguardia dentro de la radio y la Prensa españolas, según lo atestiguan el elevado porcentaje de periódicos y emisoras que a diario informan a las gentes.

(Fotos de Toral.)



Don Ramón Merino, jefe de la Cadena Azul de Radiodifusión.

GRANDIOSA LIQUIDACION de INVENTARIO

¡HOY HA COMENZADO!

CONFECCIONES DE SEÑORA

PAÑOS PARA ABRIGOS

GENEROS DE PUNTO

CONFECCIONES DE CABALLERO

CAMISERIA

MANTAS

COLCHAS

TAPICERIAS

ALGODONES

LENCERIA SEÑORA

BEBE

¡En una liquidación sin precedentes, ofrecemos nuestros artículos a precios jamás conocidos!

DESDE HOY

ALMACENES

¡REGUA

Carretas, 10 - Paz, 7 - Narváez, 16
General Mola, 272 - Conde de Peñalver, 32

CLAUSURA DE LAS JORNADAS PEDAGOGICAS DE ENSEÑANZA PRIMARIA

Se han clausurado las Jornadas Pedagógicas Nacionales de Enseñanza Primaria de la Iglesia bajo la presidencia del obispo de Barbastro, doctor Jaime Flores, vocal de enseñanza primaria en la Comisión Episcopal. Se desarrollaron los temas de enseñanza de párvulos en el extranjero con referencia a varios países.

Pronunció una conferencia el catedrático de la Escuela del Magisterio de Madrid, don Juan Manuel Moreno, sobre el tema "Directrices actuales de la formación del Magisterio".

Cerró el acto el señor obispo, destacando la misión docente de la Iglesia y la necesidad de capacitar a los educadores para la obra común y de colaboración educativa que han de realizar en nuestra Patria en unión completa religiosos y seculares.

EL TELEFONO DE PUEBLO. 273-12-00

PUEBLO

Madrid Actualidad

SVEN HASSEL, EL HEMINGWAY DANES, ESTA EN MADRID

Juan y Carolina ya están en Washington

Odón Alonso: «Iré a París a grabar «Amor brujo»»

El maestro Odón Alonso, una de las primeras batutas con que cuenta la música española, trabaja estos días exhaustivamente. Prepara el estreno en España de la obra "Llanito por la muerte de Luis Sánchez Mejía", inspirada en la obra de García Lorca y estrenada en La Sorbona hace ahora catorce años.

—El día que se estrene —nos dice el maestro Odón Alonso— la pieza tendrá como narrador a Fernando Fernán Gómez. Luego, inmediatamente después, marcharé a París para grabar el "Amor brujo", de Falla, para el Club Internacional del Disco.



AYER salieron para Nueva York los niños Juan Umberto y Carolina Rivas, de tres y seis años de edad, respectivamente, que llevan a los hijos del infortunado presidente Kennedy los millares de fotografías dedicadas por los niños españoles. Esta operación de corazón a corazón de los niños de España a los dos hijos del presidente muerto responde a un llamamiento de la emisión "Ustedes son formidables", que pone en antena todas las semanas la Sociedad Española de Radiodifusión.

Juan y Carolina, los dos niños españoles seleccionados para esta emotiva embajada infantil, fueron despedidos en el aeropuerto de Barajas por la rondalla del Colegio Lasalle. También estaba en la pista el director de la S. E. R., don Eugenio Fontán, y numerosísimo público, que tributó a los dos niños una cariñosa y cordial despedida.

(Foto Delapeña.)

LEVA siempre gafas oscuras, una barba entrecana y muy cuidada y dos condecoraciones en la solapa: una cruz católica de la Orden del Vaticano por haber salvado con los soldados de su compañía las reliquias de Montecasino, y una condecoración alemana que se consigue por haber derribado, cuerpo a cuerpo, a cuatrocientos hombres.

Sven Hassel, el escritor que consiguió en los Estados Unidos el sobrenombre de El Hemingway Danés, peleó como soldado alemán en la segunda guerra mundial y fué prisionero dos años en Rusia.

—Yo desciendo —nos contó durante su breve escala en Madrid— de una familia muy humilde, y siempre había sentido una fuerte vocación de novelista. Durante la guerra, y después, mientras duró mi cautiverio, fui tomando numerosas notas de cuanto veía y oía. Aquellas notas me sirvieron luego para montar numerosos artículos y escribir mis novelas.

Sven Hassel es el autor de esa novela que fué un «best-seller» en el mundo entero: «La legión de los condenados». Otros libros suyos: «Los panzers de la muerte», también traducido al español; «Batallón de marcha», que aparecerá aquí para la primavera; «Gestapo», «Compañero de frente» y «Montecasino», en el que trabaja actualmente.

—Pretendo con mis libros advertir a la juventud contra la guerra y el comunismo. No es difícil interpretar mal el sentido de ellos. Algunos me acusan de antimilitarista y no es cierto. Me siento militarista en cuanto haya que luchar por la libertad, que es el don más preciado en la vida. Yo luché junto a Alemania en la guerra, creyendo que defendía esta libertad (la de Europa), pero como el resto de los soldados alemanes, fui engañado por Hitler. Cuando estaba preso en Rusia, pude ver con mis propios ojos la gente, si quería ir a la



iglesia, tenía que pagar antes fuertes sumas de dinero. Allí mismo, en aquel momento, me juré luchar contra el comunismo en la medida de mis fuerzas. Ahora no tengo a mano más arma que mi pluma, y puedo asegurarle que soy uno de los escritores calificados como «peligrosos» en la Unión Soviética.

—¿Por qué ese sobrenombre de El Hemingway Danés?

—Porque escribo a la manera suya. Con un estilo duro y preciso.

Sven Hassel no habla una palabra de español. Es su esposa quien ha servido de intérprete

en la entrevista, vertiendo al francés sus palabras. Los Hassel son a todas luces un matrimonio unido. Su hijo mayor estudia Medicina en Copenhague, y el pequeño, aún anda luchando con la segunda enseñanza.

—Nos gusta tanto España —nos dijo la señora Hassel—, que pensamos instalarnos definitivamente aquí dentro de unos años. Antes queremos vivir una temporada en Suiza. De momento hemos comprado un chalet en Alicante y pensamos venir cada verano a bañarnos a la playa de San Juan.

(Fotografías de Juanita Biarnés.)

HOMENAJE A REINHARD LEGLER

El director de fundación Reinhard Legler acaba de cumplir sus cincuenta años de trabajo con la empresa Richard Gans. Anoche, sus compañeros de trabajo le ofrecieron un cálido homenaje en un popular restaurante madrileño.

Durante cinco meses y por toda España

UN GALAN DE CINE, EL ESPAÑOL QUE MAS VIAJO EN HELICOPTERO



Ricardo Lillo, uno de los solterones más cotizados de nuestro cine, es, sin lugar a dudas, el español que más viajó en helicóptero en el pasado año de 1963. Con el atuendo de gala de un embajador recorrió parte de la geografía hispana, durante cinco meses, en este moderno medio de transporte. Ricardo Lillo trabajaba para el Departamento de Publicidad de la casa Phillips.

Ricardo Lillo regresó hoy de Roma, en donde pasó las fiestas de Navidad y año nuevo.

—Rodé, en el pasado año, trece películas. Creo que no me fué mal, pero espero que este año vaya mejor, y así podré superar el "numerito".

MUEBLES

VENTA ESPECIAL (Verdadera oportunidad anual)

¡Enormes ventajas sobre tiendas! Somos fabricantes valientes

HOTELES ♦ RESIDENCIAS ♦ APARTAMENTOS

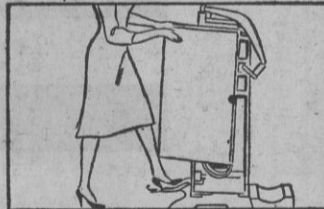
PRECIOS ESPECIALES. Proyectos sin compromiso

EL MUEBLISTA DE PARIS

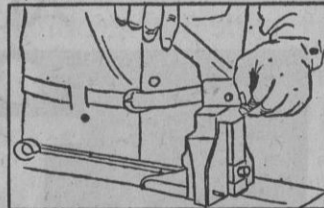
DOCTOR ESQUERDO, 8 y 29 (Junto Manuel Becerra)



MÁS RÁPIDO. Con una cosedora de Bostitch puede Vd. montar hasta 860 cajas en una hora.



MÁS FÁCIL. Su manejo no requiere especialización.



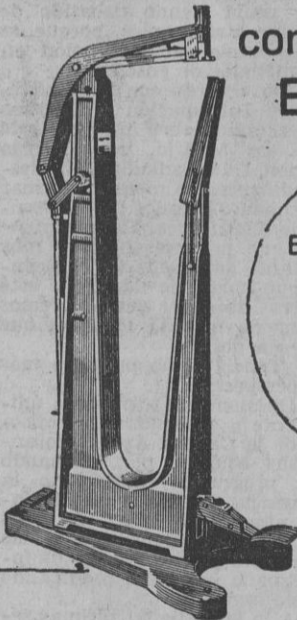
MÁS SEGURO. Se pueden cerrar las cajas desde el exterior sin dañar su contenido.

¡AHORRE! TIEMPO ESPACIO Y DINERO

con las engrapadoras BOSTITCH

ENTRE LOS 800 MODELOS BOSTITCH

SIEMPRE HAY UNO QUE RESUELVE SU PROBLEMA



Cosa mejor y más rápido con

BOSTITCH
Engrapadoras y Grapas

Diríjase al DISTRIBUIDOR GENERAL PARA ESPAÑA

CARMELO MARTIN SANCHEZ

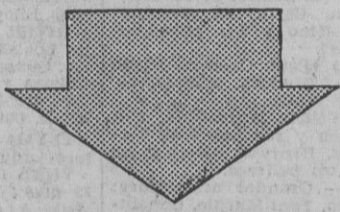
BRETON DE LOS HERREROS, 67 - (P2) MADRID 3 - TEL. 253 30 91

RECIBIRA INFORMACION COMPLETA Y SI VD. LO DESEA EL DELEGADO O AGENTE MAS PROXIMO LE VISITARA

RUESCAS - Mc CANN ERICKSON, S. A.



CARMEN SEVILLA HIZO DE REY MAGO PARA 150 NIÑAS



Pesa cuatro kilos y cuesta treinta mil pesetas

El televisor portátil más pequeño del mundo, por la Gran Vía

Día de Reyes. Gran Vía, seis de la tarde. Una señorita exhibe el regalo que los Magos han dejado en sus zapatos: un televisor portátil.

El televisor portátil que la chica madrileña lleva por la Gran Vía, esquina a la castiza calle de Alcalá, pesa cuatro kilos y medio; mide 19 centímetros de fondo por 19 de alto, y la pequeña pantalla tiene una medida exacta de cuatro pulgadas. Este diminuto televisor funciona por acumuladores. El precio es de 30.000 pesetas, incluidos la antena y los accesorios.

(Foto Boutellier.)

AS 150 niñas del Colegio de María Inmaculada, de la calle Méjico, pudieron celebrar con gran alegría la festividad de los Reyes Magos gracias al buen corazón de los madrileños. Por la mañana fueron los hombres de Radio Juventud quienes dejaron regalos a las niñas, y por la tarde, fué Carmen Sevilla quien, un año más y con el mejor ánimo, hizo de ángel protector y de rey mago en tan señalada fecha.

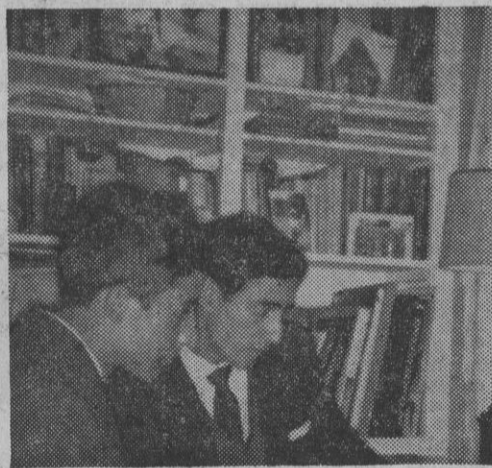
Carmen Sevilla entregó el año pasado su preciada colección de muñecas a las mismas niñas. Y en la tarde de ayer, Carmen se presentó con varios baúles repletos de toda clase de juguetes, que llenaron de felicidad a las pequeñas.

—Todos los años—dijo a las madres terciarias franciscanas que regentan el colegio—, las niñas tendrán juguetes en este día. Yo vendré, siempre que me sea posible, a repartirlos y a pasar un rato con ellas, para que me cuenten sus cosillas.

Las chiquillas bailaron y recitaron para la estrella. Esta aplaudió las simpáticas actuaciones. Carmen se mostraba animada y sonriente a pesar de que se había levantado de la cama, pues sufre un fuerte resfriado, con el solo fin de entregar los juguetes.

(Fotos César Lucas.)

Antonio Morales—catorce años—, el director teatral más joven de España



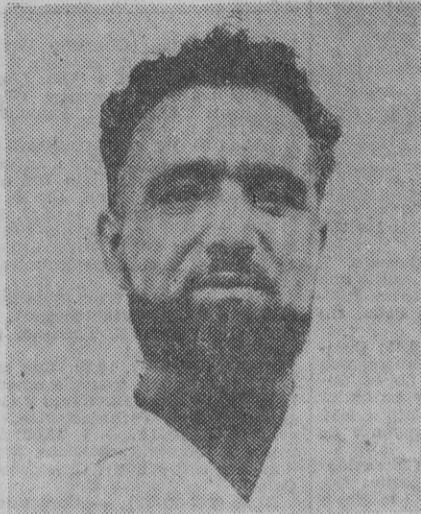
ESTUVIERON unos días en Madrid, de paso hacia Murcia. Vinieron de Ciudad Real, de participar en el Certamen Nacional de Teatro que se celebró en los días anteriores a la Navidad. Antonio y José Luis Morales son hermanos, estudiantes de bachillerato y preuniversitario, respectivamente. Antonio es, en este momento, el director de escena más joven de España. Tiene catorce años.

—“La muñeca muerta”, de Horacio Ruiz de la Fuente, es la segunda obra que dirijo. La anterior, “Cuarenta y ocho horas de felicidad”, de Paso, la estuve dirigiendo en una gira por provincias. Llegar a ser un gran director de teatro es mi meta en la vida; me gusta todo lo que sea buen teatro y, sobre todo, el estilo de Gala, que plantea problemas palpitantes y actuales.

José Luis Morales tiene dieciocho años y ha conquistado, como actor, el Quijote de plata del certamen, al que concurrieron jóvenes valores de toda España.

—Interpreto en la obra de Ruiz de la Fuente—nos dijo—un papel dramático, de un escultor fracasado que se vuelve loco. Yo ya he actuado en numerosas ocasiones, con Educación y Descanso, primero, y con el T. E. U. de Murcia, después. Conseguí además, en el año 62, el premio interprovincial de teatro. Mi primer papel lo interpreté a los ocho años, en el teatro Romea, de Murcia.

mejores no hay



EL PADRE MALLADA

Ustedes perdonen la irreverencia. Es un tío con toda la barba. Un misionero de los de pecho abierto, que se está jugando la vida el hombre allá lejos, donde la doctrina de Cristo entra milímetro a milímetro y con el sudor y la sangre de los misioneros. El padre Malleda es misionero del Sagrado Corazón. Un asturiano de una pieza. Antes de ser misionero fué minero, y de los del fondo, de los del pozo, de los del filón oscuro y terrible...

Luego, su filón ha sido otro. Y nada más y nada menos que en la Papuasía, en Nueva Guinea, donde los hombres se comen a los hombres, donde aún se vive en la edad de Piedra. Diez años estuvo allí, diez años... Ahora ha venido para estar aquí unos meses, y después, el regreso... Un hombre monumental, solo y único. Uno de los mejores.

EL VIEJO TORERO

Murió en Barcelona. Hecho una pasita. Ochenta y seis años de edad y un brillante historial taurino sobre sus hombros. No fué muy conocido, pero sí fué uno de esos toreros que se visten de luces cientos de veces en la soledad de los cuartos de hoteles en provincias. Manuel Contreras (Tenderín), novillero en España y después “mataor” de toros en Méjico, de manos de Quinito, que le dió la alternativa. ¡De esto hace ya tanto tiempo! Después fué banderillero de El Gallo. ¡De don Rafael! Andalúz él. Cuando se cortó la coleta y colgó las banderillas de un clavo viejo no hubo fiesta campera en la que no estuviera ni corrida de toros donde no asomara su perfil de gitano viejo. Ahora nos dicen que ha muerto. Ni siquiera la prisa respetó su fotografía. Descanse en paz.



DOÑA LOLA Dicen que se va en los primeros días de este mes. Y bien que lo vamos a sentir. Como bien me decía no hace mucho el buen crítico Enrique Llovet, se está terminando la época del matriarcado en el teatro. Y es verdad. Se marcha doña Lola Membrives para siempre de la escena. Se va a la Argentina, aunque vendrá todos los años a pasar tres meses aquí entre nosotros. Antes de marcharse nos dejará en el aire su última versión especialísima de “La malquerida”, que para ella fué escrita por Benavente...

Esta doña Lola con gafas que ustedes ven, es muy distinta en los años de aquella otra para la que tanto escribió don Jacinto. Pero es la misma en el recuerdo y en la eterna llama joven de su arte indiscutible e insuperable.

DON CESAR SANZ PASTOR

En Segovia, remozada y eterna Segovia, la Diputación Provincial, por unanimidad y en sesión plenaria ha acordado otorgar al señor Sanz Pastor, ingeniero de caminos, ni más ni menos que el título de hijo adoptivo de la hermosa ciudad del acueducto.

Razones: El fué el autor del primitivo proyecto de este túnel del Guadarrama que ha derrotado al terrible gigante de los Leones. Don César Sanz Pastor, nuevo segoviano de honor y de excepción, hizo posible en sus primeros pasos el milagro que ahora ha sido una realidad de la que tantos se beneficiarán. Nos beneficiamos.

UN PORTERO DE GERONA

De Gerona. Cien años en sus pupilas. Y, además, por si los años que soporta fueran pocos, don Esteban Fontaner es portero del Museo Arqueológico. ¡La de años que aguantar y que guardar al mismo tiempo! Acaban de concederle la medalla del trabajo. Es un hombre popular en toda Gerona. Categoría de bronce en la condecoración, para un hombre que es de platino inoxidable. Todos se alegraron de ello. Oro en los dorados de su librea de portero de museo. Nosotros también le felicitamos desde aquí... porque es de los nuestros. De los mejores.



CHARO MORENO

Es uno de los casos de verdadera vocación que hay en la escena española. Y es una actriz consumada. Yo podría confesarles, de verdad, que cuando le preguntaban no hace mucho:

—¿Qué prefiere usted, el cine o el teatro?

Ella diría:

—El teatro. El teatro, por encima de todas las cosas.

En la profesión difícil de lo interpretativo, al menos en España, esto es una declaración fuera de serie, que ya la sitúa de entrada entre los mejores. “El cine me importa, pero no tanto como el teatro.” Rara avis. Bonita muchacha, nacida en Madrid, buena cantante. Va paso a paso hasta donde quiere llegar. Y llegará. Estamos seguros. La vocación va con ella en sus grandes ojos de almendra.

(Foto Boutellier.)

— tico medina, escribe —

Cartelera de espectáculos

GACETILLAS

FEDERICO GARCIA LORCA. FERNANDO GOMEZ. ORQUESTA FILARMONICA

Estreno: Llamto por Ignacio Sánchez Mejías. Música Ohana. Domingo, 12. Monumental Cinema. Matinal.

TEATRO

Funciones para mañana

ALCAZAR (221-22-52).—7 y 10,45: Marija Díaz en la famosa comedia musical americana Kiss me Kate (Bésame, Kati), de Cole Porter, con Juan Barbá. ¡Un nuevo espectáculo musical! Dirección: José Tamayo Localidades, cuatro días antelación.

BEATRIZ (225-31-08).—7 y 11: La pareja (de Jaime de Armiñán), con Guillermo Marín, Mari Carmen Frenes, Amparo Baró. Dirección: Cayetano Luca de Tena.

BELLAS ARTES (Teléf. 232-44-37). Edificio Círculo Bellas Artes. Director: José Tamayo. Compañía titular. —7 y 10,45: Luis Frenes, Lola Cardona, en Los árboles mueren de pie (de Alejandro Casona), con Fernando Guillén, Francisco Pierrá y la colaboración extraordinaria de Milagros Leal ¡Apoteósico triunfo de la obra más famosa y universal de Casona!

CALDERON (239-13-33).—7, 10,45: Revista Antonio Casal, Juanito Navarro, Manolito Díaz, presentan: Todos contra ella, con Addy Ventura, Julio Riscal. Viernes, 10,30 noche, homenaje a Tony Leblanc, como despedida por su viaje a América. Sensacional fin de fiesta. Ocho últimos días.

CLUB (Bajos Palacio de la Música).—7 y 10,45: Gorrion, de Alfonso Paso. ¡Divertidísima! ¡Pregunte!

COMEDIA.—Viernes próximo, 11 noche, presentación de Gracita Morales y José Luis López Vázquez, con el estreno: Los palomos, de Alfonso Paso.

COMICO.—7, 11: Compañía María Fernanda D'Ocón, en La chica del gato (de Carlos Arniches), con Manuel Alexandre, Valeriano Andrés, Antonia Mas y la colaboración de Pablo Palitos. Director: Mario Antolín.

ESLAVA (231-19-64).—7 y 10,45: Natl Mistral en la farsa musical La Ferrichola, de Luca de Tena y el maestro Moraleda, con Rafael Alonso y Guadalupe Muñoz Sampedro; ballet y coreografía, Alberto Portillo. Dirección: Luis Escobar.

ESPAÑOL (221-22-47).—7 tarde: La prudencia en la mujer (de Tirso de Molina), con Carmen Bernardos, Armando Calvo y Angel de la Fuente. Última semana.

GOYA.—Viernes, día 10, estreno de La casa de Bernarda Alba, de Federico García Lorca.

INFANTA ISABEL (221-47-78). Metro Banco, salida Barquillo. —7 y 11: Arturo Serrano presenta a María Cuadra Rafael Arcos y Rafael Navarro, en Si, quiero. El mayor éxito de Paso. Con Luisa Rodrigo, Elías y Rosita Palomar ¡Alegría! ¡Optimista! ¡Divertidísima! ¡De todas las obras de Paso, ésta es la mejor! (Llovet, "A B C"). "Un auténtico éxito de los de verdad" (García Pavón, "Arriba").

LARA (221-16-31).—7 y 10,45: Conrado Blanco presenta a Pepita Serrador y Narciso Ibáñez Serrador, con Carlos Casaravilla, en Aprobado en inocencia (de Luis Peñafiel).

INFANTA ISABEL

"Un auténtico éxito de los de verdad." (García Pavón, "Arriba.")

SIQUIERO

"Se rieron frases y situaciones y hubo grandes aplausos." (Marquerie, "Pueblo.")

"De todas las obras de Paso, ésta es la mejor." (Enrique Llovet, "A B C.")

Viernes, ¡acontecimiento!

100 REPRESENTACIONES TRIUNFALES

Principales programas de TV. E.

◆ **PARA HOY, MARTES, NOCHE.**—7,30: "Ella, él y Asta", telefilm de humor e intriga.—8: Foro TV.—8,30: Dibujos animados.—8,40: Secuencia.—8,55: Mundo ligero.—9: Tengo un libro en las manos.—9,30: Telediarlo.—9,45: El tiempo.—9,55: Marcando el compás.—10: "Bonanza" telefilm del Oeste.—11: "La Caramba", segunda parte.—12: Telediarlo.

◆ **PARA MAÑANA, MIÉRCOLES, SOBREMESA.**—2,15: Primera página.—2,30: Páginas especiales.—3: Telediarlo.—3,30: Para vosotras.—3,40: Novela.—CULTURAL: 6: Academia TV.—7: Universidad TV.—NOCHE: 7,30: "El padre de la novia", telefilm.—8: Biografía del recuerdo.—8,30: Dibujos animados.—8,40: Fiesta brava.—8,55: Mundo ligero.—9: Historias de mi barrio.—9,30: Telediarlo.—9,45: El tiempo.—9,55: Marcando el compás.—10: "Rompeolas", telefilm policíaco.—11: Primera fila, con "Recuerdo a mamá", de Van Druiten.—12: Telediarlo.

tura en Roma (Charlton Heston, Elsa Martinelli). Panavisión.

MADRID.—4,30, 7 y 10,30: Los reyes del sol (Yul Brynner, George Chakiris). Technicolor. Panavisión. (Tolerada.)

PALACIO DE LA MUSICA.—6,30, 10,30: El gatopardo (Burt Lancaster, Claudia Cardinale, Alain Delon).

PALAFIX (Luchana, 15). El mejor cine de Europa. —6, 15, 9,45: 55 días en Pekín (Charlton Heston, Ava Gardner, David Niven). Technicolor, 70 mm. supertecnirama. (Tolerada.)

PAZ.—6,30, 10: West Side Story (Natalie Wood, Rita Moreno). Superpanavisión S. E. Todd-ao. (Película: 6,45, 10,15).

POMPEYA.—7, 10,30: Luz en la ciudad (deliciosa comedia americana, con Olivia de Havilland y George Hamilton). Technicolor.

REAL CINEMA.—7, 10,30: Tres azafatas (comedia deliciosa, sencillamente estupenda). Cinemascope. Color.

REX (247-12-37).—Continúa de 11 a 6. Numeradas 7 tarde, 10,45 noche: Mi amigo Plifper. (Película autorizada especial para menores.)

RIALTO.—7, 10,30: El apartamento (Jack Lemmon, Shirley MacLaine, Fred MacMurray).

RICHMOND.—7, 10,30: Una parisina (Brigitte Bardot Charles Boyer). Complemento: El pequeño campeón.

SAN MIGUEL.—Laborables, 7, 10,15. Festivos, 4,15, 7, 10,15: Regreso a Peyton Place. (Color.) Eleanor Parker y Jeff Chandler.

TORRE DE MADRID (2471657).—7, 10,15: Tres azafatas (Dolores Hart). Panavisión, Color.

SALAS DE FIESTAS

ALAZAN (Paseo Castellana, 24). Teléfono: 2-76-00-17.—Las más exclusivas y fabulosas "vedettes".

BOLLE SARAFOGA (Ducto Cortezo, 1).—La sala de las mejores "vedettes" del momento y dos orquestas de excepción.

CANAIMA (El cabaret de las afueras. Marcelo Usara, 86. Teléfono 269-31-32)—Kino y sus gaditanas 40 "vedettes".

CARTAGO (Petit Cabaret. Bravo Murillo, 28. Giorieta Quevedo).—Las mejores atracciones.

CISNE NEGRO (Cartagena, 89). Mary Carmen y sus muñecos, Hamilton Twis, Henry el diablo y las más fragantes bellezas.

CONGA.—Grandes atracciones: Julieta Castro, Toni Murillo, Conchita y Luis. Orquestas Pablo Herretero y Abalos; canta, Nestor.

DANCING CLUB (Barceló, 11).—Jueves, viernes y sábados, de 7 a 10,30. Domingos y festivos, de 6 a 10. Precios populares.

EL BIOMBO CHINO (Isabel la Católica, 6. Tel. 248-50-81).—Tarde y noche: Paco de Ronda, Luisa Coral y su ballet de arte español.

FOLIES (Paz, 11. Tel. 231-24-40).—Tarde y noche, la gran revista titular del Olympia, de París, de Georges Reich.

ISMAEL CLUB (Plaza Santa Ana. número 9. Tel. 231-01-46).—Tarde y noche, grandes orquestas.

LA GALERA (Villaur, 8).—Un barco lleno de ambiente. Magnifi-

SESION CONTINUA

ALCANTARA.—3,30: Cuarto festival de Tom y Jerry y la guerra de los botones. Toleradas.

ALEXANDRA.—10 mañana: Hotel Internacional.

ARGUELLES.—5: Los hijos del capitán Grant. (Tolerada.)

BAHIA.—4: El último vikingo. El imperio del crimen (versión original). Tolerada.

BELLAS VISTAS (233-54-44).—Fray Escoba y Emboscada.

CANDILEJAS.—4: La cara del terror. Hotel Internacional.

CAPRI (232-10-69).—4,30: Vamos a contar mentiras y Hotel Internacional (Elizabeth Taylor). Primer restreno.

COLON.—4,30: Robinsones de los mares del Sur, La bella durmiente. (Tolerada.)

CONCEPCION.—4: Los guerrilleros, Los hijos del capitán Grant. (Tolerada.)

COPACABANA.—Continúa 4,30. Sábados y festivos, 3,30: Primer Festival de Popeye (color). Un día en las carreras. (Tolerado.)

CHUECA.—4,30: El hijo del caid, Pinocho. (Tolerado.)

DOS DE MAYO.—5: Rocambole, El león de Esparta. (Tolerado.)

EMPERADOR (243-11-51).—Continúa 4: Tarzán de los monos y Duelo en el Atlántico (cinemascope). Robert Mitchum. (Ambas color). Toleradas.

FANTASIO.—4,30: El apartamento (Jack Lemmon, Shirley MacLaine, Fred MacMurray).

FIGARO.—4: El apartamento (Jack Lemmon, Shirley MacLaine, Fred MacMurray).

IDEAL.—4: Las minas del rey Salomón (Deborah Kerr, Stewart Granger). Technicolor. (Tolerada.) Pases: 4, 6, 8, 10,15.

IMPERIAL.—Continúa 10 mañana: Complementos y Los tres caballeros (la más genial de Walt Disney). Tolerada.

IRIS.—Continúa 4,30. Sábados y festivos, 4: El pirata negro (color). Un día en las carreras. (Tolerado.)

MACALANES.—4: Cuarto Festival de Tom y Jerry y Tarzán y el safari perdido. (Tolerado.)

MARVI.—5: Las minas del rey Salomón (Stewart Granger). Color. (Tolerada.)

MONACO (Esquina avenida América-Cartagena. Tel. 2566211).—4,30: Hotel Internacional. (Color).

MONUMENTAL.—5: Los hijos del capitán Grant. (Tolerada.)

MUNOZ SECA (231-51-41).—10 mañana: Cuarto Festival Tom y Jerry, Tarzán y el safari perdido. (Tolerado.)

PALACE.—4: Luz en la ciudad (deliciosa comedia americana, con Olivia de Havilland y George Hamilton). Technicolor.

PALACIO DEL CINE.—5: Hotel Internacional.

PANORAMA.—10 mañana: El último vikingo (color, cinemascope) y El imperio del crimen. (Toleradas.)

RIVIERA (265-07-55).—5: El rocambole y El rebelde orgulloso. (Tolerado.)

ROSALES.—4: Maldición amarilla. ¡Acción! ¡Aventuras! ¡Misterio! (Tolerada.)

SAINZ DE BARANDA.—4: Todo el oro del mundo. Vuelta a la vida.

SALAMANCA.—5: Los hijos del capitán Grant. (Color.) Apta.

SAN CARLOS.—4,30: El imperio del crimen y Las aventuras de Tom Sawyer. (Color.) Tolerado.

SAN DIEGO (Puente Vallecas).—5: Una razón para vivir. Un día en las carreras. (Tolerado.)

SORRENTO.—4: La venganza del corsario. Las aventuras de Tom Sawyer. (Toleradas.)

cas atracciones internacionales tarde y noche y bellísimas "vedettes" españolas, francesas, alemanas, inglesas.

LIDO (Alcalá, 20. Edificio Alcázar).—Ballet Doris Girls, titular del Moulin Rouge de París; Adilia Castillo, la novia de Venezuela Gran espectáculo. 70 artistas en pista. Dos orquestas: Lorenzo González y Napoleón. Cenas, incluidos impuestos y espectáculo, 200 pesetas. Reserva mesas, teléfono 232-07-12.

LUSS-MAY (Junta a la fuente luminosa de Atocha).—Orquestas Escobarino y Atlántida Un gran desfile de modelos españolas italianas, inglesas, francesas y americanas Les esperamos.

MADISON CLUB (Cea Bermúdez. número 10. Tel. 253-01-59).—Las mejores orquestas en el mejor ambiente de juventud Solamente tardes.

MICHELETA CLUB (Costanilla de los Angeles. 20. Teléf. 2485055).—Tarde y noche presenta ballet español Los Granados, las polifacéticas Hamilton Twins y la bailarina árabe Princess Tajj. Continúan los éxitos de Quique Roca, su conjunto músico-vocal y Claudia, Rafael Cardona y su gran orquesta, y siempre, las más bellas modelos.

MOLINO ROJO (Tribulete, 16).—Tarde y noche: Estrellita Castro, Trio Capri Urbo. 12 noche: Espectáculo típico español.

MOROCO (Marqués de Leganés). Como siempre, el cabaret de Madrid

NUOVA ROMANA (Restaurante-boite. Carretera de La Coruña, kilómetro 9,200. Tel. 107-00-61).—Tarde y noche: Ballet Diabolinas, Xavier de la Vega, con Adriana y Gitana Rubia, Mary Carmen Medina, Margarita, Tony Muñoz, María Helena, Ballet Patricia Lorca y las más lindas maniqués.

PASAPOGA.—Gran éxito, tarde y noche, de su magnífico programa, con Ker Ben & Ly, Juan Morilla y su espectáculo de arte español, Hind Morabí, Mara Lasso y las orquestas de Arturo Fornes con Rubén Lillo y Los Mayoraes.

RIVER CLUB.—Con el gran éxito de Los Granados, ballet de Patricia, Simonete Pinto, sus magníficas solistas y las orquestas venezolana de Pipo Rivas y española de José Pinós, con Valentino Sanchy.

TEYMA.—Tarde y noche, las mejores orquestas y atracciones

YORK CLUB (247-10-24).—Tardes, 25 ptas.; noches 40. "Ballet" Antonio Alegrías, "ballet" Laury Ana María González y las más bellas "vedettes".

FRONTON MADRID.—10,15: Tres partidos a raqueta, uno a cesta punta y tres quinielas.

FRONTON RECOLETOS.—10,30: Zubelzu - Prat I; Ciganda - Golcocha. Begoñés VII-Aguirrebengoa; Oroz III-Alsúa.

NOTA DE SOCIEDAD

PETICION DE MANO

Por don Juan Iriarte Ercilla, y para su hijo don Juan María, ingeniero agrónomo, ha sido pedida a los señores de Santa Isabel (don Francisco), la mano de su hija Rosita.

La boda se celebrará en breve.

En la foto, la intrépida domadora de cocodrilos Miss Zira, que, procedente del Circus Wilkys, de Sudáfrica, se presentará en el Price el próximo sábado.

EL FESTIVAL MUNDIAL DEL CIRCO, EN PRICE

EL PROGRAMA DE LAS NACIONES CONSTITUYE EL MAS GIGANTESCO ALARDE CIRCENSE

Desde el próximo sábado, los 20 mejores circos del mundo

Ahora Madrid será testigo de un singular suceso que reviste caracteres extraordinarios en la panorámica del espectáculo. Se trata del Festival Mundial del Circo, que, como en años anteriores por estas fechas, habrá de celebrarse, con el esplendor que saben dar a sus producciones los grandes directores españoles Feljoo y Castilla, sobre la pista de Price, el primer coliseo de Europa.

Este magno acontecimiento sólo puede realizarse una vez al año. En él se dan cita las más sensacionales novedades registradas en los distintos circos del mundo durante la temporada anterior, requiriéndose, por consiguiente, tras la difícil selección de las mismas, que ya de por sí supone una impropia tarea, la espera obligada para que éstas queden libres, al objeto de su concentración en Madrid en la fecha clave fijada para el comienzo de este alarde circense, que puede ser considerado como el resumen anual de lo más valioso del circo. Estamos, pues, en vísperas de presenciar uno de los más extraordinarios capítulos de la historia del espectáculo de las multitudes y, desde luego, algo sin precedentes. Un fastuoso desfile de incomparables atracciones que constituyen la gran sensación del circo, que dará comienzo en Price el próximo sábado, día 11. Elefantes de la India, con sus intrépidas bayaderas; acróbatas a caballo; la incomparable selección de lujosos caballos en libertad del Circo Williams, de Alemania; números aéreos tan extraordinarios como el de Los

Zemgannos, Los Trapecios Luminosos de París.

Miss Zira, en su piscina de cristal, con sus grandes cocodrilos, compone en sus ejercicios bajo el agua el más fascinante, bello y exótico número que pueda imaginarse; sorprendentes saltadores a la balanza.

Y en este fantástico programa, el arriesgado astronauta Capitán Arthur, el hombre bala, que dispara por un cañón, cruza el espacio como un proyectil.

Fieles a la más pura tradición circense, Feljoo y Castilla van a ofrecer a Madrid desde el próximo sábado el regalo inapreciable de los veinte mejores circos del mundo.



En la foto, la intrépida domadora de cocodrilos Miss Zira, que, procedente del Circus Wilkys, de Sudáfrica, se presentará en el Price el próximo sábado.

BOLSAS

NACIONALES Y EXTRANJERAS

MADRID

Ha comenzado la semana con una sesión activa de negocio y trayectoria de cambios, con retrocesos en buen número de valores, debido a la aparición de papel de realizaciones. El índice general pasó a 101,35 (-0,59).

Entre las notas alcistas de la jornada es de señalar la ganancia de 34 enteros en Ebro, que es la plus valía más elevada. También es destacable la mejora de Auxiliar de Ferrocarriles.

Cotizaron en el departamento de renta variable 99 valores, de los cuales alcanzan 28, bajan 39 y repiten 32.

SITUACION AL CIERRE.—Ambiente encalmado, sin variación.

Del día	Precte.
Interior	92,25 =
Exterior	101,50 s/c
Amortizable 4 %	106,25 =
Idem id., 1951 ...	102 =
Idem id., 1953 ...	100,25 =
Idem, 3,50 % ...	100 =
Idem, 3 %	98 =

Del día	Precte.
Inst. Coloniz. ...	99 =
Rec. Nacional ...	102,25 =
Renfe	100 =
Ay. Madrid 1931 int.	82 =
Idem id., 1941 ...	78 =
Idem id., 1946 ...	77,50 =

Del día	Precte.
Hipotecarias, serie A.	93 =
Idem, serie B ...	94 + 1
Idem, 4 % exentas.	98 =
Cr. Local Intero.	98,50 =
Idem id., con lotes.	104,75 + 2
Idem id., pref. ...	106 + 0,50

Del día	Precte.
Exterior	565 + 5
Central	1.007 =
Esp. de Crédito ...	1.096 =
Hispano Americano.	928 + 3
Ibérico	735 + 3
Mercantil	387 =
López Quesada ...	812 =
Popular Español ...	738 =
Rural	281 + 3

Del día	Precte.
Viesgo	239,50 + 0,50
Leonesas	183 =
Reunidas Zaragoza ...	184,50 =
Penosa	280 =
E. Segoviana	130 =
Pecsa, g.	302 =
Cantábrico	200 =
Española	373 =
Chorro	181,50 =
H. Cataluña	198 + 2
Iberduero	374 =
Moncabril	145 + 5
Salto del Nansa ...	152 =
Sevillana	216,50 =
Unión E. Madrileña.	245 =

Del día	Precte.
El Águila	621 =
Azucarera General ...	163,50 =
Ebro	530 + 34

Del día	Precte.
Cementos Alba, p. ...	223 =
P. Valderrivas	563 =
Luso-Española	149 =
Dragados	325 + 5
Enclinar Reyes	54 =
Valchemoso	211 + 1
Y. Alcázar	81 =
I. Metropolitana ...	186 =
Urbis	95 + 1
Cantabria	123 =
P. del Ebro	97 =
Constr. General ...	13 =
El Carmen	147 + 1

Del día	Precte.
Insa	122 =
Gral. Inversiones ...	208 =
Vamosa	120 =

Del día	Precte.
Minas del Ráf	360 =
Felguera	102 =
Río Tinto	110 + 5

Del día	Precte.
Camps	166,25 =

Del día	Precte.
Constr. Naval	88 + 4
Transmediterránea ...	165 =
U. N. Levante	118 =

Del día	Precte.
I. Aragonesas	166 =
Explosivos	253 =
Cros	305 =
Hidro Nitro	120 =
Ins. Nitrógeno	127 =
Petróleos	541 =
Dow - Unquinesa ...	168 =
Resinera	187 =

Del día	Precte.
Altos Hornos	123 =
Seat	268 =
Fasa	610 + 5
Finanzauto	203 =
Aux. Ferroc.	161 + 6,50
Ind. Sta. Bárbara ...	88 =
Mat. y Constr.	100 =
Made	75 =
Aluminio Ibérico ...	95 =
Met. Sta. Ana	80 =
Esp. del Zinc	80 + 3,50
Nueva Montaña	145 + 1

Del día	Precte.
Telefónica	179 =

Del día	Precte.
Fefasa	102 =
Sniace	305 =

Del día	Precte.
Papeleras Reunidas ...	155 =
Unión y Fenix	5.650 =
La Estrella	440 =
Metro	198 =
Aviaco	68 =
G. Preciados, nuev.	845 + 5
Idem, nov.	843 + 5
Vagones Frigoríficos.	140 =

Del día	Precte.
Banco Exterior	170 =
Banco Mercantil ...	274 =
Banco Ibérico	314 + 2
Iberduero	132 =

Del día	Precte.
Leonesas	72 =
Pecsa, grandes	480 =
Pecsa, pequeñas ...	100 =
Azucarera	55 =
El Águila, c. 135 ...	60 + 0,50
El Águila, c. 136 ...	360 =
Portland Valderrivas.	575 =
Sacnia	9 =

BARCELONA

Inopinadamente, e ignorándose los motivos, se ha parado la euforia que reinaba últimamente en la Bolsa. Desde las primeras horas de la sesión, en el corro de acciones, comenzó a salir papel, ante la abstención completa de los compradores, lo que motivó el nerviosismo en los tenedores de valores. Llamó poderosamente la atención las grandes ofertas de papel que había de la Compañía Telefónica, que cerró con cuatro enteros de pérdidas con respecto al cambio anterior. Los demás valores, en su mayoría, sufrieron las repercusiones de aquel título. Las operaciones fueron menores que en días pasados, registrándose flojedad en el resto de la sesión.

En fondos públicos y en valores del Estado, sin novedad ni en cambios ni en operaciones, aumentando la tensión nerviosa en el corro de cupones.

Del día	Precte.
Ferroc. Cataluña ...	156 =
Idem Orense - Vigo ...	390 =
Maquinista	92 + 1
Alena	155 =
Harry Walker	475 + 15
Fomento Obras ...	180 =
Sansón	275 =
Seat	265 =
Carburos Met.	490 =
Camps	167 =
Trasmedit.	163 + 3
Trasatlántica	60 =
Aguas Barcelona ...	300 =
Idem Besós	254 + 1
Idem Sub-Llob.	245 + 5
Catalana Gas	213 =
C. F. Eléctrico	195 =
H. Cataluña	198,50 + 0,50
Enher	155 =
Fecsa	305 =
Sevillana	216 =
U. E. Madrileña ...	244 =
Petróleos	550 =
Explosivos	249 =
Hidro-Nitro	120 =
I. Aragonesas	165 =
Unquinesa	167 =
Dragados	320 =
Rif	363 + 3
Telefónicas	176 =
Altos Hornos	124 =
Banco Central	1.007 =
Idem Exterior	565 + 11
Idem Mercantil ...	390 =
Idem Pop. Esp.	738 =
General Azuc.	162 =
Fefasa	100 =
Cantasa	190 =
España Ind.	105 + 2
Tabacos Filipinas ...	510 =

BILBAO

Del día	Precte.
Banco Bilbao	1.017,50 + 7,50
Banesto	1.090 =
Banco Hispano	925 =
Banco Vizcaya	994 =
F. C. La Robla	67 =
FF. CC. Suburbanos ...	120 + 2
FF. CC. Vascongados ...	97 =
Viesgo	235 =
R. Zaragoza	183,50 + 1,50
Española	370 =
Iberduero	375 =
Sevillana	216 =
Aznar	125 =
Aceros Llodio	195 =
Hornos	122 =
Basconia	182 =
Babcock	227 =
Santa Bárbara	89 =
Camps	168 + 3
Telefónica	177 =
Papelera	381 =
Sefanitro	225 =
Dow Unquinesa	163 =
Explosivos	249 =
Azucarera	161,50 + 2,50
Siga	110 + 12,50
Nicas	109 =
Resinera	189 =
Ebro	525 + 59
Faes	197 =
Cervecería Norte ...	175 =

LONDRES

(APERTURA DE HOY)

Las últimas medidas del canciller del Exchequer para poner coto a la inflación constituyen factor represivo de la contratación en el mercado local en la mañana de hoy. Escasas diferencias y frecuente repetición de los cambios de cierre de anoche.

Chelines	Hoy	Anter.
Brit. Petrol.	58/3	58/3
Shell	49/3	49/4
Vickers	31	30/9
Brit. Ame. Tob.	50/10	53
Courtaulds	75/9	76/9
Distillers	39/6	40
Dunlop	38/6	40
Gt. Univ. Stores	51/4	52/10
I. C. I.	47/6	48/4
Rolls-Royce	32/6	32/6

MILAN

(APERTURA DE HOY)

La tónica de la contratación resulta un tanto apagada hoy, por el natural cansancio subsiguiente a la racha de fiestas y no haber vuelto a "entrar en calor" el movimiento bursátil. Poca cifra de negocio y dinero poco animado.

Liras	Cierre	Anterior
Bastogi	s/c.	2.090
Finsider	984,50	979
Gen. Asicur.	10.140	10.150
Snia Viscosa	10.975	10.800
Montecatini	5.140	5.096
Plat	2.270	2.270
Sade	2.412	2.385
Italgas	1.715	1.085
Italcementi	20.050	19.900
Pirelli	5.100	5.015

FRANCFORT

(CIERRE DE AYER)

Los informes semanales publicados por los bancos, muy optimistas en cuanto a perspectivas del futuro, estimularon el ánimo de los inversores, que se lanzaron a comprar. El mercado terminó con ganancias de entre dos a seis puntos.

Marcos	Cierre	Anterior
A. E. G.	480-1/2	480
Bde. Anilin	529	525-1/2
Brown Boveri	606	604
Daimler Benz	904	903
Metalges	800	797-1/2
Rhein Stahlw	212	207
Rhein W. Elec.	622-1/8	618
Siemens	556	556
Deutsche Bk.	537	528
Dresdner Bk.	520	520

PARIS

(CIERRE DE AYER)

La Bolsa inició la primera sesión de la semana con cierta vacilación, que dio paso a una tendencia de mayor firmeza al mejorar las acciones siderúrgicas, como resultado de las medidas anunciadas por el Gobierno para colocar a este sector industrial en condiciones de enfrentarse adecuadamente a la competencia exterior.

Francos	Cierre	Anter.
Banco de París	360	352
C. G. E.	582	586
Fr. Petróles	227	225
Pechiney	165	162,10
Rhone Poulenc	364,50	363,60
Thomson-Houston ...	206,50	203
Gal. Lafayete	484	483
Ciments Franc.	175	174
St. Gobain	243,80	244,90
Schneider et Cie. ...	272,50	268

NUEVA YORK

(CIERRE DE AYER)

Aunque las realizaciones han constituido factor de contención, el mercado de valores registra su cuarto avance consecutivo, con un frente de ganancias medias destacables, repartidas por casi todos los sectores, en vista de las satisfactorias informaciones sobre la situación económica general e interna de las principales empresas con papel a la oferta.

Dólares	Cierre	Anterior
All. Chemical	56	56
Am. Tel. & Tel.	140-1/4	139
Boeing	37-1/8	37-3/8
Chrysler	80-3/4	83-1/8
Dupont	240-3/8	239-7/8
G. Motors	78-7/8	79-7/8
Gulf Oil	47-5/8	47-3/4
I. B. M.	511-1/2	510
N. Y. Central	25-1/8	25-1/8
U. S. Steel	55-7/8	55-1/4

MERCADOS CHICAGO

CEREALES.—Tónica de firmeza en las primeras operaciones, con alza en el trigo, centeno y soja, que suben más de cuatro centavos por bushel en algunos momentos. Demanda animada de trigo y maíz.

COTIZACIONES	(Dólares por 27,2 kilos)
Trigo número 2	225-1/4

NUEVA YORK

AZUCAR.—Las incertidumbres en relación con el concurso en el Brasil contribuyen al retroceso que se experimenta en la cotización del azúcar de contrata mundial. A última hora, algo más sostenido.

CAFE.—Ambiente algo más sostenido, dentro de un volumen de contratación no muy destacable, con operaciones de cobertura y transferencia entre diversas posiciones.

CAO.—Al cierre quedaba más bien sostenido el ambiente de la contratación en el mercado local del cacao, sobre todo en las posiciones intermedias. Poco que destacar en la contratación, en general.

ALGODON.—El mercado de futuros resultó bastante encalmado, con mejora de precios en las posiciones mayo y diciembre próximos, a mejores precios.

COTIZACIONES	(Centavos por 433,6 gramos)
Azúcar, mundial	10,15
Café Santos	1.936,01
Cacao Bahía	26,75
Algodón	35,25

LONDRES

LANA.—Los futuros de las lanas quedaron algo con nervios, dentro de un volumen de contratación escaso, con retraimiento de parte de la compra, aunque luego no faltaron coberturas motivadas por la mejora de la tónica en el mercado yanqui.

METALES.—Los futuros del cobre quedaron sostenidos, dentro de una contratación de escaso volumen. La tónica de fondo sigue firme. Mayor firmeza en estaño. Demanda animada de plomo y cinc.

COTIZACIONES	(Peniques por 433,6 gramos)
Lana merino 60/64's ...	111 112,6
(Libras por 1.016 kilos)	
Cobre	236
Estaño	1.029
Plomo	80-1/2
Cinc	99

No pudieron ser tratadas con el suero Naessens

Dos muchachas leucémicas han muerto en Córcega

Un libro necesario para el trabajador español en Alemania

"La seguridad social en la República Federal"

Su autor: Sorribes Peris, agregado laboral de nuestra Embajada en Bonn

BERLIN. (De nuestro corresponsal, José María Carrascal.)—El agregado laboral de la Embajada de España en Bonn, Luis E. Sorribes Peris, acaba de publicar una obra que cada vez se echaba más a faltar. Hay algunos artículos, unos pocos ensayos, no muchos, sobre la legislación social alemana y sus consecuencias para el trabajador extranjero. Pero faltaba una recopilación clara, sistemática, completa, de ese amplio conjunto de leyes, que tan de cerca tocan a cuantos aquí trabajan. Sorribes hace un esquema ágil y conciso del seguro de enfermedad en la República Federal, detallando sus prestaciones de asistencia médica, servicios de maternidad, asistencia a los familiares e indemnización en caso de accidente. Dedicó luego sendos capítulos a los subsidios familiares y a las pensiones de vejez, así como al seguro de desempleo, detallando siempre los trámites a seguir por el asegurado, no siempre fáciles aquí. Completan la obra todos los convenios y acuerdos hispano-alemanes sobre trabajo y seguridad social, con un vocabulario especializado de la terminología, en ambos idiomas, que comprende unos 1.400 vocablos. Todo el libro es bilingüe, en español y ale-

mán, con textos paralelos que convierten a la obra en un "intérprete" fiel y siempre dispuesto. Teniendo en cuenta el gran aumento de la emigración española a Alemania, la complejidad legislativa en el campo social y las enormes dificultades idiomáticas, la obra de Sorribes es de un valor incalculable. No sólo para los obreros, a los que detalla y puede que descubra sus derechos, también para los patronos alemanes, para las oficinas de colocación y para los consulados españoles, que se están convirtiendo en auténticas asesorías jurídicas, será una ayudante que prestará enormes servicios. No debemos tampoco olvidar el valor teórico de la obra para todos aquellos que desean estar al corriente de la evolución alemana en el campo de la seguridad social. Caminamos hacia una integración de las diversas legislaciones sociales en los distintos países y no hay duda que la obra de nuestro agregado laboral en Bonn, como sus otros trabajos en las comisiones hispano-alemanas, contribuye a esta labor integradora. "El trabajador Español en Alemania. II. La Seguridad Social en la República Federal", por Luis E. Sorribes Peris. (Ediciones Journal, Madrid.)

MANUEL MEJIA VALLEJO (NOVELISTA COLOMBIANO),

PREMIO NADAL 1963

Su obra, «El día señalado», obtuvo seis votos contra uno TIENE 40 AÑOS Y ESTA EN POSESION DEL PREMIO LOSADA

BARCELONA, 7. (Por teléfono, de nuestro enviado especial, Dámaso Santos.)— Los premios literarios que todos los días se dan como fechos o en decadencia por tantos comentaristas, gozan de buena salud. Como narrador o como espectador, el cronista puede decir que, prácticamente, conoce Barcelona de asistir a sus premios literarios: Nadal, Planeta, Ondas, etc.

Este año tenía especial interés el decano de los premios de las editoriales españolas, el Nadal. Como quien no dice la cosa, han pasado veinte años desde que Carmen Laforet inauguró con "Nada" el Nadal y, prácticamente —sobre el horizonte, Cela, Agusti y muy pocos más—, la novela española, la gran hazaña novelística de la posguerra española.

El resultado de este año ha sido de ampliación, de extensión. Ha resultado premiado un escritor colombiano. Ya se va repitiendo esto bastante en algunos otros certámenes. ¿Va a ser España la catalizadora de la nueva novelística de nuestra lengua, la buscafama de nuevos nombres hispanoamericanos?

Tuve la corazonada de que era hispanoamericano Manuel Mejía Vallejo, autor de "El día señalado", cuando Enrique Rubio, pocos minutos antes de ser fallado el premio, me preguntaba para Radio Nacional si tenía idea de quién era el autor y los otros dos que llegaban con él a la final, Marino Viguera y María Teresa Juve, autores, respectivamente, de "Coral" y "La charca en la ciudad". Ni siquiera para un modesto especialista como yo soy en novelas —de tantos como pasan por delante en los concursos de cuentos y novelas cortas "Sésamo"— uno de los tres nombres me decía algo.

En cambio, vimos caer con gran pena otros que ya tenían títulos bien ganados o que se han perfilado hace algún tiempo como segura promesa: Ri-

BARCELONA.— Manuel Mejía Vallejo, con la novela "El día señalado", ha sido galardonado con el premio Eugenio Nadal 1963, de novela. Es de nacionalidad colombiana y director de la biblioteca de la Universidad de Antioquia, de aquella nación. Tiene cuarenta años de edad y está en posesión de un premio Losada, de novela.

El jurado del premio Nadal ha elegido la novela de Manuel Mejía por la propiedad y el ritmo de narración y, además, por el fondo de la misma. Se desarrolla la acción en un ambiente de galletos y tiene como motivo una venganza. Según varios miembros del jurado, es una novela artística, con lenguaje poético y finísimo y con una cierta cadencia estrófica. La forma de narración es en párrafos cortos.

La novela ganadora obtuvo seis votos contra uno de la finalista, "Coral", de Marino Viguera.

Es de destacar en este premio Nadal que los autores seleccionados eran casi totalmente desconocidos por el público, lo que revela que este premio ha actuado otra vez de descubridor de nuevos valores literarios. (Cifra.)

cardo López —que me imagino será Ricardo López Aranda—, que presentaba una novela del mismo título de su célebre obra teatral y de la película "Cerca de las estrellas"; Juan Molla López, con "Otro sol"; Francisco Umbral, con "Los Fans"; Manuel Quilez...

No debía pensar que se trataba de seudónimos, pues parece ser que el jurado del Nadal ha prohibido el procedimiento, en vista de los líos y sus comentarios de mala intención que el hecho suscita, como ocurrió cuando recibió el premio con seudónimo Carmen Martín Gaité y también Ana María Matute. De modo que iba a tratarse de rigurosísimos nombres nuevos cualesquiera de los tres que fueran premiados. Después hemos sabido que Mejía Vallejo no es tan nuevo, aunque lo sea entre nosotros. Que tenía ya una cotización en su país y en otros de Hispanoamérica.

Los jurados Juan Ramón Masoliver, Vázquez Zamora y Vilanova nos dicen que "El día señalado" es una novela de un estilo originalísimo; no es una novela al uso, sino eminentemente artística, aunque su plato fuerte sea de un gran realismo y describa minuciosamente las peleas de gallos. Masoliver

informa que, en cierto modo, se parece por su fuerza poética a la "Voragine", de José Eustasio Rivera, sin su énfasis modernista y sin sus grandes descripciones de la naturaleza.

Decía Vergés que tal vez esta novela inaugure una etapa, en la que se va a estimar muy especialmente que las novelas estén bien escritas.

Fiesta social del Ritz, como siempre, o quizá en aumento, si

es que se puede aumentar ya el copo de los tres grandes salones del hotel. Las mesas, constituidas por grupos, a veces numerosísimos, que ya están contratadas desde mucho tiempo atrás. El acostumbrado a asistir a ella ve en seguida muchas caras que ya le son familiares nada más que de esto, aparte de los famosos, que no faltan. Cela estaba este año. Y eso que es un escritor que nunca ha sido premiado y no se ha presentado jamás a ningún concurso. Y Luis Romero, Ana María Matute, Carmen Barberá, Concha Alós, Tomás Salvador...

Al cabo de veinte años puede decirse que el premio Nadal y los otros importantes que le han seguido han constituido una especie de plan de desarrollo de iniciativa privada para nuestra novelística.

Algunos autores —pocos— han desaparecido después; algunas novelas no son demasiado importantes, aunque las haya, como "Nada", "La noria" o "El Jarama", que han iniciado nuevas corrientes.

Pero sí ha dado novelistas, escritores que se han comprometido a un trabajo constante, serio, organizado. Tal vez el ejemplo más eminente en esto haya sido Miguel Delibes.

¿Qué nos traerá el colombiano Mejía Vallejo? ¿Va a comenzar con esta novela una era de mayor unidad y de interinfluencia hispanoamericana?

La perspectiva y la buena noticia le consuelan a uno de haber visto caer, como decía, a novelistas nuevos de mucha prisa, pues el premio para algunos de ellos hubiera constituido una bien merecida consagración, un solemne espaldarazo.

INGLES PRACTICO en el INSTITUTO HISPANO-NORTEAMERICANO

- Clases de Inglés ORAL (conversación).
- Grupos para principiantes y avanzados.
- Profesores: Todos son norteamericanos.
- Horarios: Por la tarde. Días alternos.
- Precio del trimestre: Ptas. 375.
- El nuevo trimestre empieza el 7 de Enero.
- Matriculas: A partir del 2 de Enero.

Si le interesa HABLAR Inglés, infórmese en: Fuencarral, 123, 3.º, de 11 a 2 y de 5 a 9.

AHORA EN *mercé* LIQUIDACION FIN DE TEMPORADA



Abrigos, trajes, chaquetas, faldas...

La confección más extraordinaria en tejidos de lana, algodón y seda.

mercé confección s.a.

Villanueva, 11 - Tel. 226 99 31
Serrano, 20 - Tel. 276 06 32

En España hay más de un cuarto de millón

EL GOBIERNO ESPAÑOL DESTINA CANTIDADES IMPORTANTES PARA LA CONCESION DE BECAS A NIÑOS Y ADOLESCENTES SUBNORMALES

HA comenzado a funcionar en Madrid, en período de constitución, la Asociación de Niños y Adolescentes Subnormales (AFANIAS), cuyos fines tratan de conseguir la más eficaz protección para todos los que por cualquier causa sufran y estén afectados por un retraso mental.

Recientemente se han celebrado en Madrid las Jornadas Técnicas sobre Niños Subnormales, y sus conclusiones son dignas de tener en cuenta para proceder con todo empeño a lograr la protección adecuada, por medio de tratamientos apropiados, con objeto de llevar a cabo una recuperación de estas criaturas. Este problema, realmente importante, está latente en el ánimo de nuestro Caudillo, que muestra una especial atención a estos temas.

Según el doctor López Rosat, neurosiquiátrra del Centro Manjón, de Valencia, las estadísticas de otros países —y su criterio es respetado— indican unas cifras de subnormales, para Francia, de 420.000; en Italia, cerca de los 400.000; Inglaterra, 350.000, y Holanda, aproximadamente, 50.000. En España, por estimación con el extranjero, tendríamos unos 250.000 subnormales, cantidad escalofriante, ya que supone que, en nuestra Patria, 250.000 familias sufren las consecuencias de este problema. La asociación, de reciente creación, inspirada en una idea

humana y real de la importancia de los niños subnormales, intenta la solución del problema sin crear sensiblerías ni desorbitar una cuestión que, de por sí, es trascendental. Al enfrentarse con ella, considera, como medida más práctica y necesaria, más urgente, la asociación de todos los padres en un bloque común, para que, unidos, puedan estudiar las posibilidades, características y eficacia de la lucha que se tiene que emprender para recuperar a esos niños. Ha sido el propio Gobierno español quien, consciente del gran interés de este asunto, ha encomiado de antemano todas las iniciativas que se tomen, encaminadas a lograr el mayor éxito en esta lucha emprendida. Iniciativas que, por otra parte, el Gobierno está dispuesto a apoyar.

Según la Organización Mundial de la Salud, de las Naciones Unidas, son subnormales «aquellas personas cuya limitación mental cuantitativa o estructural se manifiesta en una incapacidad más o menos intensa para adquirir, integrar, modificar o utilizar los conocimientos y mecanismos mentales necesarios para la resolución de los problemas que se plantean, acompañados de un trastorno de la personalidad que le afecta a su desarrollo o a su estructura». Sin embargo, esta definición es, quizá, demasiado técnica y fría. Hay que consi-

derar, como conclusión de esas frases de glacial tecnicismo, esa larga serie de niños —y más tarde adultos— mongólicos, epilépticos, con parálisis cerebral o con cualquier clase de retraso mental, que podrían tener las mismas ilusiones y sueños que los demás, pero que están sometidos para toda su vida a una incapacidad radical de autodefensa.

El Ministerio de Educación Nacional y el de Gobernación han destinado cantidades importantes para la concesión de becas a niños y adolescentes subnormales. No obstante, aunque esta medida es índice del gran interés de nuestro Gobierno, la realidad es que los centros destinados a estos fines son insuficientes para dar enseñanza a los 250.000 niños y adolescentes subnormales que hay en España. Se requieren más centros de enseñanza especializada, talleres protegidos y residencias-hogar para los que quedan huérfanos o precisen un internado.

Mucha es la labor a desarrollar por la nueva asociación. Nosotros, que creemos en la generosidad y en los valores humanos, tenemos el convencimiento que todo saldrá bien. El fin es loable; el problema, evidente. Aunque haya mucho que hacer, confiamos en que se vencerán las dificultades.

José Luis AGUADO

Un plan de nuevas construcciones iniciará el período creador de fuerza naval

Está previsto para ser realizado en seis años

Al recibir el ministro de Marina, almirante Nieto Antúnez, a los altos mandos, jefes y oficiales de la Armada que acudieron a felicitarle con ocasión de la Pascua militar, glosó la labor realizada en el año 1963. "que se inició—dijo—con la constitución de la Comisión de Estudios y Planes".

"Es forzoso—añadió—pasar a un plano secundario la idea que encierra la palabra «modernización» para sustituirla por lo que representa la voz «construir». Creo oportuno anticipar que en breve presentaré al Gobierno

para su aprobación un plan de nuevas construcciones que ha de constituir la fase inicial del período de creación de fuerza naval. Dicho plan, previsto para ser realizado en seis años y por fuerza de ambiciones limitadas, da cabida a una unidad importante dotada con proyectiles dirigidos y a varias unidades de la clase de fragatas ligeras. Su composición tiende a introducir nuevas técnicas en nuestra industria y en nuestras armas y modernas tácticas en el empleo de nuestra fuerza naval. Esta quedará complementada con la ayuda militar que pueda recibirse durante el quinquenio 1963-1968 como resultado de la prolongación de la vigencia de los acuerdos de 1953 y la entrada en servicio de los buques que hoy están en período de construcción. Oportunamente seguirán otras fases para alcanzar la Marina la meta que se ha propuesto."

Concluyó diciendo que elevaría al Jefe del Estado la ferviente adhesión de la Marina española.

Concesión de condecoraciones de las órdenes del Yugo y las Flechas y de Africa

Además de las condecoraciones otorgadas que ayer publicáramos, han sido concedidas las siguientes:

Orden Imperial del Yugo y las Flechas.—Gran Cruz de la Orden Imperial del Yugo y las Flechas, a don Paulino Martínez Hermosilla, don Alejandro Torrejón Montero, don Rafael Silveira Tordesillas y don Juan Martí Basterrechea; encomienda con placa, a don José Rodolfo Boeta, don Tomás Borrás, don Luis Felipe Franco, don Manuel Díez Crespo y don Lamberto de los Santos Jalón; encomienda sencilla, a don Rafael Sánchez Pérez, don Conrado Morterero, doña Isabel Pernas Bujados, don José Manuel López Díaz y don Fernando García Teresa de la Loma, y la medalla a don Mariano López Fernández, don Juan Aguilar-Tablada Varo, don José Moreno Morente, don Alfonso del Barrio Galán, don Agustín Fernández Téllez y don Antonio Martín-Romo Herrera.

Orden de Africa.—Comendador con placa, a don José Julián Valderas Lira, don Manuel Díaz Cuñado; don Jaime Mas Borrás, don Antonio Sánchez Cámara, don Javier Barutell y Fernández Velasco, don Emilio Torres Cañameres y don Dario Martínez Esteras; comendador, a don Tomás Hurtado Raposo; don José Antonio Montenegro González, don René Pellissier, don Emilio José García Medina, don Mariano Mena y Vieyra de Abreu, don Enrique Ibáñez y Hoces de la Guardia, don Juan Sánchez Fuentes, don Luis Jiménez Vallesca y reverendo padre Aurelio Basilio; oficial, a don Emilio García Pozal y doña María del Pilar Rosario del Rosario, y medalla de plata a don Román Paradinas Ruiz, don Luis Suárez Marrero, Mohamed Uld Aladelah Uld Gal-Lau, Bachir Embaro Mulud, don Manuel Enrique Gordo, don Salvador Mba Sima, don Vicente Nse Ondo, don Juan Mbula Mayoco y don Domingo Bendje.

Entrega de juguetes a los empleados del Parque Sindical

Ayer tuvo lugar en el Parque Sindical Deportivo Puerta de Hierro, como en años anteriores, un simpático acto consistente en la entrega de juguetes, roscones y caramelos a los hijos de los trabajadores de dicho centro.

Al citado acto asistió, acompañado del director del parque, el jefe nacional de la O. S. Educación y Descanso, quien después de saludar a todos los niños reunidos y cumplimentar a los Reyes Magos, que se encontraban en el salón de actos, se procedió a efectuar el mencionado reparto de juguetes.

El señor Gutiérrez del Castillo tuvo unas emocionadas palabras para todos los presentes, las cuales fueron calurosamente recibidas.

Ha sido clausurado el estudio-belén de Radio Nacional

Con la solemne ofrenda de los Reyes de Oriente ante el Nacimiento fué clausurado el estudio-belén de Radio Nacional de España, que ha funcionado ininterrumpidamente, desde vísperas de Navidad, en el paseo del Prado.

Durante estos catorce días, Radio Nacional de España ha ofrecido desde su estudio-belén más de un centenar de programas directos, que totalizan dos mil seiscientos sesenta minutos de conexión. Coros y agrupaciones de Madrid y las provincias castellanas, figuras de la canción, el cine, el teatro y la radio; ofrendas de los oficios, estampas navideñas a cargo del cuadro de actores de la emisora, bandas de música, conjuntos de música moderna, solistas, escritores, artistas e incluso representaciones diplomáticas animaron este permanente homenaje a la Sagrada Familia. El desfile del público ante este estudio-belén, incluido en la campaña "Paz en la Tierra", de la Dirección General de Información, y montado por la Asociación de Beleñistas, ha constituido un éxito popular.

ULTIMO DE LOS ACTOS DEL CICLO "PAZ EN LA TIERRA"

En el teatro del Ministerio de Información y Turismo, como último de los actos del ciclo "Paz en la Tierra" que, organizado por Cultura Popular de la Dirección General de Información, con la colaboración de diversas entidades, se ha venido desarrollando durante las presentes Navidades, se celebró la representación del "ballet" "Lily y Bonita", de José María San Martín, y de la ópera de Menotti "Amahl y los Reyes Magos". Con la puesta en escena de estas dos obras, a cargo de Los Títeres, grupo teatral de Juventudes de la Sección Femenina de F. E. T. y de las J. O. N. S., y la Orquesta Sinfónica de Madrid, bajo la dirección de Alberto Blancafort, se ha puesto punto final al ciclo "Paz en la Tierra", brillantemente desarrollado.

Un numeroso y entusiasta público infantil, que ocupaba por completo las localidades del teatro, siguió atentamente las incidencias de las dos obras, sumándose con sus aplausos y alegría a las historias escenificadas.

EL ILUSTRE ESCRITOR DON WENCESLAO FERNANDEZ FLOREZ, ENFERMO

El ilustre escritor don Wenceslao Fernández Flórez se encuentra enfermo. La dolencia que padece fué calificada, días pasados, en algunos ambientes, de "alarmante", pero afortunadamente no se estima que exista peligro inmediato alguno.

Madrid la esperaba...

Hoy, martes,

comenzó la magna

VENTA POSBALANCE

Drásticas rebajas

en los mejores artículos

Lanas de gran calidad y elegancia para vestidos, abrigos, trajes de chaqueta, etc. Sedas lisas y estampadas, naturales y de rayón. Algodones de todas clases, telas blancas, toallas, etc.

Altas confecciones, vestidos, abrigos, trajes de chaqueta, chaquetones. "conjuntos", faldas, blusas, sombreros, gabardinas, impermeables.

Jerseys, rebecas, chaquetas, cárdigans, camisas polo. Prendas de punto de algodón. Fina lencería. Batas de lana y franela. "Mañanitas", camisones, combinaciones, fajas, ligeros, sostenes, bragas. Zapatos, botas de ante y paño. Zapatillas. Las mismas confecciones para jovencitas y niñas. Ropita para el bebé. Muñecas. Juguetes. Artículos para deporte.

Medias. Pañuelos de mano y para cuello, Bufandas. Velos. Monederos, billeteros,

carteras, pitilleras, marcos, álbumes Perfumería. Papelería. Librería. Artículos fotográficos...

Encajes, tules, batistas bordadas. Lanas de labores, mercería... Bolsos, guantes, paraguas, bisutería fina, joyería, relojería... Mantas, colchas, juegos de cama, sábanas. Mantelerías... Servilletas, manteles de plástico. Batas, uniformes, delantales, paños de limpieza; gamuzas, bayetas.

En el ANEXO

Loza, cristal, cerámica, porcelana, cubiertos, lámparas, electricidad, baterías de cocina, menaje en general. Plásticos. Artículos de limpieza. Muebles de cocina y para cuarto de baño. Aparatos electrodomésticos. Tapicerías, muebles, Tresillos, alfombras...

También la VENTA POSBALANCE en el Hotel Florida

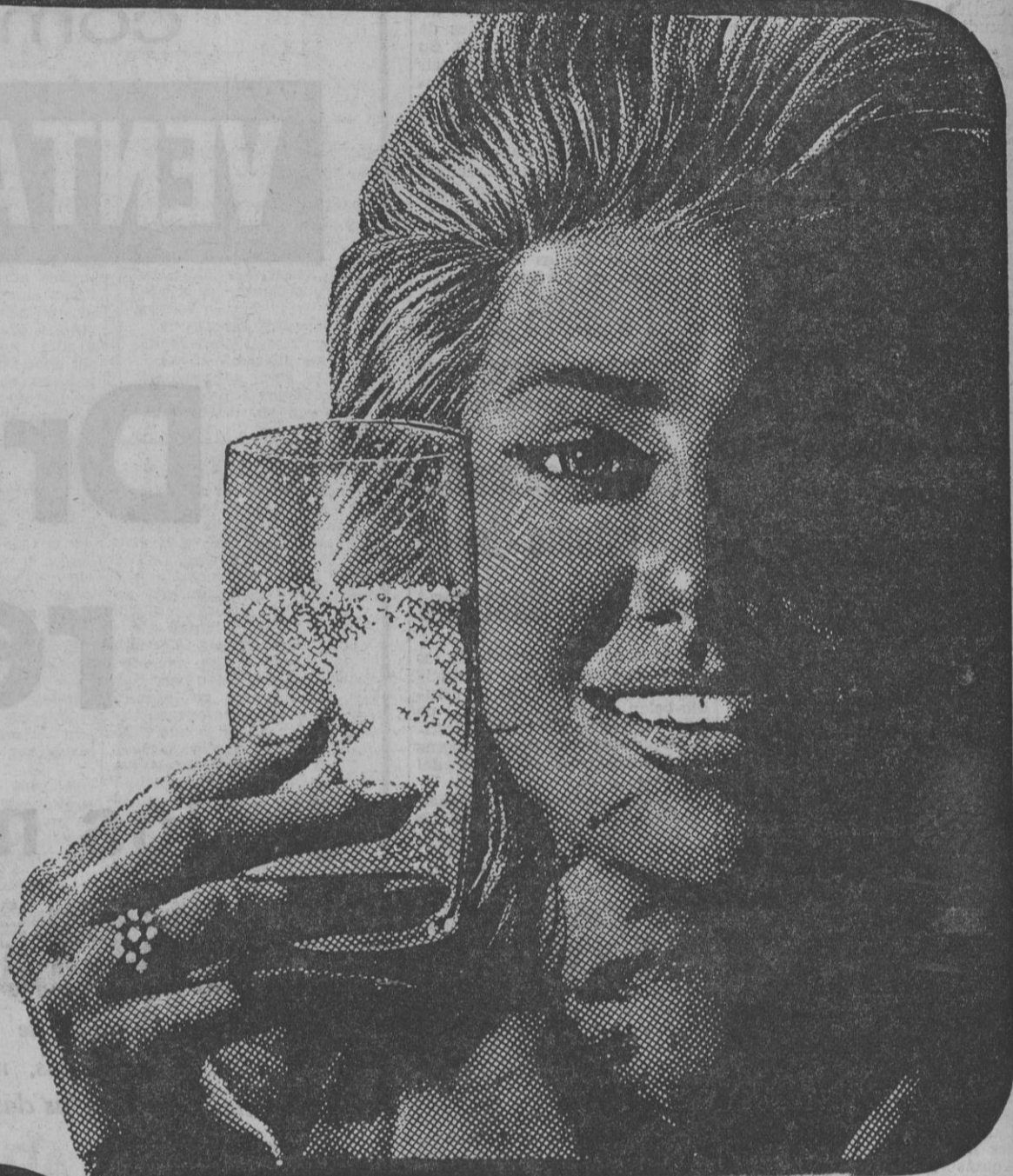
Galerías Preciados

Galerías Lista 56

Sederías Carretas



**disipa el
dolor
y
cuida su
estómago**



Disipal

EFERVESCENTE

Un analgésico; antiácido, con efervescencia deliciosamente refrescante.

**Disipa el dolor
Despeja la cabeza
Cuida su estómago**

Se disuelve solo... y sabe a seltz



Envases de 1 y 20 comprimidos



RASGO, S. A.

Disipal

EFERVESCENTE

LABORATORIOS GAYOSO

C.S.N:19.533

PUEBLO - EXTRA

7 de enero de 1964 ☆ 16 páginas especiales

Preocupación en Innsbruck

NO HAY NIEVE PARA LA OLIMPIADA

INNSBRUCK, 7. — Los organizadores de los Juegos Olímpicos de Invierno tienen "cierta preocupación", a tres semanas vistas del comienzo de las competiciones de nieve.

Su preocupación se refiere principalmente a la prueba de descenso, que está señalada para celebrarse en el monte Patscherkofel, próximo a Innsbruck, y que, según dicen, no cuenta con la nieve necesaria, tanto en cantidad como en calidad, para el normal desarrollo de la citada prueba. En la actualidad, por ejemplo, es casi imposible los entrenamientos y, en cualquier caso, demasiado peligrosos por la falta de nieve.

Los organizadores manifiestan, por otra parte, que no hay razón para preocuparse en lo que se refiere a las restantes pruebas, ya que tanto el slalom especial como el gigante se disputarán en un valle, que en raras ocasiones es alcanzado por el sol.

Para las restantes modalidades deportivas dentro del marco de los Juegos, la nieve podría ser transportada de las laderas próximas, por lo que el resto del programa podría ser llevado a cabo aun bajo desfavorables condiciones climatológicas.

Los Juegos están señalados para el 29 de enero y finalizarán el 9 de febrero.

Como se sabe, en estas competiciones participará un equipo español. (Aifil.)

TENIS

ESPAÑA pierde con MEJICO

Méjico ha vencido a España, 2-1, y se ha adjudicado la VI Sunshine Cup (Copa del Sol), competición juvenil de tenis por equipos.

En la final de la competición, Joaquín Mayo, Méjico, venció a José Gilbert, España, 7-5, 6-4, 6-4.

Andrés Escobar, España, a Jaime Subirat, Méjico, 6-3, 6-2, 7-9, 4-6, 6-3.

Méjico venció en dobles, 6-4, 9-7.

Jones y Mendoza serán operados

Los jugadores del Atlético de Madrid Adelardo, Jones y Mendoza serán nuevamente reconocidos hoy por el doctor Garalzábal.

Por lo que respecta a Jones y Mendoza, se cree que ambos serán intervenidos quirúrgicamente en esta misma semana por el doctor Garalzábal.

Se ha comprobado, al parecer, que ambos jugadores vienen arrastrando una grave lesión desde hace varias semanas, siendo éste el motivo del bajo rendimiento de los dos en los partidos en que han sido alineados.

Si se llevan a efecto las intervenciones, lo probable es que el Atlético no pueda contar con Jones y Mendoza en un mes o en seis semanas.

EL GRAN CROSS INTERNACIONAL DE SAN SEBASTIAN se disputará el próximo domingo 26



SAN SEBASTIAN, 7.—El próximo domingo, día 26, se celebrará en esta capital, sobre el recorrido de su tantas veces famoso circuito de Lasarte, el IX Gran Cross Internacional de San Sebastián, al que concurren en cada edición los más famosos corredores de todas las naciones.

El Cross Internacional de San Sebastián, que muy pronto adquirirá gran prestigio en todo el mundo, se inició en el año 1956 con carácter individual, es decir, sin que puntuase por naciones, y abrió el palmarés de los grandes vencedores el inglés K. Norris, que cubrió los 10 kilómetros del trazado en un tiempo de 39-37-4/10. Los corredores ingleses coparon los cuatro primeros lugares, y quinto fue el español Irizar.

El II Cross de Lasarte deparó la primera y única victoria española hasta el presente, con un maravilloso triunfo de Amorós, en reñida lucha con el británico Perkins y el francés Ben Aissa. Su tiempo fue de 39-19-8/10. Por naciones, Bélgica fue la primera, seguida de Inglaterra, España y Francia.

Uno de los grandes corredores en la historia del pedestrismo, Emil Zatopek, se impuso, con un tiempo de 39-45-3/10, al francés Ameur y al checoslovaco Jurek. Sorpresa por naciones, siendo España primera, seguida de Bélgica, Inglaterra, Francia y Portugal.

Otro fabuloso corredor, Alain Mimoun, de Francia, obtenía en 1959 el triunfo, delante de Ameur —del mismo equipo— y del español Amorós, con un tiempo de 38-38-8/10. Este año la clasificación por equipos fue de capitales y su orden de méritos: París, Bruselas, Londres, Madrid, Praga y Lisboa.

Nueva victoria inglesa en el V Cross Internacional. North se impuso al final, con un tiempo de 40-08-8/10, sobre el checoslovaco Jurek, que había salido como favorito. Tercero fue su compatriota Bohaty y cuarto, otro británico, F. Norris. Londres, Praga, París, Bruselas, Barcelona, San Sebastián, Burdeos, Bilbao y Madrid fueron los clasificados, por este orden, por equipos.

A partir de este año comienza la superioridad de los corredores árabes, que corren descalzos. L. Allal y M. Hassan, ambos de Rabat, copan los dos primeros lugares del VI Cross, seguidos de otro compatriota, Ameur, aunque éste defendía los colores de París. Amorós quedó en cuarto lugar y el tiempo del vencedor fue de 41-36-8/10. La clasificación por equipos dió el siguiente resultado: Rabat, París, Londres, Barcelona, San Sebastián, Madrid, Burdeos, Bilbao y Pamplona.

Rhadi, otro de los grandes corredores mundiales, dominó plenamente el VII Cross Internacional, en el año 1962, y estableció el tiempo de 38-51-8/10. Siempre figuró al frente de la carrera y cuando creyó oportuno apretó su marcha para despegarse de sus más inmediatos seguidores. Anderson, de Londres, se clasificó en segundo puesto, a veinticuatro segundos; tercero, el vencedor de la anterior edición, Allal, y cuarto, Boutcha El primer español, Aguilar, logró el quinto puesto.

Por equipos, figura en primer lugar Rabat, seguida de Benfeld, Londres, Bruselas, Barcelona, La Haya, San Sebastián, Burdeos y Madrid.

La última prueba, la más reciente, fue el VIII Cross de 1963, que reunió en la pista de Lasarte a un plantel de par-

ticipantes como jamás se había conseguido. La carrera resultó una auténtica sorpresa en cuanto a su resultado, al imponerse los etíopes Mamo Wolde y Tsgay Mariam, seguidos de los británicos Hetley —gran favorito de los críticos— y Hill; Boutcha fue quinto, y sexto, el primer español, el catalán Arizmendi. Otros famosos, como Oswaldo Suárez, Rhadi, Cuje y Allal, quedaron más rezagados.

La última clasificación por ciudades fue: Londres, Túnez, Rabat, Barcelona, Benfeld, Bruselas, Lisboa, San Sebastián, La Haya y Madrid.

A la vista el Cross de 1964, presenta indicios que pueden constituir otro gran acontecimiento deportivo.

Cada país participante seleccionará a sus mejores hombres y ha causado enorme alegría la noticia de que es muy posible que, por primera vez en la historia del cross hispano, intervengan dos valores extraordinarios, en esta especialidad: se trata de los rusos Tiurine e Ivanov, a los que se ha cursado la correspondiente invitación.

En cuanto a equipos, aunque la clasificación se realice por capitales, han realizado ya su inscripción las federaciones de Alemania, Bélgica, Francia, Etiopía, Holanda, Inglaterra y Marruecos.

Un acontecimiento auténticamente mundial, que hará por unos días que San Sebastián se convierta en una auténtica Babel. (Aifil.)

LOS PARTIDOS JUGADOS AYER

SEGUNDA DIVISION

PRIMER GRUPO

Salamanca, 2; Langreano, 2.

SEGUNDO GRUPO

Huelva, 1; Melilla, 0. Mallorca, 2; Granada, 1. At. Ceuta, 3; San Fernando, 0.

TERCERA DIVISION

PRIMER GRUPO

Choso, 1; Turista, 0. Ferrol, 1; Fabril, 2. Gran Peña, 1; Couto, 1.

SEGUNDO GRUPO

Calzada, 2; Llaranes, 3. San Martín, 4; Aller, 0. Caudal, 3; Praviانو, 1. Avilés, 4; Vetusta, 2.

TERCER GRUPO

Basconia, 0; Sestao, 1. Guecho, 0; Baracaldo, 3.

CUARTO GRUPO

Iruña, 0; Aurrerá, 1.

UNDECIMO GRUPO

Antequera, 1; Ilturgi, 0. Córdoba, 3; Veleño, 0. Hispania, 2; Jaén, 0.

DUODECIMO GRUPO

Jerez Industrial, 3; Coria, 1.

DECIMOTERCER GRUPO

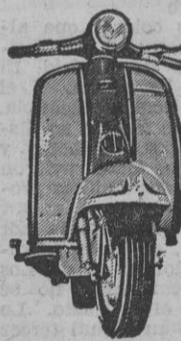
Europa Delicias, 8; Juventud, 2. Medinense, 0; Pomferradina, 0.

JUVENILES

Cantabra, 3; Asturiana, 2. Gallega, 2; Oeste, 0. Andaluza, 3; Norteafricana, 1. Balear, 2; Catalana, 4. Murciana, 2; Valenciana, 5. Tinerfeña, 0; Las Palmas, 1.

EL BETICO PEPIN, GOLEADO EN BARCELONA

El Betis fue goleado. Pepin, pese a su buena actuación, no pudo impedir que los delanteros azulgranas le hicieran cuatro goles y que el resultado final del partido fuera de cuatro a uno a favor del Barcelona. Con este resultado el equipo de César se afianza en el primer puesto de la tabla, pero perseguido de cerca, muy amenazadoramente, por el Real Madrid, que en Oviedo, donde venció, ha sorprendido por su excelente juego y magnífica preparación física.



EDIFICIO LAMBRETTA DE MADRID

AL SERVICIO DEL LAMBRETTISTA MADRILEÑO

Agustín Durán, 37

(Junto al cruce de Francisco Silveira con la Avenida de América, entrada por la calle de Méjico)

TELEF. 255 2207

(5 LINEAS)

Lambretta

9

ENERO

Sta. Basilisa



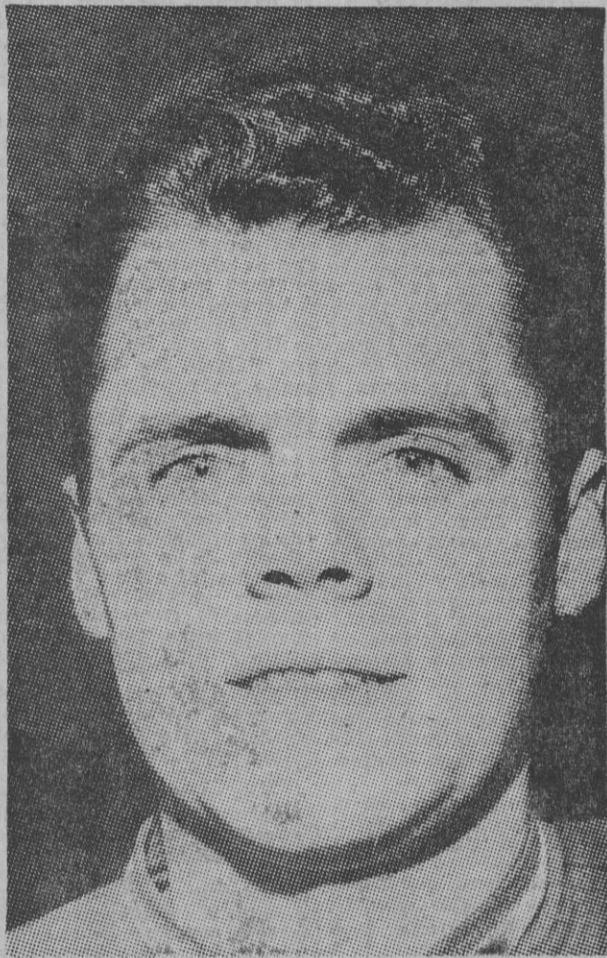
Mejores no hay

Termoventilador PHILIPS





El Madrid, en subida de juego
Anotaciones de un observador



DOS puntos más para el Madrid y empate en positivos con el Barcelona, pero aún a dos puntos normales de los azul granas. Ganar en Oviedo era para el equipo de Santiago Bernabéu baza de vital importancia, y el triunfo se produjo en forma más fácil a lo esperado, ya que el Oviedo fué mucho menos adversario de lo que creíamos y el Madrid hizo un fútbol de calidad sobrada para ganar, superando a los asturianos en todas las facetas del juego, y, aparte la clase, el Madrid fué un bloque, mientras en el Oviedo cada uno iba por su sitio, menos los cuatro hombres de atrás, que marcaron perfectamente. Lo demás...

La Junta del Oviedo puede estar orgullosa de la obra realizada en su terreno de juego. De aquel piso que viéramos hace un año, barrizal de arena, impracticable para el buen fútbol, al de ahora media un verdadero abismo. Hierba corta, igualada; superficie regular, donde el balón corre... Perfecto. Para el estilo de juego del Madrid—control de pelota, pase corto a zona libre, entrega a primero o segundo toque—, el excelente piso del estadio Carlos Tartier le favoreció grandemente. El campeón de Liga tenía además que atacar, y el fútbol ofensivo necesita gran precisión de jugada. ¿Cuánto ha gastado el Oviedo en la obra? Más del millón de pesetas. Los paneles de hierba vinieron de Cataluña.

Cuatro partidos fuera hemos visto al Madrid. Perdió mercedosamente ante el Español de Barcelona, ganó con méritos sobrados al Murcia, le vencieron a última hora en Sevilla, donde, sin discutir la victoria de éste, mereció el empate, y el domingo, en Oviedo, su triunfo fué premio a una neta superioridad. Y así ha de juzgar el que vea fútbol. Durante toda la semana se hizo una poca correcta campaña minoritaria contra el árbitro González Echevarría, designado porque está en la lista del Oviedo. ¿Que tuvo errores? Todos los árbitros los tienen, pero ninguno decisivo, importante, y la "mano" del primer tiempo ocurrió fuera del área. En cuanto al segundo gol del Madrid, cómo iba a ser fuera de juego si Amancio re-

mató un balón que antes había bloqueado mal y perdido el portero asturiano? ¿"Offside" cuando viene la pelota del contrario? Será en un nuevo Reglamento. El público, en líneas generales, muy correcto con el Madrid.

¡Elasticidad de ideas! El Oviedo amontonó hombres en el centro del terreno y aun en la defensa, pero cuando su misión concreta terminaba no sabían hacer la segunda tarea. Por ejemplo, Zoco, al quedar los asturianos con sólo tres atacantes-punta, se iba hacia adelante para trabajar en el centro del terreno y entraba en los saques de esquina; Muller defendía y era quinto delantero en los contraataques; igual, Di Stefano, atrasado, pero en zona de tiro en su momento. La rigidez, el siempre lo mismo, la monotonía, son el mayor enemigo del fútbol de hoy, elástico, de cambios constantes en el terreno. Y el que se duerme...

Muller fué en Madrid, al principio, un gran jugador, pero sin adaptarse; le faltaba ritmo. Ahora ya lo tiene, y también visión de paso al ataque; pero en Bilbao habrá de tener cuidado en no abusar de ir hacia adelante y dejar la zona atrasada sin vigilancia, ya que en San Mamés no habrá facilidades del domingo y es preciso arrancar cuando menos un punto. Y si fueran los dos, el Madrid habría dado un gran paso para alcanzar al Barcelona y situarse en posición privilegiada. Di Stefano—buena noticia—está físicamente fresco como una rosa. ¿Hasta cuándo, maestro? Gento acusa las dos semanas de inactividad, y Amancio, muy bien, pero cree a veces que el balón es suyo.

Nota mucho el Oviedo las bajas de Sánchez Lage y Paquito; aquél, su hombre de ligazón; éste, el de lanzamiento. Del conjunto ovetense de la temporada anterior al de la actual media un abismo. Lleno absoluto a cien pesetas la entrada popular, y un mal negocio para el club, la venta del estadio al Ayuntamiento en cuatro millones de pesetas, operación realizada hace años. Hoy vale el terreno más de treinta millones. Y el Oviedo habrá de apretar, pues tiene una segunda vuelta muy difícil.

UN EQUIPO ESPAÑOL DE MINEROS EMIGRANTES, CAMPEON DE BELGICA DE FUTBOL AMATEUR

CADA UNO DE LOS JUGADORES PAGA DIEZ FRANCO DE CUOTA POR PARTIDO PARA ALQUILAR EL CAMPO

LIEJA. (Crónica de nuestro enviado especial, Antonio D. Olano.)—¡Como vuelvas a darle una patada a los muchachos, te doy un "cate" que te acuerdas de los españoles para toda tu vida! Y le dió el "cate" el jugador madrileño. ¡Vaya si le dió el "cate"! El matón de turno rodó por la hierba del estadio. El madrileño tuvo que abandonar el campo. Al domingo siguiente fueron sancionados por alinearse a un jugador expulsado. Pero todo se arregló a satisfacción del grupo español, porque no en vano el Club Unión Deportiva Española—bautizados a sí mismos como Los Locos— es el campeón de Bélgica de amateurs. Y campeones de Lieja. Y vencedores de la Copa Provincial. Y vencedores en el torneo triangular Amberes-Bruselas-Lieja. Campeones de la copa Le Meux. Seleccionados en el equipo amateur provincial, en su mayor parte. Ya se fijan en ellos los equipos de la Liga nacional belga, en la que el equipo español ingresará, con todos los honores, el año próximo.

La sede del club está instalada en el bar Martínez, regentado por un español. Allí se reúnen seguidores y jugadores para comentar los éxitos, para hacer frente a los problemas del equipo. Y al frente de Los Locos, en los cargos directivos, Julio Fernández, pintor manual; Luis Sagasti, mano de obra; José Olmedo, peón de albañil, presidente del club. Angel Campos, mano de obra, peón en una fábrica...

LA ALINEACION TITULAR

Quizá el lector español no pueda, a través de una simple crónica, hacerse a la idea, identificarse con la emoción de "Los peregrinos de la caridad"—visitantes de los obreros españoles en Bélgica— al entrar en contacto con estos muchachos, todos trabajadores, dedicados en sus momentos libres a formar uno de los equipos de fútbol amateur más considerados en Bélgica. Que han conseguido nada menos que el campeonato nacional. Y que llevan, con saudades de la Patria, el nombre español en su nominación oficial.

Nos explican cómo nació el club, con el esfuerzo de todos.



Este es el equipo de mineros emigrantes, campeón de Bélgica de fútbol "amateur". Ahora aspira a federarse y jugar en la Tercera División.

Al principio no teníamos material deportivo. Jugábamos con las botas que utilizábamos para nuestro trabajo en las minas. Ahora nos vamos manteniendo, gracias a los simpatizantes y a los jugadores del club. Un jugador puede perder la titularidad y hasta ser apartado del equipo, que encima de tener la obligación de defendernos con todo entusiasmo no paga su cuota mensual. Tenemos que pagar el alquiler del campo por partido jugado.

Nos van mostrando todos los trofeos obtenidos. Una buena colección de copas y banderines son las pruebas de todos sus triunfos. Triunfos conseguidos por muchachos que no entrenan jamás, porque su horario de trabajo no se lo permite. No tienen entrenador. Ellos son los que dan las directrices de cómo deben plantear el partido. Y ellos son los encargados de resolverlo.

TRES COLORES

Son ocho los equipos españoles que se han formado, a base del material humano que proporcionan los trabajadores, en Bélgica. Nacen todos gracias al entusiasmo de los fundadores, de los jugadores, de cuantos se interesan por el más popular de los deportes.

Hasta el momento actual, la Unión Deportiva Española es el más destacado de todos los equipos. Gran parte de la ayuda recibida se la deben al agrado laboral don Francisco Carriado, que es el principal entusiasta del club.

Tres son los colores que alternan Los Locos: el rojiblanco del Atlético de Madrid. El azulgrana del Barcelona. Y el rojo de la selección española. Tardaron mucho tiempo en disponer de equipos, de botas y camisetas, porque todos tuvieron que ser comprados con sus propios fondos.

En la Liga—constituída por doce equipos—, el único representante español es el de Los Locos. Esta temporada no se hicieron con el liderato. Lo disputan desde su actual tercer puesto de la clasificación. Quiere renovar lauro de la temporada anterior. Desean volver a jornadas tan triunfales como cuando se hicieron acreedores y ganaron la Copa belga, tras un emocionante partido frente a los otros finalistas, los negros congoleños componentes del Africa Sport.

UN PROBLEMA: FEDERARSE

La Unión Española, triunfadora entre los amateurs, desea entrar ahora en competiciones oficiales belgas. «Pero tenemos un problema, que esperamos resolver si España quiere fijarse en nosotros... Federarse trae nuevos gastos, cuesta dinero... Pero el grupo amateur nos viene pequeño. Federados empezáramos por la mínima categoría: Tercera Regional. Pero estamos seguros de ascender inmediatamente. Y hasta de ser campeones cuando llegemos a Tercera

División. Muchos equipos de Tercera se enfrentaron a nosotros y fueron vencidos. Algunos, para derrotarnos, se reforzaban con jugadores internacionales de Primera División.

Los más jóvenes del equipo piensan en la posibilidad de hacer del fútbol su profesión. Pero es sólo una esperanza, basada en sus éxitos deportivos. En modo alguno abandonan su profesión, que les permite vivir.

—Todos tenemos la ilusión—nos dicen—de volver a España algún día. Aquí tratamos

de ahorrar; pero que nadie se crea que «atan los perros con longaniza». Muchos, que vienen demasiado esperanzados, se llevan unas desilusiones terribles...

Pensamos que merecen la ayuda de los deportistas españoles. Una ayuda que aquí poco puede significar. Y que, para ellos, más que materialmente, tiene un significado moral esta ayuda: el saber que Los Locos, que tanto y tan bien hacen recordar a España en el trabajo y en el deporte, no son olvidados por los españoles.

CLARA CON LIMON

Porque, como decía el señor Silvano, el farolero, en "El amigo Melquides" (con arreglitos de circunstancias):

"Subiste hasta la mitá de esta Liga, amarga y [cruel; que te subas la otra me-[dia, y que la gane ¡¡¡aquel, [aquel!! (1)

Y vaya si va a ser movidita esta segunda vuelta.

Por eso el Atlético no puede quedarse dormido, como los camarones, porque se lo lleva la corriente.

Uno de los refuerzos podría ser Pipi Suárez, el ex malagueño madridista, pero el chico, que no tiene inconveniente en esa cesión, sigue lesionado, y sólo espera quedar bien curado.

—¿Cómo voy a ir, sin estar restablecido, a un equipo donde cojean todos?

El domingo, en el Atlético, corrian todos, menos uno.

Es que un defensa del Pontevedra imponía respeto.

No está mal eso de que se sepa si los nacionalizados pueden ser incluidos o no en el equipo nacional.

Que contesten pronto don Benito y los suyos

(1) Si. El calvito y los suyos.

para que se animen esos chavales y no se les pase el arroz...

Se dice que uno de esos muchachuelos (¿Di?) tiene en su poder un papeletito, expedido, fechado y sellado en Santiago de Chile, durante su octo forzoso en aquellos pagos durante el campeonato del mundo, en el que se dice que puede jugar en cualquier momento en el equipo de su patria adoptiva: España.

Sabino Barinaga ha dicho que piensa trabajar en el Atlético sin reservas.

Pues por eso, precisamente, está el Atlético en las últimas.

Será trabajar sin descanso.

¡Bonito festival el de Oviedo!

Es que dicen que sembrando almohadillas nacen tribunas...

Pancho-salchicha no hacia más que preguntar: —¿Chulo, yo?, ¿que sou un chulo?

No es para tanto, funcionario: Chuleta, nada más.

Otro año, y van... (Pues que no se entere nadie).

CAYETANO

Vicente Calderón, probable sucesor de Barroso

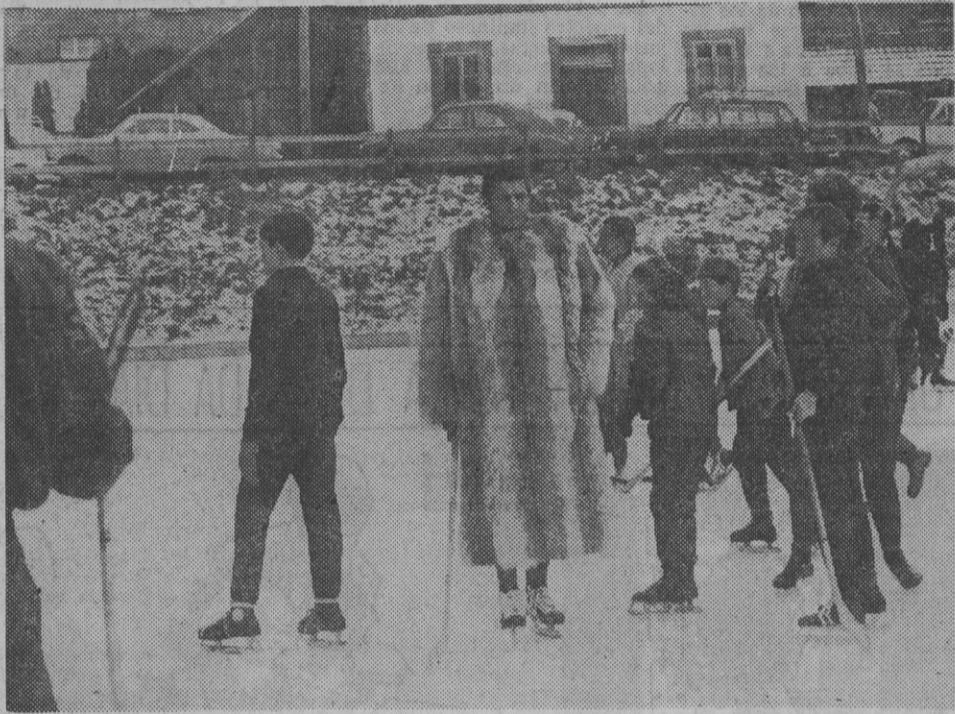


★ Decisión de TINTE: apartarse del fútbol

★ Una frase: «Si desciende el Atlético, ¿quién va a hacer sufrir al Real Madrid?...»

COMENZO animoso el Atlético, y LOPEZ PEÑA, sentado detrás de mí, auguró: —Hoy, goleada. Triunfo del Atlético. Se le frenaron los impedimentos: —Oye, que el Pontevedra no es manco. Acuérdate de la guerra que le dió al Real Madrid en el Bernabéu. En el descanso, dos o tres amigos se me acercaron para preguntarme: —¿Sabes quién es VICENTE CALDERÓN? —He hablado con él por teléfono. Muy correcto y agradable. Físicamente, le ignoro. FRANCISCO VILENA facilitó información sobre él: —Persona extraordinariamente inteligente. Serio y emprendedor. JESUS OBREGON opina igual: —Socio del Atlético desde hace dieciocho años y asiduo del Metropolitano. Total, que el Atlético ha hecho un buen fichaje. —¿Sucesor a JAVIER BARROSO en la presidencia? —Indagué yo a mi vez. —Si quiere Calderón, sí. Hasta aquí llegaron mis investigaciones. El Atlético, de un tiempo a esta parte, dice poco; en lugar de ofrecer rumores, certifica hechos consumados. Como el de BARINAGA. —En la historia del fútbol es bastante probable que ADRIAN ESCUDERO haya batido un récord. Ha durado en el cargo, oficialmente, un día. Ni una hora más.

Escudero, acabado el encuentro, dijo: —Misión cumplida: un partido y una victoria, y a volver a ser de nuevo espectador. Me va mejor esto. En el foso se sufre horrorosamente. Esto lo ha dicho nada menos que un hombre de temperamento aparentemente tranquilo e inmutable. Me acordé de TINTE. Creo que fué JOSE MARIA CALLE quien me dijo: —Ha sido un duro golpe moral para él. Tengo entendido que su propósito es apartarse del fútbol para siempre. Chocante el comentario de MIGUEL PEREZ CALDERÓN: —Yo estoy hecho un lío. El otro día te vi entrevistando a Escudero, al que deseabas suerte y éxitos como sucesor de Tinte. Hoy leo que el nuevo entrenador del Atlético es Barinaga. ¿Quién está hecho un lío: tú, el Atlético o yo? ¿Quieres aclarármelo? Lo comprendió en seguida y apostilló: —¡Ah! O sea que lo bueno para ganar es cambiar de entrenador; entonces, ¿por qué no lo cambia todas las semanas...? Quince encuentros, quince triunfos. Puede quedar campeón de Liga. Barinaga, con quien hablé finalizado el partido, contestó: —Yo estuve al lado de Escudero, en el foso. Para ver. Pero en un par de ocasiones no pude evitarlo y se me escaparon unos gritos. Lo siento. Pleno de gente importante en el palco presidencial del Atlético. —Así, siendo muchos, si hay protesta, el "brago" es menor —observó alguien. LOMAS, gustó. Inquieto, nervioso, sanguijuela. —Hay que darle partidos a este chico. Tiene una talla física aceptable y no esquiva el choque. A GRIFFA, en cambio, le salió un hueso: J. JORGE. Valiente y descarado este J. Jorge. —¿Quién es Griffa?, ¿quién es José Jorge? —preguntó un humorista. Agregó: Si yo fuera el defensa, trataría en el acto de hacerme amigo del delantero, y si al revés, lo mismo. En esta vida hay que ser precavidos. ALFONSO LAFUENTE CHAOS sigue siendo un excelente "hincha" del fútbol y, claro, del Atlético. Asiste



Le gusta el deporte con sol

En Gstaad (Suiza), estación invernal, se ha celebrado un curioso partido de hockey sobre hielo. Los jugadores, "figuras" de la vida mundana internacional. Finalidad del encuentro: al tiempo que procurar diversión al público y a los jugadores, recaudar fondos para remediar necesidades al prójimo. De antemano se sabía que el objetivo de la empresa caritativa quedaría logrado por la "talla económica" de los jugadores. Uno de ellos fué el famoso industrial alemán Günther Sachs von Opel, que aparece en el grabado con un hermoso abrigo de pieles. El, antes de saltar a la pista, dijo: —traduzco textualmente: "Yo, como el español Bahamontes: con sol, el mejor; con frío, un conejo; huyo en seguida." Frase que delata su indudable afición al ciclismo, aunque quizá sea exagerada la relación entre el conejo, el frío y la huida. (Foto Fiel.)



LA SAETA NEGRA

El día 1 de este año el atleta de color Bob Hayes logró en Miami el tiempo sensacional de nueve segundos una décima en la carrera de las 100 yardas, lo que equivale a un registro inferior a los diez segundos en los cien metros lisos. Esperemos que en este año olímpico el atleta "colored" que con esta marca de hace unos días ha igualado un récord consiguiera romper la barrera "de los diez" en la más clásica de las carreras de velocidad. (Foto Keystone Nemes.)

a todos los partidos o a casi todos del Metropolitano. Cuando, hace meses, el Atlético comenzó a hacer agua, sentenció: —Nada, no pasa nada. Anteayer mismo: —Que no pasa nada. El único que no ha perdido la fe. El doctor NUNEZ QUESADA (don GUILLERMO) aunque madridista, sostuvo la misma opinión desde el primer momento, pero con ironía: —El Atlético no puede bajar. Por una razón: si desciende el Atlético, ¿quién va a hacer sufrir al Real Madrid...? Necesitamos ese sufrimiento. La soberanía es buena, pero aburrida. Con él procuro no discutir jamás. Y el domingo, el Murcia. Otros dos puntos. Ese día debuta Barinaga.

La pelota

Por MARICHALAR

Ante el Festival del FRONTON MADRID

Personajes famosos en la entrega de premios

FINALIZADO el Torneo de Navidad, que tan brillantemente se adjudicaron Agustina e Irura, ahora resta celebrar la gran gala de todos los años, que tiene como principal motivo efectuar la entrega de premios a los vencedores y también a otras pelotaris que participaron en el torneo navideño. Otras pelotaris, que son todas, pues la empresa del frontón Madrid concede premios a todas las participantes. Como es costumbre en esta noche, a la cancha del frontón Madrid acudirán figuras de relieve en el mundo del deporte, del cine o del teatro. Son ya muchos los personajes famosos que acudieron al frontón madrileño con el mismo motivo. Todavía no podemos darles los nombres de aquellas figuras que irán en esta ocasión, por la muy sencilla razón de que los desconocemos con exactitud. Se tiene pensado celebrar tal festival en la próxima semana. Probablemente en los primeros días, bien el lunes o miércoles por la noche. Les hablaremos de todo lo relacionado con este festival en los próximos días y les daremos detalles concretos de lo que será esta simpática gala, que esperamos, una vez más, el público le otorgue su atención. La misma que siempre le dispensó cuando en años anteriores se llevó a cabo. En la noche que comentamos, y al margen del color que prestarán los invitados de excepción que acudan, se celebrará un gran programa con las máximas estrellas de la raqueta y cestapunta. Jugará la pareja vencedora, y los puntistas completarán un programa de primer orden. Se avecina, pues, una noche de gran importancia en la cancha del frontón Madrid para efectuar la entrega de los trofeos que PUEBLO ha donado a la pareja vencedora y los que otorga la propia empresa del frontón a las pelotaris participantes.

A humo de pajás

El Juventus, que tanto gusto hace unos días en el Bernabéu contra el Atlético, ha sido derrotado el domingo por el modesto Catania. Un periódico italiano: "El encuentro con el Atlético fué, a juicio de MONZEGGLIO, un entrenamiento suave. En cambio, la derrota de ayer ha sido áspera." Ríe siempre mejor el último. Un árbitro alemán: "Lo peor de ser árbitro no es el público. Tampoco los juicios críticos de la Prensa. Lo peor de ser árbitro es que debiéramos expulsar a tres o cuatro jugadores cada domingo, y no lo hacemos." El periodista: "¿Por qué?" El árbitro: "¿Qué haría usted si, domingo tras domingo, determinados jugadores, amparándose en su situación de tales, de vez en cuando, por lo bajini, pero lo suficientemente alto para que uno le oiga, le dijera que si su familia y otras cosas peores? ¿Que, qué haría usted?" El periodista: "Yo no lo dudaría ni un momento. Lo expulsaría." El árbitro, sonriendo: "Esperaba esa respuesta. Como se ve que no ha sido usted árbitro. Pues no; usted no haría eso. Haría lo que yo: hacerle el sordo. Condición indispensable para ser árbitro." KOPA: "Como jugador no sé si habré sido el "Napoleón" del fútbol galo; como defensor de los derechos de mis compañeros, sí pienso ser un "Napoleón".

Lucha, en Price

MAÑANA, INAUGURACION DE LA TEMPORADA DE INVIERNO

MAÑANA miércoles, noche, el Circo de Price abrirá, una vez más, sus puertas a la lucha libre americana. Momento esperado, éste, por miles de aficionados, que durante varios meses de paralización de este apasionante espectáculo del ring pensaron con nostalgia y también con esperanza en la fecha de la reanudación del ya tradicional ciclo de invierno de las semanales sesiones de "catch". Organizaciones Bamala no abandonan a sus seguidores, y así ha lanzado en todas las carteleras de Madrid el grito de su "première" con la que inicia una temporada que nos asegura revestirá caracteres de excepción. Para esta su noche inicial ha formalizado el siguiente programa: dos combates preliminares a cuatro asaltos de cinco minutos, que disputarán, en primer lugar, Giménez y Jamber, a quienes seguirán Victor Castilla frente a Joseph Tannous, que ostenta el título de campeón del Líbano. Los combates tercero y cuarto comprenden dos campeonatos de España, el del peso medio entre Juan Bengoechea, que defenderá su título, contra Manuel Pollán, el gallego aspirante, y el del peso pesado entre el campeón, Mariano Yuqueros, y el "challenger" Jesús Chausson. Como final, "catch a cuatro" a un solo asalto de treinta minutos y dos decisiones entre las parejas que integrarán Laguna y Catarecha, de un lado, y del otro, Conde Daidone y Antonio Morláns. Una inauguración de alto bordo.

Noticario Breve

Floyd Patterson, ex campeón mundial de los grandes pesos, ha iniciado su campaña de rehabilitación con una victoria sobre el italiano Sante Amonti, por superioridad manifiesta decretada por el árbitro en el octavo asalto en el combate celebrado en Estocolmo. Goyeneche ha obtenido el título del campeonato español de gentlemen-riders, tanto en liso como en vallas, con un total de 78,5 puntos en carreras lisas y 88 en obstáculos, sumando un total de 166,5 puntos, delante del duque de Alburquerque, con 144,5. En Barcelona se ha desarrollado, en los campos de Pedralbes, la última jornada del Torneo Internacional de Reyes de Hockey sobre Hierba, organizado por el Real Club de Polo. Los resultados han sido: Pedralbes, 2; Racing de París, 2. Junior, 2; Standart de Lieja, 1. El Cid, 4; Delft de Holanda, 1. Real Polo, 1; Heidelberg, 0. La clasificación final ha sido la siguiente: 1, El Cid y Real Polo (primer lugar, El Cid, por mejor promedio de tanteo), 6 puntos. 3, Junior, de Barcelona, 4. 4, Racing de París, 3. 5, Heidelberg y Pedralbes, 2. 7, Standart de Lieja, 1. 8, Delft de Holanda, 0.

Nota de sociedad

PETICION DE MANO Por doña María Perea Capulino, viuda de Rodríguez, y para su hijo, don Ernesto Rodríguez Perea, ha sido pedida a doña Tomasa Piorno Herrera, viuda de Marin, la mano de su hija Rosarito. La boda tendrá lugar en la próxima primavera; y entre los novios se han cruzado varios obsequios.

Real Federación Española de Fútbol
ESTADIO DE VALLEHERMOSO
 El miércoles, día 8 de enero, a las 6,30 de la tarde,
Combinado Nacional de Aficionados
 contra una
Selección de Aficionados de Castilla
 y a las 8,15 de la noche
Preselección Nacional de Juveniles
 contra el
Real Gijón
 VENTA DE LOCALIDADES: Hoy, martes, día 7, de once a una y de seis a nueve, y el miércoles, de once a una, en las taquillas de la Federación (Alberto Bosch, 13). En las taquillas del Estadio (Islas Filipinas), el mismo miércoles, desde las cinco de la tarde.
 PRECIOS: Asiento de tribuna, sin numerar, 25 pesetas. Entrada de pie, 10 pesetas.

TELEFONO DE PUEBLO: 2-73-12-00

Deslumbramiento en la nieve

Las mujeres esquimales y sus esposos tanto han deseado poseer gafas de sol, utilizadas hasta ahora por los blancos que viven en el Polo Norte, que los Gobiernos canadiense y danés las regalaban gratuitamente a los matrimonios del Artico como premio a la natalidad. Las gafas de sol están indicadas en las regiones nevadas como medio de protección de la vista contra la reverberación del sol sobre los inmensos campos helados.

LA CEGUERA DE LAS NIEVES

Cuando los médicos en España recomiendan unas gafas de sol a personas con los ojos sanos para los deportes de invierno en las crestas y laderas de limpia y transparente atmósfera de nuestras montañas, es para prevenirlos de la acción irritante y congestiva de los rayos ultravioletas. La luz solar es tan poco peligrosa en las altitudes bajas, que el ojo no necesita protegerse contra sus nocivas acciones. De lo que tienen que protegerse los ojos son de los rayos ultravioletas de las alturas.

Si molesta la luminosidad excesiva de las playas, adonde

apenas llegan estos rayos solares, según Hoffmann, ¿qué no molestará su intensa acción en las elevadas cumbres en donde no existe cortina de humedad que los contenga mientras se extiende un manto de nieve que los refleja?

El deslumbramiento de los alpinistas y esquiadores en las blanquísimas laderas de las montañas se debe a las radiaciones que actúan intensa y nocivamente sobre los ojos, provocando la inflamación de la conjuntiva. Si no se toman las medidas oportunas, en los casos más avanzados se evoluciona hacia la inexactamente llamada "ceguera de las nieves"; pues no hay tal ceguera, sino una hinchazón de los párpados

que impide abrir los ojos, acompañada de edema de la conjuntiva (quemosis) y estrechamiento (miosis) de la pupila con violento dolor. Hay lagrimeo, horror a la luz, los párpados no se pueden abrir. Este cuadro se presenta, de una manera más o menos alarmante, a las doce o veinticuatro horas de haber sufrido la acción deslumbrante de la nieve.

LOS RAYOS ULTRAVIOLETAS

La parte de mayor actividad del espectro luminoso de los rayos ultravioletas, que tienen una longitud de onda de 2.900 a 3.200 Å, con un campo de acción biológica de unas 320 milimicras. La proporción de onda corta del espectro (radiación Dorno o ultravioleta A) representa, para cualquier piel humana, una imitación que actúa originando el clásico eritema o enrojecimiento.

A esta radiación Dorno son

las personas tanto más susceptibles cuanto más claras sean su piel y sus pupilas. Las personas de ojos azules son más susceptibles a la acción de la luz solar, de tal forma que muchas rubias y pelirrojas tienen que renunciar a los baños de sol.

Mucho se ha hablado de esta acción irritante de los rayos ultravioletas sobre el cutis, pero muy poco se ha dicho en cuanto a su influencia sobre los ojos. Y, sin embargo, como se acaba de ver, el poder irritativo de estas radiaciones cortas está en proporción directa a la claridad de unas pupilas. Pues bien, la acción nefasta de la luminosidad solar sobre los ojos se debe a un exceso de rayos ultravioletas. Después de una exposición prolongada a una luz demasiado rica en rayos y reflejos (reverberación por la nieve) sobreviene un deslumbramiento, luego una disminución de la agudeza visual acompañada de dolores alrededor de las órbitas. A veces se presenta escotoma central, que

va disminuyendo considerablemente la agudeza visual.

PROTECCION DE LOS OJOS

El tratamiento de tales accidentes consiste en la instalación de un colirio anestésico o de acetato de cortisona a uno o dos por ciento. Las molestias se tratan con compresas frías y lociones astringentes. Además es imprescindible utilizar lentes ahumadas hasta que la córnea se haya reepitelizado.

Naturalmente que estos accidentes, ocasionados por la excesiva acción de la luz reverberante y de los rayos ultravioletas, se previene, se evita, utilizando gafas de sol que tengan la propiedad de eliminar tan irritantes radiaciones.

En unas buenas gafas de sol no es el color del vidrio lo que protege la vista. Las mejores lentes protectoras pueden tener un tinte tan claro que casi parezcan blancas, pero están fabricadas científicamente para suprimir los rayos nocivos. De todos los rayos del espectro, los más nocivos para la vista son los ultravioletas, que representan el 0,2 por 100 de la luz total. Estos se eliminan utilizando vidrios especiales.

La luz es tan necesaria para el órgano de la visión como el aire para los pulmones. Por lo tanto, no deben elegirse gafas de sol que disminuyan la claridad. En cambio hay que escoger aquellas lentes que no dejen pasar los irritantes y nocivos rayos solares ultravioletas. Y puede ocurrir que las mejores gafas de sol tal vez sean las de cristal más claro: es más importante la composición química y las propiedades físicas de los vidrios utilizados.

El oftalmólogo británico Parsons recomienda a los montañeros el uso de cristales ahumados o de color naranja, pero sobre todo los construídos con cristal Crookes, que son ideales en los deportes de invierno. Casi todas las clases de cristales eliminan una gran cantidad de rayos ultravioletas, especialmente los de longitud de onda más corta. Sin embargo, sir Williams Crookes obtuvo una serie de cristales sintéticos con diferente poder de absorción, algunos de los cuales suprimen prácticamente los citados rayos y los infrarrojos, pero apenas si absorben los rayos luminosos. Al adquirir tales gafas conviene corregir a la vez los errores y defectos de refracción si los hubiera.

CONSEJOS A LOS COMPRADORES DE GAFAS

Hay que temer y dudar de esas gafas que llevan los vendedores callejeros o que se exponen en los grandes almacenes

entre medias de nylon, suéters y corbatas, ofrecidas por comerciantes que desconocen el género y carecen de la mínima formación óptica. Estas gafas, de dudosa calidad (a veces, simple cristal de botella, rodeado de aros de plástico), suelen tener defectos de refracción, perjudiciales a la vista, constituyendo un verdadero atentado contra la salud.

Aun suponiendo que la lente esté fabricada con vidrio de buena calidad y uniformemente teñido y que su montura sea correcta, en suma, concediendo que no posee ningún defecto, puede, no obstante, causar un grave perjuicio si se adquieren sin el asesoramiento y la debida vigilancia de un profesional competente, de un óptico. Me asombro cuando observo la ligereza y la irresponsabilidad con que se compran gafas de sol.

No existiendo ningún capricho ni ningún imperativo de la moda, cualquier gafa da lo mismo. Sin embargo, aun para estas gafas no graduadas, de cristales "corrientes", es conveniente el asesoramiento, si no de un oftalmólogo, cuando menos de un vendedor profesionalmente capacitado, o sea de un óptico, que proporcione las gafas más adecuadas a las personas que las compran.

Existe un detalle muy simple, muy sencillo, que se olvida con frecuencia, el que las gafas estén bien centradas y se ajusten bien. Este detalle, que parece obvio al comprarse unos zapatos, casi nunca se tiene presente al adquirir unas gafas contra los rayos ultravioletas. Recuerdo el caso de una persona de rostro alargado que usaba tales gafas y que tenía dolores fuertes de cabeza. La causa radicaba en que había elegido unas gafas cualquiera que le caían muy grandes, y que bailaban descentradas en su cara estrecha.

He aquí tres consejos elementales para los compradores de gafas protectoras contra el deslumbramiento de la nieve.

1. Las gafas deben ser personales. No son tan inofensivas como se cree, y por lo tanto no se deben utilizar las del amigo, sino que cada persona debe tener las suyas propias.

2. No se deben comprar las gafas a última hora, de prisa y corriendo, en cualquier sitio. Conviene hacerlo en un establecimiento especializado, de absoluta confianza y de personal idóneo.

3. No todas las gafas son iguales. Por lo general las más baratas están confeccionadas de materiales deficientes, y su montura es incorrecta. Gasten poco más y compren unas gafas de garantía y ahorrarán salud.

EL CAFE ES UNA PAUSA EN LA TAREA DE CADA DIA



Un momento feliz: un amigo, un saludo y un café. Cuando la tensión del diario bregar nos abruma, nada tan reconfortante como esa humeante taza de café saboreada despacito en un momento de descanso. El café ilumina el pensamiento, lo estimula, convierte en fiesta la sencilla pausa en el trabajo. Café de sabor único y diferente, de aroma inigualable como sólo lo tiene el verdadero café. **Café hecho de granos de café... ¡Es lo único que sabe a café!**

Algo importante sucede



alrededor de una taza de café



Presentamos el nuevo reloj áncora

ORIS SUPER 17



Oris Watch Co, S. A. Holstein/Suiza

RELOJERIA DIGUELE

Gral. Sanjurjo, 1

ASTORGA

PUEBLO

CAMPAÑA PATROCINADA POR EL "COMITE DE PROPAGANDA MUNDIAL DEL CAFE" Y EL "COMITE DE PROPAGANDA ESPAÑOL DEL CAFE"

RUESCAS - Mc CANN ERICKSON, S. A.

Joaquín Soler Serrano

CUENTA SU VIDA



6

U le nombre nuevo: Rubí, también siniestrado. No tenían ni pan ni ropas. Los muchachos de Soler Serrano comunicaban con el maestro desde donde podían para suministrarle noticias, que él iba vertiendo en el micrófono.

—A las tres de la tarde, gentes desconocidas traían a la emisora dinero que no habíamos pedido y lo abandonaban a las puertas del estudio. A las tres y cinco se recogió una maleta llena de ropas, cajas de leche condensada, bultos de víveres, depositados anónimamente. Los automóviles, llenos de pan, se detenían incesantemente frente a Radio Barcelona.

El parque central del cuerpo de Bomberos, la Cruz Roja, los compañeros periodistas, suministraban datos porque volvían de aquellos lugares apocalípticos.

—Al mismo tiempo llegaban emisarios directos: el delegado de Información y Turismo, de Tarrasa; representantes del alcalde de Rubí, que pedían antorchas, linternas, excavadoras, bombas de agua...

Me dice también Soler Serrano que no tenía plan alguno para el programa y que los acontecimientos le desbordaban. Radio Barcelona decidió suspender todos sus programas comerciales para seguir informando a los oyentes acerca de la catástrofe, al mismo tiempo que ayudaban en la labor de socorro.

—Con la autorización del excelentísimo señor gobernador civil de la provincia, don Matías Vega Guerra, se dió estado oficial a la Operación Urgencia, que en realidad había sido iniciada por nuestros oyentes, al acudir en número inculcable a las oficinas de nuestra emisora con ropas, víveres y donativos.

Explica Soler Serrano cómo en poco tiempo la calle de Caspe se vio inundada de camiones, de barceloneses de todas las esferas sociales, que llegaban a pie o en automóvil portando su generoso donativo.

—Un dato que basta para dar idea de lo que fue aquello es el siguiente. En pocos minutos, treinta y dos camiones, veinte automóviles particulares y unos treinta taxis salían en caravana hacia Tarrasa, cargados de cosas. Y al mismo tiempo llegaban médicos, practicantes, enfermeras, donadores de sangre, admirables voluntarios que venían a ofrecerse para ir a la zona siniestrada a prestar los servicios que se les indicaran.

Inmediatamente, también otros veinte camiones cargados salían para Rubí.

—Así fueron cubriéndose etapas, con una rapidez impresionante. El envío de víveres, ropas y donativos llegaba a todas las zonas afectadas, en alas de la generosidad de todos los barceloneses. Hasta tal punto, que a las nueve y media de la noche, los alcaldes nos llamaban para decirnos que no enviásemos más, que las necesidades estaban cubiertas y que sobraban mantas, víveres y ropas.

Entonces, Radio Barcelona se puso al servicio de las familias que habían sido separadas por las aguas. Unos se buscaban a otros angustiadamente.

—Un hombre llegaba desconsolado a nuestros estudios en busca de su familia, porque le había dicho que alguien los había llevado a Barcelona en un Seat. En el hospital de infecciosos apareció también un niño de seis años, con el barro hasta los ojos. Sólo recordaba su nombre y los de sus padres; pero un cuarto de hora después estaría unido con ellos, porque Cataluña entera vivía pendiente



Solís, en Radio Barcelona, felicita a Soler Serrano por su actuación en la campaña pro damnificados.

de Radio Barcelona. Más tarde me llamaban desde uno de los lugares afectados por las aguas: «Una mujer va a dar a luz —decía el comunicante—. Necesitamos un médico y ropas para la madre y para el niño que va a nacer.»

Las comunicaciones se multiplicaban por momentos. Soler Serrano era auxiliado por sus compañeros, que atendían a cuantos llegaban a los estudios de Radio Barcelona.

—Quiero dar los nombres de estos compañeros que trabajaron en equipo con una eficacia admirable para recoger mensajes, informaciones, etc. Son: Mari Carmen Torras, María Dolores Tejedo, Vicente Martínez, Manolo Cano, Enrique Fernández, José Catalá. El despacho del director, Tarín Iglesias, se había convertido en centro del equipo de centralización de noticias, llamadas telefónicas, solicitudes... Nuestros equipos técnicos no descansaban. Iban a Tarrasa, contaban la tragedia desde Rubí y volvían a Barcelona para recibir en el aeropuerto al vicepresidente del Consejo, capitán general Muñoz Grandes, y a los ministros que le acompañaban. Luego recorrían la comarca de Besós, nos daban cuenta de los damnificados de Montjuich y registraban en Barcelona las voces de los bomberos que regresaban de cualquiera de sus mil heroicos servicios...

Radio Madrid recibía la conexión de Radio Barcelona, y a las diez y media de la noche la cadena de la S. E. R. transmitía a 43 emisoras un largo reportaje para que toda España conociera exactamente la situación.

Los momentos angustiosos no habían pasado, porque volvía a llover intensamente. Hasta las tres de la madrugada Soler Serrano estuvo en su puesto, junto al micrófono. Entonces le llegaron noticias tranquilizadoras. Todo estaba atendido.

—Solamente de la Verneda nos llegaron mensajes de angustia, porque la lluvia había inundado el barrio, el agua ascendía medio metro en las calles y era urgente la evacuación de los vecinos. Hicimos un llamamiento para obtener canoas,

barcas, piraguas, flotadores, colchones neumáticos. Al mismo tiempo, vehículos para la evacuación.

Locutores, componentes del cuadro artístico de la emisora y colaboradores en general participaban en los trabajos de salvamento y regresaban exhaustos y empapados. El problema de la Verneda quedó resuelto.

Entonces se tomó una medida, que fue la de centralizar la recepción de todos los donativos en el Palacio Municipal de los Deportes. Soler Serrano informaba que desde ese momento se dirigirían allí y no a Radio Barcelona. En el Palacio Municipal de los Deportes colaboraba también la Sección Femenina, la Dirección General de Beneficencia, Auxilio Social...

—La gente no sólo fue al Palacio de los Deportes, sino que además continuó viniendo a Radio Barcelona.

La operación de socorro quedaba terminada, ampliamente. Había estado en el micrófono desde las dos de la tarde hasta las tres de la madrugada, sin interrupción.

—A la mañana siguiente le propuse a Tarín que fuéramos a ver al gobernador civil para pedirle permiso para iniciar una operación de tipo económico, puesto que la de socorro estaba terminada. A Tarín le pareció muy bien y fuimos a ver al gobernador, quien nos dijo que en aquel instante el ministro de la Gobernación le había dicho que se abría una suscripción nacional que encabezaba el propio ministro con medio millón de pesetas. Don Matías Vega agregó que le parecía muy bien que nosotros nos lanzásemos a recaudar dinero. La consigna era que las vidas no se podían rescatar, que las cosas materiales estaban más o menos resueltas de momento y que hacía falta dinero, mucho dinero, para rehacer las casas, para infinidad de auxilios.

Joaquín Soler Serrano inició la Operación Dinero a las dos de la tarde del día siguiente. Dijo: «Señores, hoy por lo menos tenemos que recaudar cinco millones de pesetas, y estaremos al pie del micrófono hasta que esos cinco millones lleguen.»

Inmediatamente empezó a llegar dinero.

—El último millón fue difícilísimo de hacer. Pero aquella noche presenciamos cosas increíbles. La gente llegaba en pijama desde sus casas. Nuestra petición arrancaba de las camas a los niños, a las mamás y a las criadas. Venían las camareras de los bares, los serenos, los taxistas, los mozos de cocina que salían de los hoteles donde trabajaban.

A las cuatro y media de la madrugada, Soler Serrano estaba ronco, desfallecido, al igual que todos sus compañeros.

—Había un barullo impresionante. Los taxistas no querían cobrar la carrera a la gente que venía a traer dinero, y además donaban su recaudación. Esta psicosis duró durante muchos días en Barcelona, y aún hoy, yo tomo un taxi y no me quieren cobrar.

Soler Serrano veía que no iba a llegar a la cifra pensada, porque los donativos eran numerosos, pero pequeños: diez pesetas, veinticinco, quince...

Muchos voluntarios estaban sentados ante máquinas de calcular y de escribir, que nadie sabía de dónde habían salido. Contabilizaban, sacaban listas. Soler Serrano daba constantemente cifras.

—Hasta que por fin llega un señor vestido de negro y me dice: «No puedo resistir más estar oyéndole a usted. Dígame cuánto le falta para los cinco millones.» Faltaban doscientas sesenta y tantas mil pesetas. Entonces, el señor sacó un libro de cheques y extendió un talón por el dinero que faltaba para los cinco millones. Perdón, antes me dijo: «¿Si le doy el dinero que le falta, usted se va a dormir?» Le contesté: «Sí, señor, ahora mismo.» Era José Jorge Garí, hijo del famoso financiero —financiero también él, a su vez—, que pertenece a una de las familias más importantes de Barcelona. Este señor fue el que hizo posible cerrar el programa con la cantidad que nos habíamos propuesto, cuando eran ya casi las cinco de la madrugada.

El estudio estaba lleno de periodistas, directores de periódicos, compañeros de la radio, gente de la calle que entraba y que salía. Toda esta gente, ante el gesto del señor Garí, rompió en una especie de ovación tremenda.

—Al día siguiente continuamos, no para hacer una suscripción de esas que no se acaban nunca. Dijimos: «Vamos a terminar a las doce de la noche.» Entonces empezaron a llegar envíos del extranjero: de Venezuela, Trinidad, Inglaterra, Alemania, Francia... Esta fue una de las cosas que me demostró a mí el poder de la radio. Se nos estaba oyendo prácticamente en todo el mundo. En la calle había kilómetros de gente haciendo cola, esperando para dar su donativo. Los barceloneses realizaban operaciones casa por casa. En fin, un vecino iba de puerta en puerta, recorriendo la escalera, y recogía los donativos; otros, calle por calle; otros hacían la Operación Metro y recaudaban calderilla de los que viajaban. Montamos la Operación Montserrat, y todas las que se llamaban Montserrat venían a dar su dinero; la Operación Chicas de Servicio. Vinieron todas las muchachas del servicio doméstico. Luego, los limpiabotas... La Operación Azul Grana, y vinieron todos los socios del Barcelona a traer su dinero.

Era domingo y había corrido de toros en Barcelona. Soler Serrano salió al centro del ruedo con un micrófono, y a los pocos momentos, los toreros, con las chicas del cuadro de actores de Radio Barcelona, iban por los graderíos recaudando dinero. Lo mismo se hizo en el campo de fútbol, antes de que comenzara el partido, y todos los jugadores colaboraron a recoger donativos. También se hizo la misma operación en los teatros, en los cines, en los frontones.

—Total, que cerramos la operación aquella noche con algo así como treinta y tres millones de pesetas. En los días inmediatos se añadieron dos o tres más, porque la suscripción siguió coleccionando con los donativos de otras personas que querían sumarse.

Luego, además hubo un señor que llegó con un lote de joyas —todas las de la familia—, que valoraron los expertos en más de seiscientos cincuenta mil pesetas. Además había metido cincuenta mil pesetas en billetes dentro del hatillo... En fin.

Joaquín Soler Serrano está como fatigado de volver a pasar por la memoria esta película que tantas emociones tuvo para él.

—Entre esas emociones, un alto honor. Nos honró con su visita y su palabra el excelentísimo señor ministro de Información y Turismo, don Manuel Fraga Iribarne, que hizo posible todo el enorme servicio prestado por la Prensa, la radio, la televisión. Todos nosotros nos sentimos confortados cuando nuestro ministro nos abrumó con estos generosos conceptos: «Empresa admirable, ejemplo de solidaridad, ejemplo de trabajo, ejemplo de eficacia informativa.» El entusiasmo de todos los presentes se desbordó, comunicándose a la calle, donde la muchedumbre —y eran las doce y media de la noche— le aclamó y vitoreó sin cesar.

Naturalmente, la vida de Soler Serrano es un relato desbordante de actividad y de trabajo, que no puede ser abarcado en seis reportajes de periódico. Todavía nos quedan sobre la mesa notas y más notas de sus diferentes quehaceres en otros tiempos. Ha escrito para el teatro, ha sido empresario de grandes espectáculos. También, actor de cine, debutando en los platós al mismo tiempo que Lola Flores y Manolo Caracol en una película que se llamó «Embrujo».

Algún día, el escritor que lleva dentro se manifestará con una novela, con un libro de poemas o con unas memorias.

Entonces se sabrá ampliamente de su labor creadora en la radio, en la televisión y muchas cosas más de sus grandes valores humanos.

FIN DE LA SERIE

(Reportaje gráfico de Torre-mocha.)

TÍPICAMENTE GALLEGA

MEJILLONES

a **MEJILLONERA del NORTE**

6 PPTS. DOCENA

VIVEROS FLOTANTES, RIAS DE PONTEVEDRA

ESPECIALIDAD EN:

POLLOS ASADOS

TAPAS DE COCINA

PULPO a la GALLEGA y VINAGRETA

SALON PARA MERIENDAS

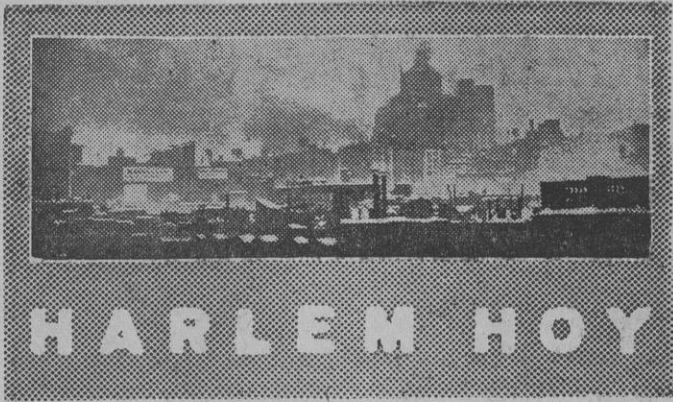
FACIL APARCAMIENTO

MARTIRES CONCEPCIONISTAS, 9 (PASAJE)

JUNTO A LA GOYESCA

CONCESIONARIO:

LA GOYESCA HERMANOS DE PABLO, 10



HARLEM HOY

Si quiere conocer muchas cosas sobre Harlem, visite un pequeño edificio situado en el número 179 de West 137th Street. A la entrada hay una placa que señala "Associated Community Temas". Entre, franquee el lugar donde se halla la recepcionista y penetre en la última habitación de la izquierda. Después escuche.

Allí se sienta Roy Wingate de espaldas a la puerta. Su piel es negrísima. Piensa rápidamente, habla rápidamente. Dirige el Harlem Peace Corps y es un hombre culto y energético. Cerca de él está una mujer, la señora Jacqueline Lowe, directora del programa educativo. Hay otro hombre. Es un negro delgado que suele tener siempre en las manos libros llenos de estadísticas; es Madison Jones, jefe del departamento de Investigaciones.

Estas personas trabajan en equipo en los problemas más importantes de Harlem: la elevación del nivel cultural de las masas. Es el primer equipo del Cuerpo de la Paz, que hasta ahora ha operado fuera de los Estados Unidos y que empieza con éste a operar en algunos puntos de la nación. Se necesitarían trescientos más para otros tantos Harlems repartidos por toda Norteamérica. Los negros norteamericanos analfabetos y sin empleo debieran preocupar mucho más al contribuyente norteamericano que los negros del Congo, que han disfrutado hasta ahora de una atención preferente por parte del Cuerpo de la Paz.

Wingate mira al techo y empieza a hablar:

—Poca gente—dice—comprende que Harlem constituye un matriarcado, muy poca gente, en verdad. Nosotros estamos dominados por las mujeres. Cuando los negros eran esclavos, los niños corrían a cargo exclusivo de la madre. Los padres eran vendidos o enviados a trabajar

en las labores agrícolas. ¿Matrimonio? No existía nada semejante. Los niños rara vez veían a sus padres. Ahora siguen viendo casi exclusivamente a sus madres.

Jones aprieta su labio inferior contra los dientes.

—He estado comprobando las cifras de nuevo. En Harlem hay sesenta y cuatro mil cuatrocientas sesenta y una personas de edad comprendida entre los siete y los veinte años. Solamente figuran matriculadas sesenta mil doscientas treinta y siete.

—La señora Lowe indica por su parte:

—Una de las mayores dificultades la constituye el hecho de que tan pronto deja de tener la edad por la que está obligado a ir a la escuela, la abandona para buscar trabajo.

—Además—indica Jones—, nuestro grado noveno corresponde en realidad al séptimo de cualquier escuela blanca. En matemáticas el retraso es de tres años.

Jacqueline Lowe recalca: —Muchos de nuestros estudiantes no han logrado responder adecuadamente a los test oficiales, porque éstos están confeccionados a nivel nacional, más elevado que el de las escuelas de Harlem.

Asiente Wingate: —A veces es un problema hasta el enseñar a un niño negro a estar sentado tranquilamente.

—Esto nos conduce a otra cuestión—dice Jones—. ¿Cuándo un negro "sabe" por vez primera que es un negro?

La sonrisa desaparece de la cara de la señora Lowe.

—Es como darse cuenta de que uno es censurado por algo de lo que no puede ser responsable. ¿Podría usted decir a un niño negro que él no podría nunca llegar a ser presidente de los Estados Unidos? ¿Cómo se lo diría?

—La mayoría de los padres —afirma Jones—ayudan a sus

EL HARLEM NEOYORQUINO ES UN VERDADERO MATRIARCADO

LOS HOMBRES ESTAN DOMINADOS POR LAS MUJERES



El barrio chino conserva sus características raciales, como este desfile de dragones durante las fiestas de fin de año.

hijos. Estoy seguro de que tratan de ayudarles. ¿Pero cómo van a ayudar a unos niños sus padres si éstos son analfabetos?

—¿Cómo se van a enterar de nada si son incapaces de comprender las calificaciones de un cuaderno de notas?

—En realidad, cuidan de ellos —la sonrisa vuelve a la cara de la señora Lowe—dándoles pequeñas cantidades de dinero o comprándoles juguetes. Hacen cosas para ellos, no con ellos.

—Hay algo más—indica Wingate—: el cabeza de familia cree que ya hace bastante por ella llevando a casa el dinero que gana. Pero su mujer descubre muy pronto que ella tiene más facilidad para encontrar trabajo.

—A menudo—afirma Jones—, ella gana más que él.

—Según mis datos—afirma la señora Lowe—, al menos el veinte por ciento de los matrimonios de Harlem "no van". El la ha dejado.

—Bien, Jackie—dice Jones—, ése es otro problema.

—No, Roy—afirma Wingate—, es el mismo. Viene a decir que uno de cada cinco matrimonios ha fracasado y esto sin contar los casos en que el padre ha muerto o solamente va a casa para cambiarse de camisa o para comer.

—Y—señala Wingate—cuando el niño sin padre va a la escuela se halla de nuevo bajo el dominio de una mujer.

—Yo he conseguido bastantes datos en las escuelas—señala la señora Lowe—. Les he preguntado quiénes son los hombres que admiran, sus verdaderos héroes. ¿Sabe usted quiénes son? El distribuidor de la droga, el corredor de apuestas, el ladrón, el jugador... Lo primero que les dijo su madre es que el dinero era importante. Y esos tipos a quienes consideran héroes tienen dinero.

—Los profesores cometen a menudo graves errores—afirma Jones—. Conozco algunos casos que lo demuestran. Por ejemplo, el de un chico cuya máxima ambición era llegar a ser ingeniero. El maestro le dijo: "No, no lo intentes. Un negro no tiene la posibilidad de llegar a serlo!"

Wingate interviene a su vez: —Esto nos conduce a otra cuestión: ¿Debemos decirles la verdad? ¿Quién debe decirselo? La conversación parece acabar en tablas. La señora Lowe recalca:

—El niño de Harlem sabe ya muy bien que el dinero está en las calles, n en las tiendas o en los laboratorios. Para él la escuela significa simplemente ir haciendo tiempo. Debe esperar hasta que cumpla los dieciséis años. Uno de mis niños más difíciles me interrumpió una vez durante una explicación para preguntarme: "¿Cuánto es lo que usted gana, maestra?" Se lo dije, y me respondió: "Bien,

Yo consigo treinta y cinco dólares tan sólo haciendo un "viaje" de diez minutos." Se dedicaba a llevar narcóticos desde el centro principal de distribución de las drogas al distribuidor local. El gana más que yo.

—Y no le preocupa hacerse más cauto—añadió Wingate.

—¿Quiere usted saber algo divertido?—me pregunta Jones—. Algo verdaderamente divertido es lo que ocurre con los programas terroríficos de la TV. Son cosa de risa para los chicos de Harlem. Miran un programa sobre adictos a las drogas y se echan a reír diciendo: "¡Qué manera de coger una 'toma'! Esos tipos no saben una palabra del asunto."

—Hasta hace muy poco tiempo—señala la señora Lowe—, ningún Banco empleaba a un negro como cajero. En realidad, ningún banquero se molestó nunca en averiguar que el negro se sentiría tan honrado con ese puesto, que preferiría morir de inanición antes de llevarse un solo centavo.

Después hablan del programa de integración, de los esfuerzos que realiza el gobernador Rockefeller y de la Oficina Estatal de Educación por adelantarse a la presión de los negros y de su propósito de lograr esa integración, aunque tengan que enviar a muchos negros a estudiar a otras escuelas más alejadas donde estudian ahora exclusivamente los blancos.

—Lo que en realidad no podríamos hacer—dice la señora Lowe—es acomodar en nuestras escuelas a alumnos blancos. Se hallan completamente saturadas.

—Además, está el problema —señala Roy Wingate—del niño negro que acude a una escuela de blancos y encuentra que los de su clase correspondiente van dos años por delante de él. Le resulta difícil ganar amigos que le compensen de los que ha perdido en su antigua escuela. ¿Qué niño blanco se preocupará de invitarle a su casa?

—Aún hay algo peor que eso —señala Jones—. ¿Tendría el niño negro suficientes nervios para invitar a su hipotético amigo blanco a su miserable vivienda?

La señora Lowe enciende un cigarrillo y afirma:

—Una madre blanca no deseará, evidentemente, nunca que su hijo sea transferido a un sistema docente que los mismos negros admiten que es inferior al de los blancos. Creo que la solución no consiste exclusivamente en integrar las escuelas. Tenemos que elevar primero el nivel de la enseñanza de los negros y construir mejores escuelas, escuelas capaces de atraer a las dos razas.

Wingate asiente: —Estamos pidiendo la igual-

dad de oportunidades. Si supone dinero, será preciso gastarlo. Si dos niños entablan una carrera y uno tiene sólo una pierna, se halla en inferioridad de condiciones respecto del otro. Personalmente, abrigo profundas reservas acerca de una inmediata integración. ¿Quién está preparado para ella? Sólo el negro de la clase media, que por su parte no aceptará a las grandes masas de color. Llegará un día que haya integración, pero no creo que mis hijos vivan para verla.

—Hay un viejo chiste—dice la señora Lowe—acerca del maestro que fué preguntando a todos los chicos de una escuela su nacionalidad. Cuando llegó al niño negro, éste miró a todos lados y respondió tímidamente: "Americano."

—Si dispusiéramos—dice Wingate—de una pastilla de jabón que pudiera trocar en blanco al negro, ¿existiría un problema? Si existiría, porque aunque su piel fuese tan blanca como la del nacido blanco, su nivel cultural sería mucho más bajo que el de su hermano blanco.

Luego él mismo señala: —Los dirigentes negros más responsables están empezando a creer que no se ganará la batalla con la resistencia pasiva del reverendo Martin Lutero King. Los negros crearán en King mientras siga ganando batallas. Si deja de ganarlas, los negros del Norte se inclinarán por la violencia.

—Hay, además, otra cuestión —señala Jones—. No se puede luchar bien a menos que se odie. ¿Quién lucha con amor?

—Un dirigente sindical me dijo en cierta ocasión—advierte Wingate—: "Me importa muy poco lo que ustedes digan o lo que se legisle. Ustedes los negros no conseguirán los puestos que pretenden reservarse. ¿Y sabe por qué? Porque el negro no vale para esos puestos."

Jim BISHOP

FIN DE LA SERIE

Servicio exclusivo Royo-CIP.)

FERIA de ENERO

SENSACIONALES REBAJAS

TEJIDOS, CAMISERIA, TAPICERIA, GÉNEROS DE PUNTO, PAÑERÍA, LENCERÍA, CONFECCIONES DE SEÑORA, CABALLERO, NIÑO Y BEBÉ.



Vestimenta

- GLTA. DE CUATRO CAMINOS, 5
- DOCTOR CORTEZO, 3
- BRAVO MURILLO, 101
- MONTERA, 33
- CONDE DE PEÑALVER, 4
- ATOCHA, 16

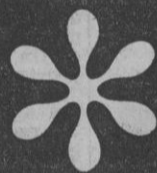
CINEMAR

FERRA-CONS
OFRECE
SUS SERVICIOS DE
FERRALLA
EN GENERAL
CONSULTENOS
Teléfono 2 69 34 24



LE GUSTA
“VIVIR”
 LO BUENO

!
“VIVALO”
 CON



¡Qué bueno Centenario!
 Al calor del hogar, el
 calor de lo bueno, con
 Centenario. Qué alegría
 de vivir...! Para usted,
 que le gusta vivir lo
 bueno, Centenario Terry.

Centenario
Terry
 qué bueno!

PUBLICIDAD Y MARKETING J. Y FERNANDEZ S. A.

«LA FRONTERA DEL HOMBRE» (de Luis de Castresana), PREMIO DE ENERO DE SELECCIONES DE LENGUA ESPAÑOLA

LA NOVELA ESTA AMBIENTADA EN BERLIN, LA CIUDAD DIVIDIDA

A CABA de aparecer en los escaparates de las librerías la última novela de Luis de Castresana, «La frontera del hombre», que ha obtenido el premio de enero de Selecciones de Lengua Española, de 50.000 pesetas, que otorga la editorial barcelonesa Plaza y Janés.

Corresponsal de PUEBLO en Londres durante los tres últimos años, y anteriormente enviado especial a Viena, Holanda y los países de Oriente Medio, Luis de Castresana ha publicado hasta la fecha una biografía de Dostoiévsky y varias novelas, que han obtenido gran éxito de crítica y público, y algunas de las cuales han sido traducidas a diversos idiomas: «Un puñado de tierra», «Nosotros, los leprosos», «La muerte viaja sola», «La posada del Bergantín», «Gente en el hotel», etc.

Le entrevistamos en Madrid, adonde ha venido para pasar estas fiestas.

—¿Datos personales?
—Nací hace treinta y ocho años en Ugarte, una aldea situada a unos quince kilómetros

de Bilbao. Estoy casado y tengo un hijo.

—¿Cuándo escribió «La frontera del hombre»?

—Esta novela no la he escrito una vez, sino dos veces. La primera versión, que titulé «No aniquiléis a Adán», la escribí hace siete u ocho años. La acción no ocurría en ningún lugar concreto y los personajes no tenían nombre. Eran «el rebelde», «el sospechoso», «el teórico», «el asesino», «los agentes políticos números 1 y 2», «el interrogador», «la víctima», etc. La mujer se llamaba Ella y el protagonista se llamaba Adán. Quería representar con ello la aniquilación y desintegración de Adán (es decir, del ser humano pensante y creyente) bajo la presión de las abstracciones que rigen en algunas sociedades contemporáneas y que amenazan con convertir al hombre en una entidad aséptica y robotiana. La ausencia de concreción geográfica le daba un cierto aire de irrealidad kafkiana al argumento. No acababa de gustarme cómo quedaba. La novela permaneció inédita y la

guardé en un cajón. A los más tarde, en un viaje que hice a Berlín, la corregí por completo. La ciudad dividida, con sus dos mundos-conceptos en choque tocándose de calle a calle (de un lado, la criatura humana; del otro lado, el animal social, espiritual y psicológicamente deshidratado por la gran maquinaria) constituía un marco ideal para el problema que yo planteaba en mi novela. La escribí de nuevo reactualizando el argumento, situé allí la acción y di nombres propios a los personajes. Entonces fué cuando se me ocurrió el título definitivo de «La frontera del hombre».

—¿Es fiel el ambiente berlinés que se refleja en su obra?

—Mi compañero José María Carrascal, corresponsal de PUEBLO en Berlín, me ayudó enviándome un detallado plano de las calles de las dos zonas y cuanta información local le pedí: cómo se llama el cine que está en tal calle, cómo funcionan los servicios de seguridad política del Berlín Este, etc. Con ello, y con mis propios recuerdos

berlineses, creo que la ambientación física y psicológica de la novela ha quedado bastante exacta y actual.

—¿Ha cuidado usted mucho la parte estilística o técnica?

—Sí. De cuantas novelas he publicado hasta la fecha, ésta es, sin duda alguna, la que más he mimado, tanto en su problemática argumental como en su carpintería novelística y estilística. Me he esforzado en que cada palabra estuviese como atornillada en el texto, a fin de que el tema adquiriese su mayor depuración e intensidad. En cierto modo podría decirse que he escrito «La frontera del hombre» como quien redacta su testamento o como quien escribe al jefe de la oficina pidiéndole un aumento de sueldo: quiero decir, midiendo con la mayor serenidad posible cada palabra.

—¿Ayuda el periodismo a la formación del escritor?

—El periodismo puede hacer y puede deshacer a un escritor. Pero esto depende en realidad más del escritor que del periodismo. Desde Defoe para acá no ha habido o prácticamente escritor que no haya colaborado en los periódicos. Muchos se han dedi-



cado asidua y profesionalmente al periodismo: Dickens, Dostoiévsky, O'Henry, Mark Twain, Daudet, Sartre, Mauriac, Camus, etcétera. En España casi no hay escritor que no haya escrito para la Prensa o que no haya pasado más o menos profesionalmente por el periodismo. Sin ir más lejos, ahí está Azorín. Emilio Romero y Torcuato Luca de Tena dirigen periódicos en Madrid, y Miguel Delibes es subdirector de un diario, en Valladolid.

—¿Se puede ser a un mismo tiempo novelista y corresponsal de Prensa?

—La respuesta la dieron ya Steinbeck, Hemingway, Graham Greene y Orwell, entre otros. Creo que no hay ni géneros grandes ni géneros pequeños; lo que hay es buenos o malos escritores. Como corresponsal uno desarrolla temas que tienen la medida del folio y medio de la crónica, y como novelista, uno desarrolla temas que tienen la medida de un libro. Uno escribe, en fin, y deja que los demás adjetiven o clasifiquen.

El diálogo se encausa ahora por temas más generales.

—De los españoles de todos los tiempos, a ¿quién admira más?

—A San Juan de la Cruz. Creo que es una de las criaturas más impresionantes que ha pisado este mundo.

—¿Qué es la poesía?

—No lo sé. Salvo excepciones, para mí es más un postre que un alimento. Los únicos poetas a los que me gusta releer son San Juan, Antonio Machado y, aunque tengo que echar a veces mano del diccionario, a los alemanes Rilke, Eichendorff y Hoffmannsthal. En general, los poetas ingleses y franceses no me dicen nada o me dicen muy poco. Desconozco la poesía de otros países.

—¿Los libros que más han influido en usted?

—Todo San Juan de la Cruz, la picaresca, «Don Quijote», «Los hermanos Karamazov», «El proceso», de Kafka; «La filosofía perenne», de Huxley, y gran parte de la obra de Hermann Hesse.

—¿Las tres obras cumbres del teatro universal?

—Tal vez, yendo de la introspección individual al drama colectivo, «Hamlet» y «Fuenteovejuna». También me parece una obra extraordinaria, absolutamente impresionante, «Esperando a Godot», de Beckett.

—¿Cuál es la diferencia entre un estilista y un novelista?

—El estilista no dice nada, pero lo dice muy bien. El novelista debe decir algo importante, es decir, algo necesario, y debe de-

cirlo lo mejor posible. El estilista «describe» y el novelista «mueve».

—¿A quién hubiera dado el premio Nobel de literatura?

—A Aldous Huxley.

—¿A quién no se lo hubiera dado?

—A todos aquellos que lo recibieron por razones extraliterarias, sean quienes sean y de las ideas que sean.

—¿A qué español se lo daría?

—A Menéndez Pidal.

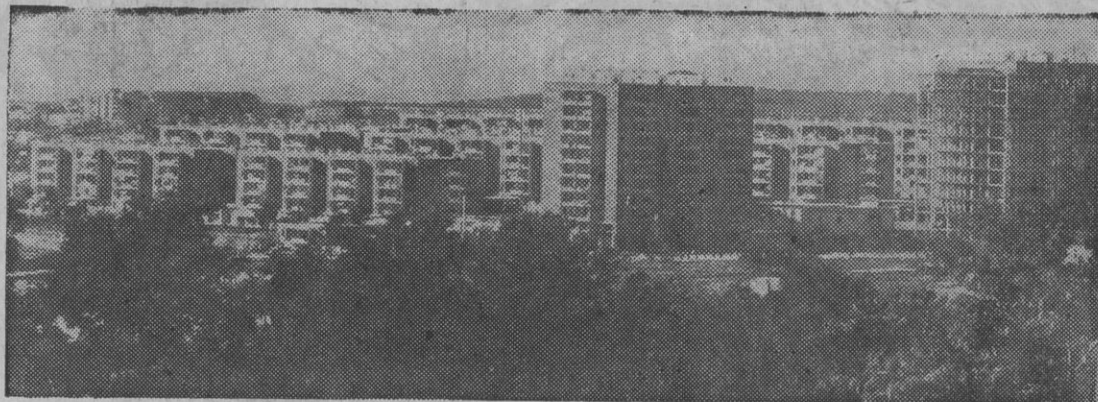
—¿Qué es lo más trascendente de este mundo?

—A mi modo de ver, la búsqueda de Dios, que es la búsqueda de la Verdad Última, y no la búsqueda fragmentaria de las cien mil verdades parciales que constituyen el mundo de la «lógica científica», que por definición sólo puede tratar de aquello que es perceptible, o medible, o demostrable; esto es, limitado. San Juan de la Cruz, Eckhart y Ruysbroeck, por ejemplo, han ido infinitamente más lejos que Einstein en su captación del universo. La ciencia no va más allá del «cómo», y la mística persigue la síntesis y el «por qué» y el «para qué». Hay más inmensidad y más aventura y más vértigo dentro de cada hombre, detrás de los ojos carnales de cada criatura humana, que en la Vía Láctea. Hay más sabiduría en la semilla que se convierte en árbol, o en el universo comprimido que habita en una gota de agua, que en todos los robots y en todos los radiotelescopios del mundo.

Para terminar, le pregunto: —¿Qué temas o problemas le interesan como argumento para sus novelas?

—Aquellos que se refieren a la lucha del hombre en busca de su propia identidad —es decir, de su realización interior—; bien sea intentando la conquista de su «yo» más profundo, en pugna con su «yo» epidémico, o bien sea intentando esa misma conquista en pugna con las presiones que le vienen del exterior. Esa es en síntesis la idea central de «La frontera del hombre», y he procurado que el argumento que desarrollo (planeamiento y ejecución de un asesinato político y ulteriores sucesos y reacciones del agente que lo ha cometido) gire en torno a esta idea central como una rueda gira en torno a su eje. Si he conseguido o no lo que me proponía, eso es cosa que, naturalmente, habrán de decidir los lectores.

F. M. ARESTI



BARRIO del PILAR

Propietario: JOSE BANUS

A 700 METROS DEL METRO DE VALDEACEDERAS

PISOS:

26.000

Pesetas de **ENTRADA UNICA + 24.000 ptas.** aplazadas. Resto con grandes facilidades hasta **10 y 30 años.**

TIENDAS de todas superficies desde **46.000 y 31.000 pts.** de desembolso. Mensualidad 800 pts. durante 10 años.

Sólida y esmerada construcción, a base de estructuras de hormigón armado y materiales de calidad.

Magnífica inversión de capital (**14% NETO**) alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL.

Exención total derechos reales en la escritura de compra y 90% contribuciones.

COMUNICACIONES RAPIDAS Y CONTINUAS: METRO Y TRANVIAS. AUTOBUSES desde la estación del Metro de Valdeacederas, al BARRIO DEL PILAR.



INFORMACION: OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 4-2.º. De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche excepto sábados tarde.

EN EL BARRIO DEL PILAR: Finca de la calle Capitán Blanco Argibay (entrada provisional frente al número 328 de la calle Bravo Murillo). Servicio permanente de 9 mañana a 8 tarde. SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS.

MUELLER (EL FAMOSO JEFE DE LA GESTAPO) VIVE, AUNQUE

TIENE UNA TUMBA EN BERLIN ESTE (DIRIGE LA POLICIA DE ALBANIA)

EN 1945, LOS RUSOS LE ENVIARON A MOSCU (Protegido de Stalin, por quien sentía debilidad)

UN SORPRENDENTE REPORTAJE POR LA REVISTA «STEIN»

BERLIN, 7. (Crónica de nuestro corresponsal, José María Carrascal, por telex.)— En un cementerio de Berlín Este hay una tumba con una pequeña lápida de mármol negro, donde aparece grabada la siguiente inscripción: "A nuestro padre Heinrich Mueller, nacido el 28-4-1900, caído en Berlín, mayo de 1945." El hombre que debe reposar allí fué general de las S. S. y jefe de la famosa y terrible Gestapo. Hasta 1945 tuvo en sus manos la vida de millones de hombres, dirigió la más formidable máquina policiaca que haya existido nunca, los Servicios de Seguridad del III Reich, y tuvo entre sus inferiores a Eichmann y a los jefes de todos los campos de concentración. Sobre su destino se han formado las más fantásticas leyendas. Los ingleses le suponen en Egipto al servicio de Nasser; muchos opinan que se halla oculto en Sudamérica. Lo que nadie cree es que sus restos reposen en la humilde tumba de Berlín Este. "Die Welt Am Sonntag" publicó hace pocas semanas un largo reportaje sobre la supuesta huida de Mueller en mayo de 1945 a través de Suiza e Italia. En Milán, sin embargo, perdía la pista. Hoy, la revista "Stein" suelta la bomba en un reportaje minucioso y con muchas apariencias de realidad: Mueller se encuentra en Albania, como alto jefe de la Policía, tras haber trabajado durante muchos años para los rusos.

Resulta curiosa la personalidad del jefe de la Gestapo. No era un nazi fanático, ni siquiera un político convencido. Entre los compañeros tenía fama de libio en las ideas y no entró en el partido hasta 1939. Era un organizador nato, frío, perfecto, que sólo creía en una cosa: en el poder de la Policía, en la absoluta perfección de aquella máquina que controlaba hasta el último paso que se daba en el país. Es interesante constatar que sentía una íntima debilidad por Stalin y sus métodos drásticos de control interior. "No puedo evitarlo —dijo Mueller en 1943 al general de las S. S. Schellenberg—, pero cada vez me inclino más a creer que Stalin se encuentra en el verdadero camino." Mueller dedicaba entonces especial atención a los servicios de contraespionaje rápido, descubriendo estaciones clandestinas que enviaban mensajes desde la retaguardia alemana al Ejército soviético. Uno de los trucos alemanes consistía en radiar en la misma onda noticias falsas para hacer caer en trampas al enemigo. Pero fué de esta forma como el jefe de la Gestapo tomó el primer contacto directo con los rusos, que, en 1945, a su entrada en Berlín, le envían a Moscú con el mayor secreto, borrando tras él todo rastro con la tumba falsa. Stalin supone el escándalo entre

los aliados y la opinión pública mundial, caso de saberse que protege a una de las figuras más satánicas del III Reich, y ordena el mayor silencio. Mueller tampoco es hombre que precise popularidad y se acomoda perfectamente al discreto, pero importante, puesto que le dan en el Ministerio del Interior soviético para la reforma de los servicios de seguridad. Su único jefe es Beria. Cuando en 1953 muere Stalin y Beria cae en desgracia, el antiguo jefe de la Gestapo procura pasar lo más desapercibido posible y le salva esa cualidad que todos le han reconocido siempre. A él no le interesa la política; se contenta con ser un buen jefe de Policía. De todas formas aprovecha la primera ocasión que se le presenta para salir de Moscú, y en 1955 marcha a Hungría para poner orden en la máquina policiaca de aquel país. Reside quince meses en Budapest hasta que estalla la revolución, ahogada duramente; pero los jefes húngaros comprenden que a la larga, la violencia no es una solución e inician un lento deshielo. Mueller percibe los nuevos vientos que soplan y marcha a la última ciudadela del stalinismo en Europa, Albania, donde se le acoge con los brazos abiertos. Hoy ha tomado la nacionalidad albanesa y lleva el nombre de Abedin Bekir Nakoschiri. Su

puesto es el de jefe de la Sección Exterior en los Servicios de Seguridad del país con categoría de general. Vive en el paseo de la Nueva Albania, en pleno barrio para los altos funcionarios, herméticamente aislado del resto de Tirana, las oficinas de la Policía están también allí. En el verano, Mueller-Nakoschiri marcha con los prohombres del partido a la playa de Duranzno, la mejor del país, donde viven también aislados de la población, en uno de los bungalows dispuestos para ellos. Tal vez sus únicas salidas las haga al bar del hotel Adria, donde bebe unas copas de su bebida favorita: coñac francés.

Allí es donde le encontró, en el verano de 1962, un ingeniero naval de Alemania oriental, que adiestraba a técnicos locales. Tras varios encuentros, el ingeniero comprobó quién era su interlocutor. A su vuelta a Berlín Este, su primer cuidado fué poner en conocimiento de Pankow el sensacional descubrimiento, pero su sorpresa no fué menor cuando se le ordenó guardar absoluto silencio sobre todo ello. Motivo: todas las Policías orientales estaban al corriente de la identidad de Nakoschiri y hasta trabajaban en contacto con él.

El "Stein" termina su importante reportaje haciendo una provocativa oferta a Ulbricht: ya que mantiene relaciones con Tirana, ¿por qué no pide la extradición de Mueller y le juzga? "Ninguna oportunidad mejor que ésta —dice la revista— se le presentará a Ulbricht para demostrar su proclamado antifascismo."



Heinrich Mueller, jefe de la Gestapo alemana, en su vida privada y vistiendo el uniforme de la Policía política.

ARENAL, 9

PLANTAS: 1ª A; 2ª B y L

DONDE MADRID COMPRA MAS BARATO

... y ahora mucho más
! GRAN LIQUIDACION !

FALDAS TERGAL

ABRIGOS

GENEROS DE INVIERNO

ESTABLECIMIENTOS **Mater**

ARMARIOS EMPOTRADOS

ES UNA ESPECIALIDAD

DE

EL MUEBLISTA DE PARIS

(FABRICANTES ASOCIADOS)

Doctor Esquerdo, 8



cartago

PETIT CABARET
BRAVO MURILLO, 28-TEL. 257 54 03

TERESA AND TAMARY

Una auténtica atracción de music-hall
Y LAS COVER GIRLS DE
CARTAGO

RUEBLO

La tragedia segó la vida a cuatro mineros españoles



Los mineros son enterrados en el cementerio de Genk. La bandera española está presente en la ceremonia.

☆ Cruces españolas en todo el mundo: cuatro se alzan ya en el cementerio de Genk

☆ Un extremeño, dos andaluces y un madrileño, murieron en accidente automovilístico al regresar de Holanda

GENK (Bélgica). (Crónica de nuestro enviado especial, Antonio D. Olano.)—He de alterar, forzosamente, el orden cronológico de la peregrinación hacia los trabajadores emigrantes españoles —en esta ocasión orientada a varias ciudades belgas—, porque la jornada más emotiva que vivieron Los Peregrinos de la Caridad tuvo lugar, sin duda alguna, en Genk (provincia de Limburgo), coincidiendo con nuestra tercera jornada de estancia en Bélgica. Lo que estaba preparado para ser un festival, un mensaje de los españoles para los españoles alejados de la Patria, tuvo un desenlace inesperado.

Ahora los dos toreros de la expedición —Antonio Bienvenida y Victoriano Valencia— avanzaban lentamente, con gesto severo, sosteniendo entre los dos una corona de flores en cuyas cintas —la bandera española— se leían unas palabras de recuerdo. Antonio Tello y el comandante norteamericano Gerlach —conductor de la expedición desde Torrejón de Ardoz— sostenían en sus manos otra corona. Llevaban, como fondo de las letras amarillas de la dedicación, las banderas de España y EE. UU. Detrás, una tercera corona, sostenida por dos periodistas. Y, haciendo sonar sus pasos lentos, por la inmensa nave de la iglesia de San Martín de Genk, hacia cuatro

féretros cubiertos de coronas y de nuestra bandera, todos los expedicionarios. Apagada la voz de la jota en Mario Seral, Isidro y Pilar, Perla Cristal, Kay Dalen y Luz Márquez habían guardado las partituras reservadas para el frustrado festival. Enrique Avila, Elías Rodríguez, Jesús Tordesillas, la embajadora del baile —María Rosa—, todos con gestos severos.

Los cánticos funerarios se gravaban en cada uno de los asistentes al funeral en la iglesia grande, en la iglesia con fábrica de ladrillo rojo, en la iglesia con figuras esculpidas en piedra, en la iglesia de sencilla ornamentación y negros mármoles en su suelo, en una iglesia que podría parecer fría, fría como la temperatura ambiente —doce grados bajo cero— si no estuviesen allí, entremezclados, trabajadores españoles, griegos, turcos, italianos, emigrantes llegados a Bélgica con la misma ilusión, que ahora estaban unidos en la desgracia, una terrible desgracia que hacia víctimas a cuatro de sus compañeros del fondo de la mina.

Junto al altar mayor, erguido, firme como un ciprés, solemne como un responso, El Lungo, sosteniendo en sus alargadas manos la bandera española. El Lungo se llama Pedro Zamora y es de Albacete. Lleva seis años y varios meses trabajando en las minas, y se casó en su período de emigración "porque aquí solo no se las "apaña" uno". A El Lungo lo quiere todo el mundo, porque está presto al auxilio, a realizar "mandados" por difíciles que parezcan. El Lungo, que ahora está triste como un parque en otoño, fué elegido entre los trabajadores españoles que, mezclados con las realidades y la diplomacia acreditada en Bélgica, asistieron a palacio para la fiesta de despedida de solteros de los Reyes belgas. Balduino y Fabiola hablaron con El Lungo, y El Lungo contará a sus nietos que los Monarcas se interesaron por él, por su trabajo, por sus problemas.

Oficiando el padre José María Lucas, capellán nacido en Cataluña, con cinco años de estancia entre los mineros españoles y que reparte sus trabajos entre los problemas religiosos y sociales. El joven sacerdote llora cuando da a besar, en una especie de despedida de duelo, una reliquia a todos los asistentes. El sacerdote sabe bien de los problemas de los emigrantes. Trabajadores de 27 nacionalidades se reúnen a comer en una babel, en la cantina de una de las minas de Genk. Los turcos son los que más sufren. No hablan más que sus idiomas y son extranjeros dentro de los extranjeros.

Francisco Sánchez Márquez, nacido en Lora del Río (Sevilla) hacia veintitrés años solamente. Veinticinco años de edad tenía Domingo Fernández García, madrileño y muerto tres días después, también en accidente de automóvil.

Los trámites de enterramiento son lentos en Bélgica. Por eso llegamos en la misma fecha en la que se celebraban los funerales y el enterramiento.

CRUCES ESPAÑOLAS EN EL MUNDO ENTERO

Lentamente, ateridos de frío, avanzábamos por el cementerio de Genk. Un cementerio sin sepulturas ostentosas, en el que reposan millares de mineros, muchos de diversas nacionalidades. Cruces de cemento, y sobre alguna cruz, una paloma de escayola. Flores artificiales protegidas por plástico. Y al fondo, aun sin abrir las entrañas de su tierra oscura, una gran explanada, cubierta totalmente de hielo. Los árboles y la hierba ofrecen un aspecto disperso, fantasmagórico, extraño.

José Luis Serrano, secretario del Instituto Español de Emigración, va en la presidencia del entierro. Pide una oración. Observa a un lado y a otro. Busca nombres españoles. Me dice: "El mundo entero está ya cubierto de cruces españolas."

Tiene algo de solanesca la comitiva. Los cuatro féretros quedan alineados junto a los nichos recién abiertos. Los cuatro paralelos, cercanos. Familiares venidos de España y de Ale-

mania dejan escapar sus gritos desgarradores, de campesinos, de gentes humildes españolas. Todos nos estremecemos. Un responso. Un Padrenuestro. Unas palabras. Y cuando regresamos, avanzando tan lentamente como hemos llegado, al fondo, perdido entre la neblina y la escarcha, quedan los sepulcros echando tierra sobre los cuatro féretros. Y erguido como un ciprés, El Lungo. En sus manos, la bandera española.

(Fotos de Rubio.)

SE NECESITAN Representantes

introducidos en los siguientes ramos:

- ◆ INDUSTRIA
- ◆ AUTOMOVILES
- ◆ FERRETERIAS
- ◆ DROGUERIAS

Escriban con referencias al Número 20.059

SAN BERNARDO, 62 (20.059)

TAQUIMECANOGRAFIA

CON EXPERIENCIA

S. A. IMPORTANTE

- Sueldo, 2.500 pesetas.
- Horario oficina, de 9 a 2 y 3 a 6. Llamar.

Teléfono 2 04 38 40 (20.325)

CUATRO ILUSIONES ROTAS

Cuatro coches funerarios, con cuatro focos cada uno, como faros al cielo, cuatro carrozas acharoladas, como acabadas de dar brillo, esperan a la puerta de la iglesia los féretros modestos, con una cruz sobre sus tapas, de cuatro españoles que esperaban, en país extranjero, reunir el suficiente dinero para volver a disfrutarlo a España. Pero no fué necesario que los cuatro atildados conductores pusiesen en marcha el motor, porque cuando el carillón de la iglesia dejaba escapar sus notas metálicas, los cuatro féretros eran llevados en hombros por trabajadores de diversas nacionalidades. Así, a muchos grados bajo cero, hacia el cementerio. Seguidos de docenas de hombres anónimos, como las cuatro víctimas de accidente automovilístico, que tal vez pensasen en que sus ilusiones también podrían verse truncadas.

En las cuatro cajas, cubiertas con la bandera española, a las que marcaba la marcha, abría camino El Lungo —ahora desfilando con pasos militares—, iban encerradas cuatro grandes tragedias. Ahora sí que el nombre de los cuatro trabajadores se había hecho popular. Los que no habían convivido con ellos trataban de recordarlos. Se escuchaban las mismas conversaciones que en la fúnebre comitiva de cualquier sepelio celebrado en España.

Tres habían muerto el mismo día, en igual accidente de automóvil. Venían de Holanda de despedir el año. Las carreteras son resbaladizas y fueron a chocar contra un coche que venía en otra dirección. Allí murieron los tres: Julián Galán Blanco, de treinta y cinco años, nacido en Madrigalejo, en la provincia de Cáceres. Detrás, en un féretro idéntico, Vicente Picadizo Martín, de Montoro (Jaén), con veintinueve años de edad y muchas ilusiones rotas. Inmediatamente después el cadáver de

¡ATENCIÓN! ¡ATENCIÓN! MUEBLES LOPEZ

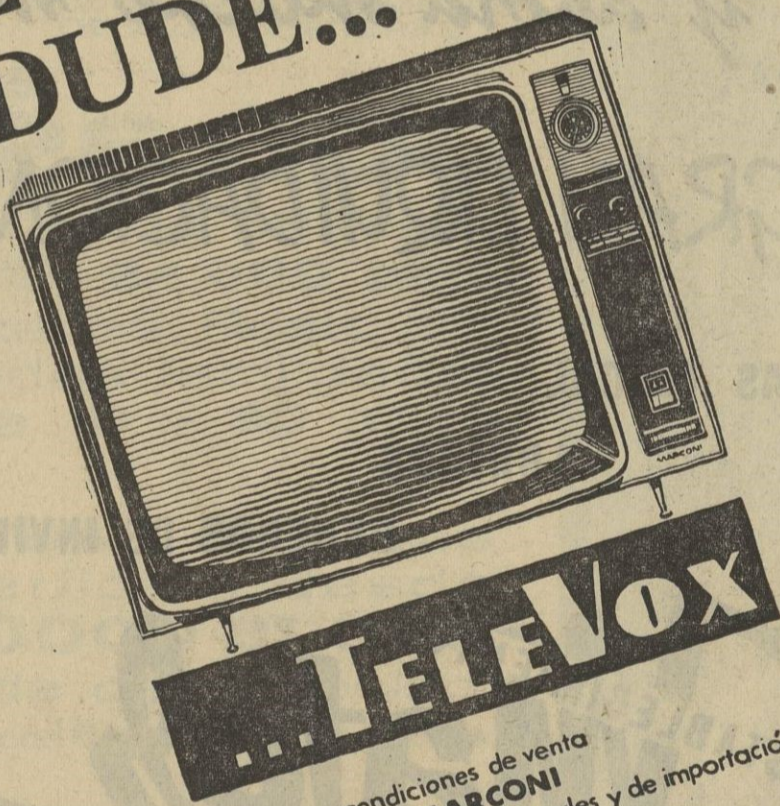
Por facilitar el inventario que se aproxima, se liquida con mayores rebajas juegos fuera de serie, muebles sueltos, muchas camas de madera y niqueladas a menos del costo, marcados con etiqueta roja. Estos artículos sólo al contado, por ser precios rebajadísimos

NOTA.—Los demás artículos, con las condiciones ya conocidas: mitad al contado y resto en 12 meses sin aumento, y con crédito de 36 meses los 12 primeros sin recargo.



LUCHANA, 17 al 21 y 31 TRAFALGAR, 4

NO LO DUDE...



LE BRINDA las mejores condiciones de venta en los televisores MARCONI y en todas las marcas nacionales y de importación. ...y además, la gama completa de autorradio AUTOVOX y MARCONI.



TELEVOX S.A.
O'DONNELL, 6. Tel. 2251610. MADRID
ANTONIO ACUÑA, 19. Tel. 2764126. MADRID

¿Se ha dicho toda la verdad sobre el lago Toplitz?

Un testimonio de última hora afirma que la búsqueda obtuvo resultados positivos y que las autoridades prefirieron silenciarlos

BONN. (Del corresponsal de la Agencia LP, en exclusiva para PUEBLO.)—Hace unas semanas, un lacónicamente comunicado del Ministerio austriaco del Interior hizo público que habían cesado las inmersiones que durante quince días venían practicándose en el lago Toplitz, en plenos Alpes. Siempre según aquel comunicado, la búsqueda del presunto tesoro que los nazis habían arrojado al fondo de las aguas había sido negativa, y solamente algunas piezas de "V-2" y unos cuantos dólares falsos eran el botín obtenido por los hombres-rana. Sin embargo, a los pocos días de publicado el comunicado, un hombre se presentó en la Redacción de uno de los más difundidos periódicos matutinos de Viena. Solicitó hablar con el redactor-jefe, y le dijeron que no estaba visible. Le dejó una nota, prometiendo volver. No volvió, pero la nota decía así: "En el lago Toplitz se ha hecho un hallazgo valioso. Tengo pruebas y se las ofrezco. Volveré a verte para tratar del asunto."

Desde entonces han transcurrido bastantes días y el hombre misterioso no ha vuelto a la Redacción del matutino vienés. ¿Un loco? ¿Un farsante? Podría serlo, efectivamente, si no coincidieran en todo este asunto una serie de circunstancias que obligan, por lo menos, a abrir un margen de crédito al desconocido.

Como se sabe, el día 8 de octubre del presente año un hombre llamado Alfred Egner, de diecinueve años, considerado como uno de los más expertos hombres-rana de Munich, se ahogó al intentar una inmersión en las aguas del lago. Los amigos que le acompañaban tardaron más de veinticuatro horas en denunciar su desaparición y presentaron como prueba un pedazo de la excelente cuerda de nylon, de un centenar de metros, que unía a Egner con la superficie. Bastó una breve consideración de la Policía para darse cuenta de que la cuerda no se había roto, sino que había sido cortada.

LA VICTIMA NUMERO 20

Aquella era, por lo menos, la vigésima víctima del lago Toplitz desde 1945. El lago en cuestión se encuentra situado en la provincia de Salzburgo y

tiene unos 1.800 metros de longitud por 400 de anchura. Se halla rodeado de abruptos picos y el acceso hasta sus orillas solamente puede hacerse por una accidentada pista de montaña.

La acción del Gobierno austriaco desató una oleada de comentarios en todo el mundo. Incluso el periódico moscovita "Pravda", poco dado a los sensacionalismos, habló de un tesoro, por valor de 5.000 millones de dólares, y cajas conteniendo los archivos secretos del tercer Reich. Pero lo más curioso es que este tesoro no estaría en el fondo del lago, sino en los establecimientos bancarios suizos. Según un rumor que data del final de la guerra, en los bancos helvéticos habría caudales y valores nazis. Para hacer efectivas las cuentas en cuestión (identificable por un número, como es costumbre en los bancos suizos) serían necesarias tres firmas. Los firmantes no se conocen entre sí y la lista completa de todos ellos estaría en el fondo del lago. ¿Estaría o estaba? He aquí la cuestión.

LUCHA CONTRA EL TIEMPO

Los firmantes son antiguos dignatarios nazis que, en el caso de haber sido objeto de medidas judiciales, se encontrarían con que éstas prescriben en 1965. Disponrían, pues, de un año justo para entrar en posesión de la famosa lista y hacer efectivas las cantidades que se encuentran en los bancos suizos.

Pero el Gobierno helvético tomó hace más de medio año unas medidas que entonces pudieron parecer extrañas y que ahora se explican a la vista de los acontecimientos. De acuerdo con las mismas, desde el día primero de septiembre comenzó a transcurrir el plazo de seis meses, durante el cual los establecimientos bancarios de toda la Confederación tienen el deber de declarar obligatoriamente los haberes de extranjeros y apátridas perseguidos por razones raciales, religiosas o políticas. El 29 de febrero próximo el dinero resultante de dichas declaraciones será dedicado íntegramente a obras humanitarias.

Este plazo del 29 de febrero próximo explica también que al filo de la estación invernal, cuando los elementos tenían

forzosamente que pesar en la tarea de los buzos y hombres-rana, se efectuará a ritmo acelerado la prospección de los fondos del lago Toplitz.

Según el testimonio oficial, nada se ha encontrado. Pero el misterioso visitante del periódico de Viena asegura que no es así. El visitante no ha vuelto y resulta imposible su identificación.

Alfred MULLER
(Prohibida la reproducción.)



VIBRACIONES PARA DESCANSAR En las estaciones ferroviarias de Inglaterra han sido instaladas estas plataformas para producir vibraciones mediante el ingreso de una moneda. Dichas vibraciones duran un minuto y son muy prácticas para descansar los músculos después de una intensa jornada de trabajo. (Foto Keystone-Nemes.)

de nuevo la RULETA SIEMPRETOCA GRADEN

NO HACEMOS REBAJAS

VD. PONE PRECIO A SU COMPRA

al obtener en todas y cada una de sus compras, girando la

RULETA SIEMPRETOCA GRADEN

el 10, 20, 30 y hasta el 50 por 100 del pago efectuado, cuya cuantía le será entregada al instante, en metálico.

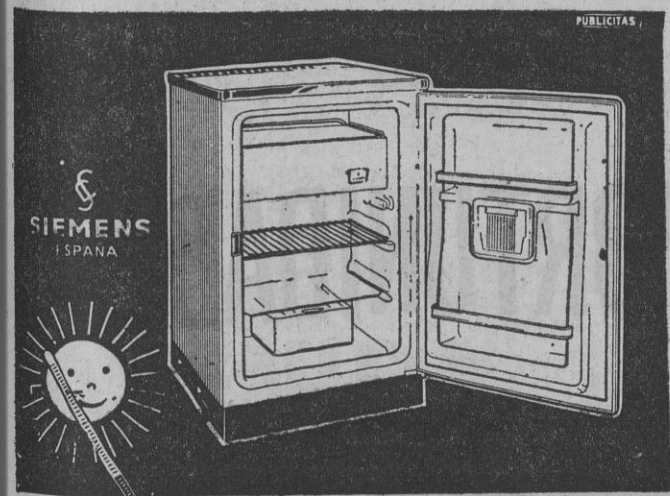
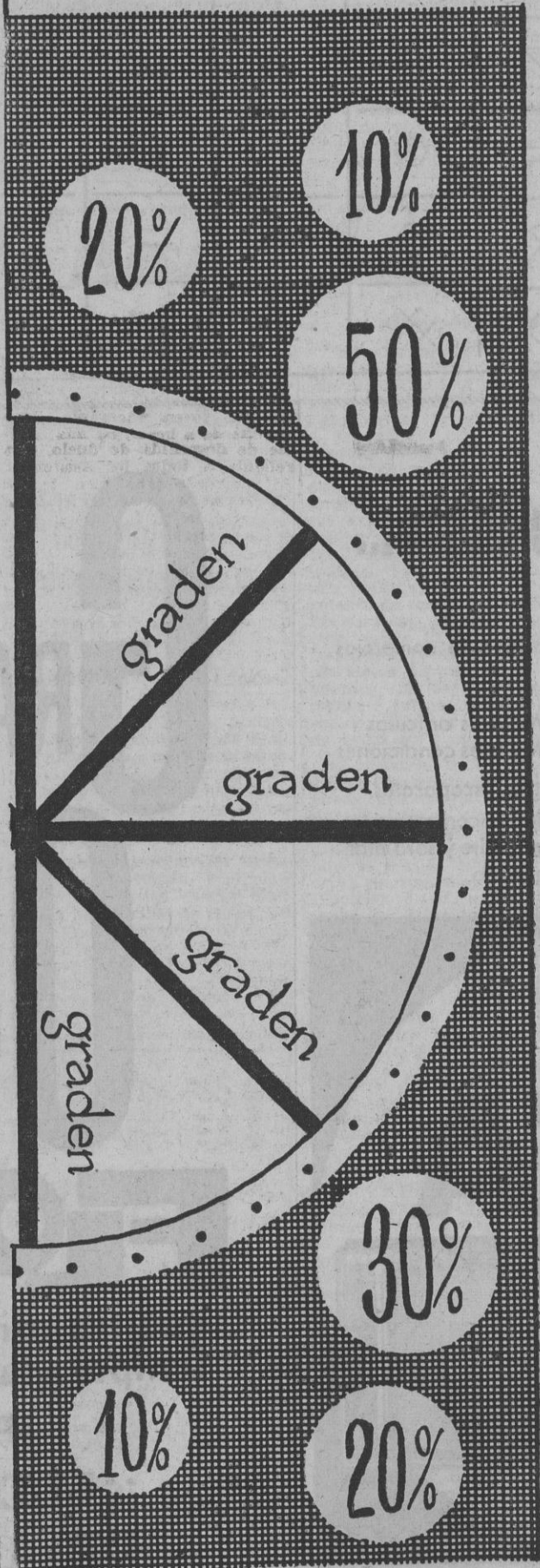
En nuestras distintas plantas Vd. encontrará:

- Confección de caballero, señora y niños.
- Perfumería.
- Bisutería.
- Marroquinería.
- Lanas y sedas.
- Algodones.
- Zapatería y todo para el hogar.

SIEMPRE AGRADA COMPRAR EN

graden

GALERIAS Y ALMACENES DE NOVEDADES, S.A.
FUENCARRAL, 45 MADRID



la despensa ideal

Un modelo para cada necesidad

Sus ventajas son:

- Gran capacidad.
- Reducidas dimensiones exteriores.
- Tapa de plástico que sirve como mesa.
- Refrigeración potente.
- Amplio congelador.
- Consumo mínimo.

Modelos de:
80 litros por absorción.
110 litros por compresor
170 litros por compresor



LA TECNICA ALEMANA

AL SERVICIO DEL HOGAR

CONCURSO MANUEL TORRADO VARELA

Bajo los auspicios de la Asociación Técnica Española de Estudios Metalúrgicos ha sido convocado el premio Manuel Torrado Varela, en su séptimo año, consistente en un premio de 50.000 pesetas y dos accésits de 25.000 y 10.000 pesetas. Los premios serán otorgados, por orden de méritos, por un jurado calificador, que oportunamente se hará público, mediante consulta previa con las personalidades que lo integren, a los tres autores de otros tantos trabajos versando sobre cualquier tema relativo a:

“Los metales y aleaciones metálicas en la industria de automoción”, “Contribución del metalurgista en la reducción de costes en los procesos de elaboración, metalúrgico transformador, maquinabilidad, aligeramiento” y “Control de calidad y seguridad en servicio o duración frente a las causas de degradación”.

Los trabajos, cuya extensión puede ser proporcionada a la importancia del premio y a la amplitud de materias que pueden abarcar, deberán ser entregados en la Secretaría de la A. T. E. E. M., paseo de Gracia, 50, Barcelona (7), acompañados de un lema escrito, en sobre cerrado, que contendrá el nombre del autor, hasta el día 1 de marzo de 1964 inclusive. Una vez designados por el jurado los trabajos se hará entrega de los premios a sus autores en un acto público que oportunamente se anunciará. Los autores que deseen información más amplia sobre dicho premio pueden solicitarla en la Secretaría de A. T. E. E. M., paseo de Gracia, 50, 6.º, 2.ª, Barcelona (7).

CONJUNTOS ANTE CUERO UQUE FABRICA
 CONCEPCION JERONIMA, 3
 TEL. 228 75 74

RULETA MAGICA

HOROSCOPO PARA MAÑANA

Por MIRIAM

SIGNOS	SALUD	AMOR	DINERO	TRABAJO	GUIA PARA LA JORNADA
Aries 21 de marzo a 20 de abril	⊗	=	⊗	⊗	Si considera que su eficacia o valor profesional merecen una recompensa no dude en exponer sus deseos a sus superiores. Puede llevarse una gratísima sorpresa al hacerlo.
Tauro 21 de abril a 21 de mayo	⊙	=	⊗	Z	Proteja su actual situación laboral, ya que no le resultará difícil descubrir los manejos de algunos compañeros o rivales que tratan de causarle daños y perjuicios.
Géminis 22 de mayo a 21 de junio	⊗	⊗	⊗	=	Tenga mucho cuidado con su equilibrio orgánico. Habrá de enfrentarse con diversos factores peligrosos para su salud. No cuente demasiado con su resistencia física.
Cáncer 22 de junio a 22 de julio	⊗	Z	=	⊗	Una serie de hechos imprevistos estimularán su natural ambición y le llevarán a emprender empresas arriesgadas, en las que podrá jugarse su dinero y su prestigio.
Leo 23 de julio a 22 de agosto	=	=	⊗	⊙	Surarán oportunidades dentro del panorama de su trabajo habitual, pero deberá reflexionar mucho sobre toda novedad que implique cambio profundo en sus obligaciones.
Virgo 23 de agosto a 23 de septiembre	⊗	⊗	=	=	Aproveche toda ocasión de descanso, dado que su organismo no estará para muchos esfuerzos. No prolongue la jornada si ha tenido que mantener una intensa actividad social.
Libra 24 de septiembre a 23 de octubre	⊗	⊗	Z	⊗	No deje que las desavenencias domésticas, sobre todo si la causa es una cuestión financiera, se enconen por su actitud intransigente o sus palabras bruscas e irreflexivas.
Escorpio 24 de octubre a 23 de noviembre	⊙	=	⊙	⊙	Le interesa mantener asiduo contacto con las personas de su mismo círculo laboral. Al conversar con ellas recibirá sugerencias e ideas que luego podrá utilizar.
Sagitario 23 de noviembre a 21 de diciembre	Z	⊙	⊙	=	Tome todas las necesarias precauciones para escapar a la amenaza de accidentes que pesan hoy sobre su signo. Aplazce todo viaje eventualmente proyectado.
Capricornio 22 de diciembre a 20 de enero	=	⊙	⊗	⊙	Podrá recibir buenas noticias relativas a sus problemas fiscales o financieros. Centre en su hogar todas sus actividades, ya que las circunstancias favorecerán sus intereses.
Acuario 21 de enero a 18 de febrero	⊗	⊙	⊗	=	Es fácil que se beneficie hoy de una entrada inesperada de dinero. Contará con la ayuda de personas que hasta estos momentos le han demostrado una abierta hostilidad.
Pisces 19 de febrero a 20 de marzo	⊙	⊗	=	⊗	Es posible que haya de renunciar a empresas divertidas o agradables por tener que consagrarse a obligaciones impuestas por las circunstancias en contra de sus previsiones.

Perfil astrológico de los niños que nazcan mañana

Serán muy sensibles y susceptibles. Su enorme emotividad les llevará a sufrir decepciones y quebrantos morales sin motivo alguno y a estar siempre contrariados en sus relaciones sentimentales. Serán envidiosos y apocados y su timidez será el reflejo de un fuerte complejo de inferioridad que una infancia desgraciada podrá aumentar considerablemente. Serán románticos e idealistas y gustarán de la soledad y la vida en plena naturaleza. Su organismo necesitará además de largas permanencias en el campo. El número 18 les dará suerte. Su color favorable será el verde. Su perfume, el romero. Su talismán, la plata.

- CLAVE**
- ⊙ EXCELENTE
 - ⊗ BUENO
 - = MEDIANO
 - ⊗ PASABLE
 - Z MALO
 - + PESIMO

siempre encontrará lo que busca...

... VENTA VISION

La importantísima cadena de comercios le ofrece:

- Más calidad • Mejores artículos
- Mejores precios • Mejores condiciones

Por favor visite nuestros escaparates. Con absoluta seguridad encontrará siempre el aparato que necesite y será atendido con el mayor agrado.

VENTA VISION S.A.

SERVICIO. **VENTA VISION S.A.**

Fuente del Berro, 1 (Esquina a Alcalá, 138) - Tel. 255 17 64
 Travesía de Pozas, 6 - Tel. 222 14 47
 Avda. de la Habana, 25 - Tel. 259 56 25
 GRASES: Barquillo, 11 - Tel. 221 10 99 (Próxima inauguración).

GRANDES OPORTUNIDADES FLOREAR

que les ofrece restos de series de esta temporada a

PRECIOS REBAJADISIMOS

¡¡ LLEGO EL MOMENTO DE COMPRAR BIEN !!

**Avda. José Antonio, 52 - Atocha, 57
 Duque de Alba, 15 - Postas, 2 y Mayor,**

CAMPO 64

Información agropecuaria

Exclusiva para PUEBLO. de José Aurelio Valdeón y Graciliano Hernández Marcos

Perspectivas agrarias para el año que empieza

Es pronto para hablar de las perspectivas agrarias del año que acaba de comenzar. No podemos decir que sean buenas, pero tampoco malas. La preocupación mostrada por el Gobierno hacen pensar que estas perspectivas pueden ser buenas.

La Confederación de Organizaciones Sindicales Agrarias está estudiando el adecuado planteamiento para los distintos sectores del campo. Es conveniente tomar medidas; estructurar con tiempo la producción y comercialización de los distintos productos para que no ocurra lo que hasta ahora. Que no se planteen los graves problemas de los excedentes sin posible comercialización, como ha ocurrido con las patatas, el aceite, los cerdos, etc.

Hay ramas de la producción agraria para las que el año 1964 se presenta optimista. La remolacha, por ejemplo, con la subida de precio, no encontrará problemas. Pero la incógnita está en cultivos como el algodón, el aceite, la patata y en la ganadería.

Urge el planteamiento de una política agraria eficiente y la estructuración, no menos eficiente, de los mercados de los productos del campo, cuya deficiencia y falta de elasticidad es una de las causas claves de la crisis por que atraviesa el sector agrario español.

Va a ser éste el primer año de la puesta en marcha del Plan de Desarrollo. En cuanto a la agricultura se refiere. Es muy conveniente, y por tanto posible, que haya de plantearse pronto una rectificación en el aspecto agrícola del mismo. Si analizamos las cifras de las inversiones en la agricultura, vemos que no son suficientes. El mayor porcentaje de estas inversiones está dedicado a la transformación en regadíos, por lo que no es prácticamente una inversión en beneficio de la agricultura en general. De esta transformación se beneficiarán unos 25.000 agricultores, como mucho, sin que lleguen los beneficios a los restantes varios millones que hay en el país. Esto puede considerarse un beneficio general para el país, pero no para la agricultura. Tampoco la repoblación forestal, a la que se dedican otros miles de millones, puede considerarse un beneficio general agrícola, máxime si tenemos en cuenta que la mayoría de los agricultores están en contra de ella, en aquellas tierras donde puede ser perjudicial a otros cultivos. Después de estas deducciones, la cifra de inversiones para mejora agraria es muy pequeña, pues como mejora agraria hemos de considerar aquello que beneficia a la agricultura y ganadería en general: concentración parcelaria, asistencia técnica, lucha contra plagas, etc.

Incumplimiento de unas normas

SIGUE EN PIE EL PROBLEMA DEL GANADO PORCINO

No están siendo eficaces las normas reguladoras de la campaña del ganado porcino. El ritmo de sacrificio de los mataderos designados para colaborar con la Comisaría de Abastecimientos y Transportes para la compra de los cerdos que les ofrezcan los ganaderos es muy lento. A este ritmo no terminarían de sacrificarse los cerdos cebados existentes hasta bien entrado el verano. Todo el mundo sabe que por estas fechas los cerdos están ya casi cebados, y cualquier retraso supone una importante pérdida para los ganaderos que han de mantenerlos a base de piensos para que no bajen de peso.

Si la Comisaría no toma cartas en el asunto, todo quedará reducido a unas disposiciones oficiales que causen un buen impacto psicológico, pero ineficaces en la práctica.

Se ve claramente que a los mataderos no les interesa comprar a los precios reguladores que fijó la Comisaría. Si ellos retrasan las fechas de sacrificio, a los ganaderos les interesa más vender rápidamente sus cerdos cebados entre cincuenta y cinco a sesenta duros arroba, que esperar uno, dos o tres meses a que se los paguen a sesenta y cinco duros, e incluso a setenta, pues de pienso gastarían más dinero. En estas fechas, una semana de retraso es decisiva.

BOLSA DE MERCADOS

FERIAS DE GANADOS

TALAVERA DE LA REINA

Mucha animación en el primer mercado quincenal del año. Los precios se mantuvieron con cierta firmeza.

Pareja de novillos domados, de 20.000 a 23.000 pesetas; pareja de vacas domadas, de 17.000 a 20.000 pesetas; erales, a 9.000 pesetas cabeza; vacas holandesas, de 17.000 a 19.000 pesetas; vacas holandesas de clase basta, de 13.000 a 15.000 pesetas; terneras de un año, a 8.000 pesetas; terneras de cuatro a cinco meses, a 4.500 pesetas; terneras de seis meses, de 5.000 a 7.000 pesetas; chotas y chotas de hasta ocho días, de 1.000 a 1.300 pesetas. Para carne, el vacuno menor se pagó de 26 a 28 pesetas kilo vivo, y alrededor de 19 pesetas, el mayor; terneras moruchas, a 26 pesetas kilo vivo; terneras holandesas, de 28 a 29 pesetas kilo vivo. En lanar, caprino y equino, pocas operaciones.

MEDINA DEL CAMPO

Muy poca animación y escaso número de ventas, reducidas casi exclusivamente al porcino.

Cerdos blancos, de siete semanas, de 300 a 450 pesetas; cerdos de unos tres meses, de 500 a 650 pesetas; cerdos de cinco meses, de 700 a 800 pesetas; cebones, entre 28 y 31 pesetas. Terneros de pocos días, de 1.800 a 2.250 pesetas; vacas lecheras holandesas, de 12.000 a 17.000 pesetas; vacuno mayor para carne, de 25 a 28 pesetas kilo vivo; vacuno menor, entre 41 y 45 pesetas. Caballos gordos, hasta 4.000 pesetas cabeza; caballos flacos, desde 1.000 pesetas; mulas gordas, hasta 2.750 pesetas; mulas flacas, desde 750 pesetas; burros, también para carne, desde 300 pesetas cabeza.

MATADEROS

MADRID

Ligera subida en algunas clases de lanar y vacuno; pocas existencias y precios firmes.

Corderos, 67 a 70 pesetas kilo canal; corderos lechales, 50 a 60; ovejas, 32 a 38; carneros, 35 a 50; chivos, 35 a 45; cabras, 15 a 20; añejos, 52 a 55; vacuno menor, 49 a

BARCELONA

Subida casi general, excepto en cerdos, que bajaron de una a tres pesetas; precios estables.

Corderos lechales, 82 a 92, corderos, 66 a 85; ovejas, 39 a 41; vacuno mayor, 40 a 43,50; añejos, 50 a 52; vacuno menor, 60 a 66; canales refrigeradas de vacuno menor, 55 a 60; cerdos, 35 a 47.

SEVILLA

Precios firmes; mercado abastecido.

Añojos, 54 a 55; erales, 53 a 54; uteros, 50 a 52; vacuno menor, 56; vacuno mayor, 44 a 48; cerdos, 35 a 42.

ZARAGOZA

Sube el lanar y porcino y baja el vacuno.

Corderos, 56 a 58; ovejas, 38 a 39; ternascos, 78; vacuno menor, 56 a 57; vacuno mayor 41 a 42; cerdos, 37 a 40.

VALENCIA

No han variado los precios durante la última semana; precios mantenidos y plaza abastecida.

Corderos, 66 a 73; recentales, 84 a 85; ovejas, 40 a 47; carneros, 29 a 31; vacuno menor, 58 a 59; añejos, 50 a 58; erales y uteros, 45 a 48; vacuno mayor, 40 a 42; cerdos, 34 a 35.

VINOS

Se mantiene estabilizado el mercado y ha y poco movimiento de ventas, debido a la inactividad comercial de todos los años por estas fechas. Las opiniones sobre el futuro del mercado vinícola son muy variadas y el rumbo a tomar depende de la actuación de la Comisión de Compras de Excedentes del Vino. También se habla, y es posible, que se llegara a exportar vino español tinto de "coupage" a Francia para mezclar con los franceses de baja graduación, producidos especialmente en toda la extensa zona de Montpellier, ante las divergencias con Argelia, que ha sido quien siempre ha exportado estos vinos al país vecino.

Cotizaciones en la Mancha, zona que marca la pauta del mercado vinícola nacional:

VALDEPENAS

Vino blanco en rama, 27 a 27,25 pesetas; vino tinto en rama, 29,50 a 30; vino blanco filtrado, 28,75 a 29; vino tinto filtrado, 32 a 32,25 pesetas.

MANZANARES

Vino blanco en rama, 26,25 a 26,50 pesetas; vino tinto en rama, 27,50 a 28; vino blanco filtrado, 28 a 28,25; vino tinto filtrado, 29,75 a 30; mistelas blancas, 15 por 9, de 35,75 a 36; alcohol rectificado, 31,60 a 31,70; vinos para vinagre, 24,50 a 24,75; vinagre de vino, de 10 grados, 6 a 6,10 pesetas grado y arroba.

TOMELLOSO

Vino blanco en rama, 26 a 26,25 pesetas; vino blanco filtrado, 26,75 a 27; mistelas blancas, 15 por 9, 35,75 a 36; mosto azufrado, 29,75 a 30; vino para fábrica, 25,50 a 25,60; alcohol rectificado, 31,60 a 31,70; flemas de orujo, de 33 grados, de 25,25 a 25,50 pesetas.

QUINTANAR DE LA ORDEN

Vino blanco en rama, 25,75 a 26 pesetas; vino blanco filtrado, 27 a 27,25; alcohol rectificado de residuos, 31,60 a 31,75 pesetas.

SAN CLEMENTE

Vino blanco en rama, 25,50 a 25,75 pesetas; vino tinto en rama, 26 a 26,25; vino blanco filtrado, 26,75 a 27; vino tinto filtrado, 27,25 a 27,50 pesetas.

VILLARROBLEDO

Vino blanco en rama, 25,75 a 26 pesetas; vino tinto en rama, 26 a 26,25; vino blanco filtrado, 26,75 a 27; vino tinto filtrado, 27 a 27,25; alcohol rectificado, 31,60 a 31,70 pesetas litro. Los precios de los vinos se entienden por grado y cien kilos.

RECORD EN LA EXPORTACION DE AGRIOS

Cada semana que transcurre, la exportación de agrios españoles aumenta considerablemente. En esta campaña de 1963-1964 se batirá un auténtico récord, ya que el aumento en miles de kilos es casi el doble con respecto a campañas anteriores. Por otro lado. Los precios se mantienen buenos, y la aceptación de naranjas españolas sigue estando en primera línea, ganando la competición a naranjas de otros países productores. Es de destacar la magnífica organización de los servicios ferroviarios españoles, que han hecho posible el triunfo de nuestra naranja en el mercado mundial.

He aquí un estudio comparativo de las exportaciones de agrios desde el comienzo de la campaña hasta las fechas que se indican:

Países	Campaña 60-61	Campaña 61-62	Campaña 62-63	Campaña 63-64
	Hasta 1 enero	Hasta 31 dicbre.	Hasta 30 dicbre.	Hasta 29 dicbre.
	Toneladas	Toneladas	Toneladas	Toneladas
Alemania occi.	122.915	136.302	114.868	179.184
Alemania ori.	—	8.611	8.850	7.104
Austria	3.742	2.646	1.828	3.348
Bélgica-Lux.	26.325	28.472	29.004	28.296
Canadá	65	—	—	15
Checoslovaquia	1.776	2.143	1.326	3.611
Dinamarca	9.021	10.085	9.894	8.624
Finlandia	1.843	1.966	1.344	939
Francia	18.346	16.386	12.930	36.825
Holanda	29.409	33.764	28.020	29.956
Hungría	167	—	—	—
Inglaterra	36.108	53.926	41.547	57.293
Irlanda	132	1.461	931	1.050
Islandia	300	263	81	253
Noruega	6.929	9.166	9.436	7.895
Polonia	900	845	4.547	1.410
Suecia	16.191	18.666	19.317	16.987
Suiza	15.997	13.714	14.683	32.609
Yugoslavia	—	907	—	—
Otros países	685	1.176	1.274	368
Totales	290.841	340.499	299.880	415.767

CRISIS A VICOLA

GALLINAS ponedoras, con sólo cuatro o cinco meses de puesta, es decir, en el momento más intensivo de producción, se están vendiendo entre 23 y 25 pesetas kilo.

Hay una aguda crisis en el mercado huevo. Los precios que por los huevos se están pagando en el campo oscilan alrededor de las 19 pesetas docena.

A los precios actuales de los piensos, de la mano de obra y de los restantes gastos de producción son muchos los avicultores que no pueden mantener sus explotaciones y están despidiendo los gallineros a precios tan bajos como los que antes se indican. Téngase en cuenta que una pollita ponedora, al día siguiente de nacer, cuesta de 28 a 30 pesetas; durante cuatro o cinco meses hay que alimentarla sin que produzca; los primeros meses de puesta, los rendimientos son bajos; es precisamente a los cuatro o cinco meses de comenzar a poner cuando están en pleno rendimiento.

El mercado nacional no está o completamente saturado. Aun puede forzarse el consumo de huevos, pese a que España es uno de los países que van a la cabeza en este consumo por habitante y año. Para ello es necesario fomentar el consumo. Disponer de una información real sobre disponibilidades y necesidades del mercado. Hoy hay un desfase ilógico entre producción y consumo, debido a una deficiencia de comercialización, originada por un comercio falto de iniciativas, de estímulo, de preparación. En cualquier país europeo, la producción va al ritmo de la pauta que marca el comercio. En España, el comercio carece de este impulso y la producción camina a la deriva, lo que da lugar a esos fuertes excedentes que a veces originan el atasco de un producto y la caída vertical de los precios.

Estos últimos días se han celebrado reuniones en el Sindicato Nacional de Ganadería para estudiar la actual crisis de la avicultura nacional y buscar las posibles soluciones. Como antes anunciamos, la verdadera solución está en una información real de las necesidades del consumo nacional de productos avícolas y de cualquier otra posibilidad de comercialización. La producción ha de adaptarse a estas directrices. Su desarrollo alcanzará los límites que por ellas se marquen. Cualquier desfase es culpa exclusiva del que lo crea, por plantarse un problema a sabiendas de que iba a ocurrir, y entonces que cada cual cargue con sus inconvenientes.

Pero ésta es una solución a largo plazo. La momentánea hay que buscarla por otros caminos. Hay que dar salida a los actuales excedentes. Después puede fomentarse el consumo hasta el límite posible, y esto daría un respiro y una estabilidad de cotizaciones hasta por lo menos dos o tres años, tiempo suficiente para hallar la solución definitiva.

CONCURSO DE OBRAS MUSICALES PARA CHISTU

BILBAO.—La Caja de Ahorros Vizcaína ha publicado las bases del I Concurso de Obras Musicales para chistu que ella patrocina y organiza la Asociación de Txistularis del país vasco-navarro.

Las obras deberán ser armonizadas para banda, y el plazo de entrega de las mismas finaliza el próximo 30 de junio. Los originales se dirigirán al domicilio de la Caja de Ahorros Vizcaína, plaza de España, Bilbao. Se establecen cuatro premios, de 10.000, 5.000, 2.000 y 1.000 pesetas. (Cifra.)

AVENIDA ¡3 SEMANAS! TRIUNFALES!

Todos los días lecciones de amor, lecciones de humor, a cargo de DON JUAN SINATRA!

FRANK SINATRA

LEE J. COBB-MOLLY PICON

BARBARA RUSH

JILL ST. JOHN

DIRECTOR BUD YORIN

PANAVISION TECHNICOLOR



Y LA PRESENTACION DE TONY BILL

Challando y Calavereta

PARA MAYORES DE 18 AÑOS

HOMENAJE AL DOCTOR GIL VERNET

Le fué ofrecido por la Sociedad Peruana de Urología

En el Instituto de Cultura Hispánica, de Madrid, se han recibido noticias sobre el homenaje que la Sociedad Peruana de Urología ha dedicado al profesor don Salvador Gil Vernet, catedrático de Urología en la Facultad de Medicina de Barcelona. Se celebró una sesión extraordinaria de la Sociedad, bajo el patrocinio de las cátedras de Urología de las Facultades de Medicina Cayetano Heredia y San Fernando y el Departamento de Patología del Hospital Dos de Mayo.

El doctor don Luis Maggiolo, presidente de la Sociedad Peruana de Urología, hizo el elogio del profesor Gil Vernet. El doctor Enrique Navarrete, profesor principal de Urología de la Facultad de Medicina de San Fernando, habló sobre las investigaciones del profesor Gil Vernet sobre cáncer de próstata. Una visión panorámica de la obra del profesor español fué ofrecida por el doctor Alejandro Higginson, profesor principal de Urología de la Facultad de Medicina Cayetano Heredia. El doctor Gotardo Alarcón, de la cátedra de Urología de la Facultad Cayetano Heredia, habló sobre las investigaciones del profesor Gil Vernet sobre intervención del bloque uretro-próstata-vejiga. La doctora Emma Reyes, de la cátedra de Patología de San Fernando y del departamento de Patología del Hospital Dos de Mayo, se refirió a la importancia de los cortes histopatológicos, y por último, el doctor Augusto Hernández, urólogo de los hospitales de Ica (Perú), se refirió a los estudios del profesor Gil Vernet sobre correlaciones próstata-gonadales.

En este acto ofreció un cóctel el presidente de la Sociedad Peruana de Urología, doctor Luis Maggiolo.

«B. B.», EN BRASIL

PARIS, 7.—La actriz cinematográfica francesa Brigitte Bardot ha partido por vía aérea hacia Río de Janeiro, donde permanecerá por espacio de dos meses en gira particular, tanto en esta ciudad como en otros lugares del Brasil. (Efe.)

HAY felicidad
con
aitona

Y sólo por
300 pts.

MENSUALES

LAS MEJORES Y MAS PRACTICAS COCINAS DE GAS Y BUTANO Y LAVADORAS

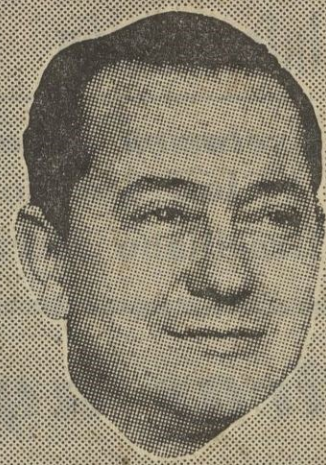
aitona



además de FELICIDADES las grandes FACILIDADES en la más potente ORGANIZACION DE VENTAS

UNIVERSAL ELECTRICA

LA POLICIA EN ACCION



UN RELATO DE F. Hernández CASTANEDO

Diplomado en Investigación Criminal

el caso de la MALA BODA

26

Indagatoria

◆ **RESUMEN DE LO PUBLICADO.**—Alfredo Valladares, al regresar al pueblo de su infancia, ha de enfrentarse con la animosidad de Julia Alcázar, extraña y sugestiva muchacha. El padre de la muchacha, al aire de un propósito, ofrece a Alfredo Valladares una fuerte cantidad de dinero si se casa con Julia. La joven acaba preguntando a Alfredo si sería capaz de casarse con la hija de un asesino. Alfredo busca la realidad de la acusación femenina. Alfredo pretende evitar que Julia se marche del pueblo La declara su cariño, rechazado por ella. Alfredo comparece ante la Policía, empeñado a hacer confidencias al comisario, viejo amigo del padre. Julia desiste de su viaje y, al día siguiente, busca, en vano, encontrarse con Alfredo.

Cecilia recibe con extrañeza y precaución a los desconocidos que preguntan por ella. —¿Qué desean? Mi marido no está en casa. —Justamente hemos aprovechado la ocasión—advierte con tranquilidad el inspector Ortega—. Es con usted con quien queremos hablar. —¿De qué? —Somos policías, señora. Los investigadores advierten una manifiesta expresión de miedo en el todavía joven y bello rostro de la mujer.

—¿Policías?—repite, trémula, ella—. ¿Qué pueden querer aquí? —Se trata de una vieja historia, cuya segunda edición, corregida y aumentada, acaba de salir a la calle. —No le entiendo. —Bien; nos referimos al caso del asesinato de Braulio.

—¿A estas alturas? —Aún le faltan al delito ciertos años para que prescriba. —¿Ha removido ese asunto Alfredo Valladares? —Quien sea no hace al caso, señora. Por ahí se dice que la Policía tiene memoria de elefante. Y, bueno, no se fantasea mucho. Un suceso puede quedar mucho tiempo sin esclarecer, pero no por eso la Policía da carpetazo al asunto... Lo mantiene o conserva en la memoria, dispuesta a reverdecer el recuerdo al primer aceite o incentivo que aparezca.

—¿Y cuál ha podido aparecer ahora? —No se preocupe de ello. Lo importante es que usted nos conteste a unas preguntas.

—¿A ninguna sin que esté mi marido delante? —Le hará pasar un mal rato y usted no lo pasará mejor, ya que la índole de ciertas cuestiones aconseja que charlemos nosotros tres a solas.

Luego de unos largos segundos de vacilación, Cecilia decide su actitud. —Bien, ¿qué quieren saber? —Eso es ponerse en razón. Enhorabuena, señora. Vamos a ver: ¿Braulio había sido novio de usted? —Sí.

—¿Lo era también en la fecha del crimen? —No. Había roto con él dos o tres meses antes. —¿Motivo de esa ruptura? —No congeniábamos. —¿Plantó usted la papeleta de la separación? —Sí.

—¿Cómo la encajó él? —Se puso, primero, como

una fiera. Gritó que no podía dejarle plantado, que sería el hazmerreir del pueblo y que sé yo cuantas cosas más. Pero como mi decisión era firme no le valieron ni suplicas ni amenazas. —¿Esas amenazas fueron graves? —En cuanto le fuera posible.

—¿Indagó usted si Demetrio escribía a sus padres? —Jamás me preocupé de averiguarlo. —¿Por qué? —Si seguía teniendo interés por mí, a mí es a quien debería de escribir. —¿Nunca se le pasó por imaginación que al muchacho podría haberle ocurrido algún accidente, causa de su silencio? —No. El Demetrio sabía andar muy bien por el mundo. —Tenía buena fama en el pueblo. —Del agua mansa me libre Dios. —¿Usted quería a su novio? —¡Pehs! Me gustaba... Sin embargo, no me morí de pena al dejarme "plantado". —"Plantón" que la valió la buena boda con don Frutos. El inspector Méndez entra

—Completamente! —Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad. —Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa. —No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia. —Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas. —¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares? —¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables? —Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración. —¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos, díganos a qué hora se despidió de usted don Frutos, en la noche del crimen. —¿No le vi; no vino a verme! —¿A quién pretende usted, realmente, encubrir? ¿A su marido o a usted misma? —¿A mí? ¿Usted está loco! —No se preocupe por mi salud y conteste. —¿Ni una palabra más! Vuelve a la carga el inspector Ortega: —Una sola y nos vamos: ¿quién mató al Braulio, Cecilia? —¿Eh? ¿Qué? —Usted lo sabe. —¿Locos, pero que de remate!

El inspector Méndez clama, incisivo: —¿Por qué no se preocupó del silencio del Demetrio? —¿Eh? —¿Sabía usted ya la extrema gravedad de la mujer de don Frutos y tenía la seguridad de sustituirla? —¿Qué tiene que ver todo eso, Dios mío? —Mucho, Cecilia, mucho—reitera el inspector Ortega. ¿Quién le proporcionó dinero para el pasaje al Demetrio? El fulano podría ser todo lo buen mozo que quisiera, pero jamás tuvo ni donde caerse muerto. —Vamos, Cecilia—inclina apremiante el otro investigador—: ¿por qué don Frutos le dió ese dinero? ¿Y a cambio de qué? —¿Con cuánto le cerraron la boca al Demetrio? ¿Con lo suficiente para que él decidiera olvidarse de todo lo de aquí? —¿Y entre lo que habría de olvidar no sería lo más gordo el asesinato del Braulio a manos de don Frutos? —Buen muchacho, ya que no les asfixió con un chantaje: —¡Callen, callen ustedes, de una vez!—casi grita la mujer en el paroxismo de la ira—. ¡No me martiricen más, tan cobardemente.

—¿Seguro que no, Cecilia?



La aclaración de Cecilia brota despectiva: —Bueno, lo clásico: "De mí o de nadie..." Lo de matarme sí me veía con otro hombre... Bien, al mes siguiente me vió y ni tocarme el pelo de la ropa. —Su nuevo novio se llamaba Demetrio, ¿eh? —Y seguirá llamándose si es que no se ha muerto. —Emigró, ¿verdad? —Bien lo saben ustedes. —Sí, sabemos eso y que el buen mozo estaba locamente enamorado de usted. —A las pruebas me remito—apunta Cecilia con marcado sarcasmo— Se largó a América y ni una sola carta me escribió desde allá. —Cosa, ciertamente, muy rara, señora. —Bueno, en el barco lo pensaría mejor. —¿La había prometido llevarla a su lado?

en el juego del interrogatorio: —A propósito, señora. ¿Donde vivía usted en el tiempo del crimen? —Aquí, en el pueblo. Con unos tíos míos. —En las afueras del pueblo, más concretamente; ¿verdad?... O sea al otro lado del río. —Sí, ¿Y qué? —Nada. Otra cosa, Cecilia, ¿Er aquella época conocía ya a don Frutos? —A mi marido lo conoce todo el mundo en cien leguas a la redonda. —Disculpe. Hice mal la pregunta y rectifico: ¿era ya don Frutos amigo de usted antes de la fecha del crimen? —¡No! A pesar de lo categórico de la negativa, insiste el inspector Méndez: —¿Seguro que no, Cecilia?

—Completamente!

—Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad.

—Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa.

—No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia.

—Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas.

—¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares?

—¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables?

—Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración.

—¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos, díganos a qué hora se despidió de usted don Frutos, en la noche del crimen.

—¿No le vi; no vino a verme!

—¿A quién pretende usted, realmente, encubrir? ¿A su marido o a usted misma?

—¿A mí? ¿Usted está loco! —No se preocupe por mi salud y conteste.

—¿Ni una palabra más! Vuelve a la carga el inspector Ortega: —Una sola y nos vamos: ¿quién mató al Braulio, Cecilia?

—¿Eh? ¿Qué? —Usted lo sabe. —¿Locos, pero que de remate!

El inspector Méndez clama, incisivo: —¿Por qué no se preocupó del silencio del Demetrio?

—¿Eh? —¿Sabía usted ya la extrema gravedad de la mujer de don Frutos y tenía la seguridad de sustituirla?

—¿Qué tiene que ver todo eso, Dios mío? —Mucho, Cecilia, mucho—reitera el inspector Ortega. ¿Quién le proporcionó dinero para el pasaje al Demetrio? El fulano podría ser todo lo buen mozo que quisiera, pero jamás tuvo ni donde caerse muerto.

—Vamos, Cecilia—inclina apremiante el otro investigador—: ¿por qué don Frutos le dió ese dinero? ¿Y a cambio de qué?

—¿Con cuánto le cerraron la boca al Demetrio? ¿Con lo suficiente para que él decidiera olvidarse de todo lo de aquí?

—¿Y entre lo que habría de olvidar no sería lo más gordo el asesinato del Braulio a manos de don Frutos?

—Buen muchacho, ya que no les asfixió con un chantaje: —¡Callen, callen ustedes, de una vez!—casi grita la mujer en el paroxismo de la ira—. ¡No me martiricen más, tan cobardemente.

—¿Seguro que no, Cecilia?

—Completamente!

—Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad.

—Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa.

—No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia.

—Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas.

—¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares?

—¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables?

—Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración.

—¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos, díganos a qué hora se despidió de usted don Frutos, en la noche del crimen.

—¿No le vi; no vino a verme!

—¿A quién pretende usted, realmente, encubrir? ¿A su marido o a usted misma?

—¿A mí? ¿Usted está loco! —No se preocupe por mi salud y conteste.

—¿Ni una palabra más! Vuelve a la carga el inspector Ortega: —Una sola y nos vamos: ¿quién mató al Braulio, Cecilia?

—¿Eh? ¿Qué? —Usted lo sabe. —¿Locos, pero que de remate!

El inspector Méndez clama, incisivo: —¿Por qué no se preocupó del silencio del Demetrio?

—¿Eh? —¿Sabía usted ya la extrema gravedad de la mujer de don Frutos y tenía la seguridad de sustituirla?

—¿Qué tiene que ver todo eso, Dios mío? —Mucho, Cecilia, mucho—reitera el inspector Ortega. ¿Quién le proporcionó dinero para el pasaje al Demetrio? El fulano podría ser todo lo buen mozo que quisiera, pero jamás tuvo ni donde caerse muerto.

—Vamos, Cecilia—inclina apremiante el otro investigador—: ¿por qué don Frutos le dió ese dinero? ¿Y a cambio de qué?

—¿Con cuánto le cerraron la boca al Demetrio? ¿Con lo suficiente para que él decidiera olvidarse de todo lo de aquí?

—¿Y entre lo que habría de olvidar no sería lo más gordo el asesinato del Braulio a manos de don Frutos?

—Buen muchacho, ya que no les asfixió con un chantaje: —¡Callen, callen ustedes, de una vez!—casi grita la mujer en el paroxismo de la ira—. ¡No me martiricen más, tan cobardemente.

—¿Seguro que no, Cecilia?

—Completamente!

—Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad.

—Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa.

—No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia.

—Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas.

—¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares?

—¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables?

—Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración.

—¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos, díganos a qué hora se despidió de usted don Frutos, en la noche del crimen.

—¿No le vi; no vino a verme!

—¿A quién pretende usted, realmente, encubrir? ¿A su marido o a usted misma?

—¿A mí? ¿Usted está loco! —No se preocupe por mi salud y conteste.

—¿Ni una palabra más! Vuelve a la carga el inspector Ortega: —Una sola y nos vamos: ¿quién mató al Braulio, Cecilia?

—¿Eh? ¿Qué? —Usted lo sabe. —¿Locos, pero que de remate!

El inspector Méndez clama, incisivo: —¿Por qué no se preocupó del silencio del Demetrio?

—¿Eh? —¿Sabía usted ya la extrema gravedad de la mujer de don Frutos y tenía la seguridad de sustituirla?

—¿Qué tiene que ver todo eso, Dios mío? —Mucho, Cecilia, mucho—reitera el inspector Ortega. ¿Quién le proporcionó dinero para el pasaje al Demetrio? El fulano podría ser todo lo buen mozo que quisiera, pero jamás tuvo ni donde caerse muerto.

—Vamos, Cecilia—inclina apremiante el otro investigador—: ¿por qué don Frutos le dió ese dinero? ¿Y a cambio de qué?

—¿Con cuánto le cerraron la boca al Demetrio? ¿Con lo suficiente para que él decidiera olvidarse de todo lo de aquí?

—¿Y entre lo que habría de olvidar no sería lo más gordo el asesinato del Braulio a manos de don Frutos?

—Buen muchacho, ya que no les asfixió con un chantaje: —¡Callen, callen ustedes, de una vez!—casi grita la mujer en el paroxismo de la ira—. ¡No me martiricen más, tan cobardemente.

—¿Seguro que no, Cecilia?

—Completamente!

—Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad.

—Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa.

—No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia.

—Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas.

—¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares?

—¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables?

—Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración.

—¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos, díganos a qué hora se despidió de usted don Frutos, en la noche del crimen.

—¿No le vi; no vino a verme!

—¿A quién pretende usted, realmente, encubrir? ¿A su marido o a usted misma?

—¿A mí? ¿Usted está loco! —No se preocupe por mi salud y conteste.

—¿Ni una palabra más! Vuelve a la carga el inspector Ortega: —Una sola y nos vamos: ¿quién mató al Braulio, Cecilia?

—¿Eh? ¿Qué? —Usted lo sabe. —¿Locos, pero que de remate!

El inspector Méndez clama, incisivo: —¿Por qué no se preocupó del silencio del Demetrio?

—¿Eh? —¿Sabía usted ya la extrema gravedad de la mujer de don Frutos y tenía la seguridad de sustituirla?

—¿Qué tiene que ver todo eso, Dios mío? —Mucho, Cecilia, mucho—reitera el inspector Ortega. ¿Quién le proporcionó dinero para el pasaje al Demetrio? El fulano podría ser todo lo buen mozo que quisiera, pero jamás tuvo ni donde caerse muerto.

—Vamos, Cecilia—inclina apremiante el otro investigador—: ¿por qué don Frutos le dió ese dinero? ¿Y a cambio de qué?

—¿Con cuánto le cerraron la boca al Demetrio? ¿Con lo suficiente para que él decidiera olvidarse de todo lo de aquí?

—¿Y entre lo que habría de olvidar no sería lo más gordo el asesinato del Braulio a manos de don Frutos?

—Buen muchacho, ya que no les asfixió con un chantaje: —¡Callen, callen ustedes, de una vez!—casi grita la mujer en el paroxismo de la ira—. ¡No me martiricen más, tan cobardemente.

—¿Seguro que no, Cecilia?

—Completamente!

—Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad.

—Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa.

—No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia.

—Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas.

—¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares?

—¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables?

—Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración.

—¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos, díganos a qué hora se despidió de usted don Frutos, en la noche del crimen.

—¿No le vi; no vino a verme!

—¿A quién pretende usted, realmente, encubrir? ¿A su marido o a usted misma?

—¿A mí? ¿Usted está loco! —No se preocupe por mi salud y conteste.

—¿Ni una palabra más! Vuelve a la carga el inspector Ortega: —Una sola y nos vamos: ¿quién mató al Braulio, Cecilia?

—¿Eh? ¿Qué? —Usted lo sabe. —¿Locos, pero que de remate!

El inspector Méndez clama, incisivo: —¿Por qué no se preocupó del silencio del Demetrio?

—¿Eh? —¿Sabía usted ya la extrema gravedad de la mujer de don Frutos y tenía la seguridad de sustituirla?

—¿Qué tiene que ver todo eso, Dios mío? —Mucho, Cecilia, mucho—reitera el inspector Ortega. ¿Quién le proporcionó dinero para el pasaje al Demetrio? El fulano podría ser todo lo buen mozo que quisiera, pero jamás tuvo ni donde caerse muerto.

—Vamos, Cecilia—inclina apremiante el otro investigador—: ¿por qué don Frutos le dió ese dinero? ¿Y a cambio de qué?

—¿Con cuánto le cerraron la boca al Demetrio? ¿Con lo suficiente para que él decidiera olvidarse de todo lo de aquí?

—¿Y entre lo que habría de olvidar no sería lo más gordo el asesinato del Braulio a manos de don Frutos?

—Buen muchacho, ya que no les asfixió con un chantaje: —¡Callen, callen ustedes, de una vez!—casi grita la mujer en el paroxismo de la ira—. ¡No me martiricen más, tan cobardemente.

—¿Seguro que no, Cecilia?

—Completamente!

—Antes hablaba mi compañero acerca de que una investigación "dormida" se despierta cuando aparecen ciertas nuevas circunstancias. Y las surgidas aquí denunciaban de modo irrefutable, y con apoyo testifical, que entre usted y don Frutos existía, por aquel entonces, una estrecha amistad.

—Abundando en eso—prosigue el otro inspector—está comprobado que, en la tantas veces referida noche del crimen, don Frutos lo visitó a usted en su casa.

—No. La nueva negativa tiene menos fuerza, pero más virulencia.

—Don Frutos mismo lo confesó, públicamente, no hace aún muchas horas.

—¿Calumnia de su hija! —¿Calumnia, también, de Alfredo Valladares?

—¿También! ¿O es que no saben ustedes que, de siempre, los Valladares y los Alcázar han sido enemigos irreconciliables?

—Curioso, en este caso, que una de una familia y otro de otra coincidan en una declaración.

—¿Porque la Julia es de mala ralea! ¡Una descastada!

—Se está esforzando en vano, señora. Vamos

La bolsa del motor

**AUTOMOVILES
CAMIONES
MOTOS**

ESCUELAS

♦ ESCUELA "España", Alfonso XII, 58. 2276244.
♦ "ARENAL" escuela de automovilista, Arenal, 23. 2484331. Avenida Albufera, 10. 3522237. General Ricardos, 44. 2600576.
♦ LLADA, escuela automovilista. Jorge Juan, 50. 2755611.
♦ SALMANTINA seriedad, SALMANTINA competente.
♦ SALMATINA maravillosa teórica, Conde Peñalva, 24. Sucursal, Alcalá, ver. 24. Chasis alemanes 2754102 y 2561864.
♦ PONS, profesoras y profesores diplomados. General Pardiñas, 32. 2764206.
♦ AUTO ESCUELA "Cerezo", Feijoo, 4. 223-72-09.
♦ BILBAO, especialidad carnet de 1.º, curso dirigido por perito industrial. Fernando Católico, 5. 2-24-19-55.
♦ CALLAO, Escuela automovilista. Preciados, 23; Duque Sesto, 3. Teléfono 2-22-44-62.
♦ ESCUELA Santiago, Avenida Donostiarra, 7. 2-26-24-01.

AUTOS

VENTAS
♦ SEAT 1.400-C.
♦ SEAT 600.
♦ SEAT Mercurio.
♦ RENAULT Dauphine.
♦ FACILIDADES.
♦ JUAN Bravo, 41.
♦ SERVICIO Renault. Cervantes, 36 Dauphine, Ondine, Gordini a estrenar. Admitimos su coche usado; la diferencia, a pagar en las mejores condiciones.
♦ CHEVROLET Bel-Air 1958, Pardiñas, 15. Garaje.

MOTOS

VENTAS
♦ LAMBRETTAS ocasión. Motocity, 2533094.

♦ VESPA ocasión. Motocity 2533094.
♦ ISO ocasión. Motocity. 2533094
♦ GUZZI ocasión. Motocity 2533094
♦ VELOMOTOR ocasión. Motocity. 2533094.
♦ SIDECAR Lambretta ocasión. Motocity. 2533094.
♦ MOTOCITY, Plaza Juan Zorrilla, 4 (Bravo Murillo-Ríos Rosas).
♦ LAMBRETTAS, concesionario oficial. Motocity. Plaza Juan Zorrilla, 4.
♦ MOBILETTES, concesionario oficial. Motocity. Plaza Juan Zorrilla, 4 (Bravo Murillo-Ríos Rosas).
♦ GOGGOMOBILES, concesionario oficial. Motocity. Plaza Juan Zorrilla, 4.
♦ GOGGOMOBIL a estrenar. Admito moto. Motocity Plaza Juan Zorrilla, 4.
♦ SIDECARES especiales Vespa, Lambretta Motocity. Plaza Juan Zorrilla, 4.

Vespa
DOGAN
Bravo Murillo, 358
Cambia Vespas usadas por nuevas.

**TRANSPORTES
POR
CARRETERA**

♦ EXTREMADURA, Trujillo Cáceres-Mérida, Badajoz, Cumbres Mayores-Aracena-Jabugo-Zona chacinera. 2333927 - 2697053.

VIAJES

♦ AUTOS CASTELLO, Castelló, 7. Alquiler con y sin chófer. Coches nuevos.

mejores tarifas. Teléfonos 2764170 y 2390451.

**OTRAS
OFERTAS**

Compras
♦ PARTICULAR, Compro monedas antiguas, joyas, Plaza del Angel, 8. 2228199.
♦ ALHAJAS, papeletas, compro. Plaza del Carmen, 1. 2-21-32-09.

Consultas

♦ CLINICA antivenérea, blenorragia, impotencia, fimosis, Encarnación, 2. (14.273.)
♦ IMPOTENCIA. Ultimos tratamientos. Fuencarral, número 6 (12.256.)
♦ BLENORRAGIA, sífilis, debilidad, impotencia analítica, operación fimosis. Duque Alba, 10. Clinica doctor Hernández. 2-65-34-46. (332.)

Enseñanzas

♦ MARSAN, clases diurnas, nocturnas. 2-31-31-52. Carretas, 31.

**Estanterías
metálicas**

♦ ESTANTERIAS metálicas. No instale... sin consultarnos... Es dinero. Más baratas que de madera. PRINTCEXSA. Edificio España. Madrid-5. Teléfono 2-41-22-22.

Fotografía

♦ BARBOSA, Conde Peñalva, 4.
♦ BARBOSA, Montero, 36.
♦ BARBOSA, Luchana, 20.

Gestorías

♦ PONS, avenida José Antonio, 30, bis, 2222980.
♦ PONS, General Pardiñas, 32, 2764206.

Guardamuebles

♦ MATESANZ, Teléfono 2432679

**Máquinas de
escribir**

♦ MAQUINAS ESCRIBIR, grandes facilidades. Montero, 33 (pasaje).

**Máquinas generos
punto**

♦ MAQUINAS punto, sistema italiano. Rematadoras, bobinadoras, picadoras sastretería. Facilidades. Imperio, Montero, 32.

Motores

♦ REMI, Alternadores, dinamos, electromotores. San Bernardo, 120. 2249258.

Muebles

♦ MUEBLES Gamo. Grandes facilidades. Barquillo, 27.

Peluquerías

♦ ACADEMIA Montero tiene sobrados modelos para practicar y aprender el curso de peluquería. Cortes, navaja, Ondas al agua y marcel. Manicura. Precios económicos. Montero, 12.
♦ ACADEMIA SOL, peluquería, belleza, manicura. Puerta Sol, 9, esquina Arenal, 2324621.
♦ ENSEÑANZA sistema moderno. Prácticas. Barquillo, 40.

Pianos

♦ MAESTRO Villacañas. Alquiler, 150, garantizados. Espejo, 9. 2415217.

Plazos

♦ ALMACENES Alco. Facilidades pago.
♦ ALCO vende sin aumento.
♦ ALCO. Mantas, sábanas, colchas.

♦ ALCO vende sin aval.
♦ ALCO, sastrería, camisería, gabardinas.
♦ ALMACENES ALCO. Tejidos en general, señoras caballero.
♦ ALMACENES ALCO. Montero, 6.
♦ SENSACIONALES rebajas: Estufas, lavadoras, ollas, 30 % descuento; neveras, cocinas, calentadores, tostadores, 25 % de descuento. Primeras marcas garantizadas. Lavadoras Oteixin, 12 meses, con descuento. Concedemos butano. Establecimientos Reneses. Alonso Cano, 38. Esquina Ríos Rosas. 2348033. García Morato, 123 (junto oficinas Canal). 2347947. Servimos provincias.

Relojes

♦ SANJUAN, Relojes, joyería. Grandes descuentos. Preciados, 37, 1.º.
CADA PALABRA DOS PESETAS

Subastas

♦ SUBASTAS. Los días 8 y 9, exposición lotes ropas Monte Piedad, Plaza Descalzas, 1. De diez a dos. La subasta dará comienzo el día 10, de nueve a dos. Pueden adquirir importantes lotes a precios convenientes. Relojes, cámaras fotográficas, relojes pulsera, tocados, ropas blanca y colorada. Objetos diversos.

Televisores

♦ MARAVILLOSAS facilidades: Televisores, electrodomésticos, primerísimas marcas garantizadas. Increíbles condiciones contadas. Plazos, extraordinarias facilidades. Concedemos butano. Aconsejamos honradamente. Establecimientos Reneses, Alonso Cano, 38, esquina Ríos Rosas. 2-34-80-33. García Morato, 123 (junto oficinas Canal). 2347947.
♦ TELEVISORES estre-

nar 17.800, incluidos antena, mesa, elevador. 25 meses, sin recargo. 2461922.
♦ TELEVISORES Telefunken, treinta meses; Philips, veinticinco. 2313179. DGESA, Corredora Baja, 12. Ciudad Los Angeles: Bloque 36. 2370985.
♦ TELEVISORES de lujo Reifre. Creados para usted a pagar en 30 plazos con regalo de antena exterior, mesa y elevador. Servimos simple llamada (abstenese curiosos) teléfono 2518600 con el 292.
♦ TELEVISORES 30 % descuento, largos plazos, sin intermediarios, 350 mes. Regalo antena, elevador y mesa. Preciados, 37, 1.º. 2476322.
♦ SU dinero vale doble comprando directamente fábrica Descuents 30 % sobre lavadoras, cocinas, estufas. Televisores, mejores condiciones aún, largos plazos, sin recargo. Regalamos accesorios. Puerta del Sol, 5, sexta planta.
♦ TELEVISORES 40 plazos sin entrada ni fiador

regalando accesorios. Montero, 12. 2210660.
♦ TELEVISORES todas marcas. Descuento 20 al 30 %. Incluso accesorios. Plazos sin recargo. 2417366.
♦ TELEVISORES, frigoríficos, 300 mensuales base, sin recargo. Regalamos antena, mesa y elevador. Hortaliza, 8, primero. 2-22-70-47.

Trabajo

OFERTAS

♦ PROMOTORES ventas ramo alimentación. Mini-mo garantizado y comisión ventas. Escribir, con "currículum vitae", a mano, al señor Peláez, Avenida de Bruselas, 51. Madrid-2. (20.334.)
♦ IMPORTANTE empresa de Madrid necesita empleados administrativos cualquier categoría, libres servicio militar; posibilidad también para personal femenino. Escribir al Apartado de Correos número 14.550. (20.331.)

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

HIPOTECAS

♦ HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino, Fuencarral, 23; Padilla, 58.
♦ HIPOTECAS Exclusivas Arellano, 2317054.
♦ HIPOTECAS rapidez, discreción. Gadea, Padilla, 61.
♦ HIPOTECAS urgente en Madrid y provincias. FERMAR. Bravo Murillo, 290. 2-79-17-57.

RUSTICAS

♦ ATENCION. Disponemos compradores fincas rústicas. Aproveche la oportunidad de vender. Montero, 10-12. Exclusivas Arellano, 2317146.
♦ TENEMOS la finca que desea comprar. Consultenos. Exclusivas Arellano. Montero, 10-12. 2317146.

TRASPASOS

♦ GOZALO!!! Droguería venta 7 cántaros, centrisquisima.
♦ GOZALO!!! Papelería venta 215; propio cualquier industria.
♦ GOZALO!!! Lechería, venta 7 cántaros, centrisquisima.
♦ GOZALO!!! Papelería venta 215; propio cualquier industria.
♦ GOZALO!!! Toda clase negocios. Puerta Sol, 13.

URBANAS

VENTAS
♦ GOZALO!!! Exterior calle Cruz, primera planta, 6 habitaciones. 600.000. Facilidades.
♦ GOZALO!!! Exterior calle Moratín, frente Sindicatos, primera planta, 9 habitaciones. 725.000. Facilidades.
♦ GOZALO!!! Exterior junto Noviciado, 5 habitaciones. 325.000. Facilidades.
♦ GOZALO!!! Exterior ático calle Goya, 5 habitaciones. Gran salón, calefacción central. 850.000.
♦ GOZALO!!! Lujoso calle Velayos (Puerta Hierro) 6 habitaciones, salón-comedor. 995.000. Facilidades.
♦ GOZALO!!! Dispongo pisos todas zonas, Puerta Sol, 13. 2-21-52-49.

En esta sección, cada palabra DOS PESETAS

J. rial
DISTRIBUIDOR:
PHILIPS
PHILIPS
CENTRAL:
HUERTAS, 52
T. 239 85 65
NG 4027

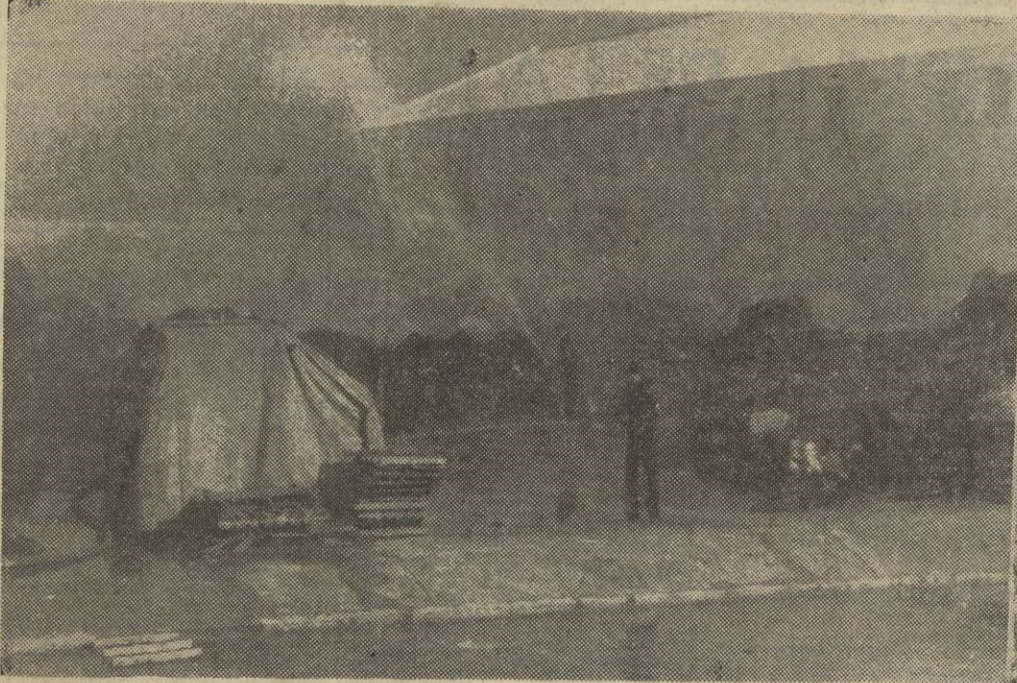
**FARMACIAS DE
GUARDIA**

Augusto Figueroa, 39; Preciados, 19; Puebla, 9; Mayor, 59; Angosta Mancebos, 4 (próxima a Bailén, 33); plaza de Antón Martín, 46; Marques de Cubas, número 16; Lope de Rueda, 34; Doctor Esquerdo, 99; Elvira, 17; avenida de Felipe II, 1; Velázquez, 20; Velázquez, 86; José Ortega y Gasset, 47 (antes Lista); Serrano, 46; Sagasta, 21; San Bernardo, 60; Luisa Fernanda, 17; paseo de Onésimo Redondo, 32; Linneo, 14; Gaxtambido, 23; Fernández de los Ríos, 21; Juan Vigón, 1 esquina a Guzmán El Bueno; Galileo, número 3; Isaac Peral, 38; Almagro, 46; Joaquín García Morato, 85; General Alvarez de Castro, 42; General Sanjurjo, 59; Modesto Lafuente, 53; Raimundo Fernández Villaverde, 10; Juan de Oñas, 3; Pedro Barreña, 7 (frente Almansa, 43); Sánchez Preciados, 34 (entrada por Francos Rodríguez, 96); Pinos Alta, 92 (Tetuán); Lazaga, 9 (final M. de Leis); Azucenas, 51; Infanta Mercedes, 127 (final de Azahar; Tetuán); Alguire, 27 (antes Colón; Tetuán); General Moscardó, 31 (próxima a General Perón); avenida del Generalísimo, 43 (prolongación Castellana); avenida del Generalísimo, 163; Mateo Inurria, 16 (Chamartín); Joaquín Costa, 27 (avenida Alfonso XIII, 251); Alhelios, 3; travesía de la calle de la Piedad (supermercado Martína); Sánchez Pacheco, 17 (entre Mantuano y Vinaroz); Ramos Carrón, 3; parque de San Juan Bautista, casa número 21; Pilar de Zaragoza, 104 (próximo a avenida de América); Francisco Silvela, 36; Don Ramón de la Cruz, 109; Lagasca, 126; Alejandro González, 7; Martínez Izquierdo, 92; San Marcelo, 6 (esquina a Ricardo Ortiz; Ventas); Emilio Ferrarí, 25 (entrada por la carretera de Aragón, 150); Hermanos Machado, 42 (entrada por la carretera de Aragón, 100); José Arcones Gil, 100 (colonia Egarras); Tapicera, 5 (Gran San Blas); Ziga, 52 (esquina a Bolzano, 37); José del Hierro, 25 (barrio de la Concepción); Palermo, 1 (Ciudad Lineal); López de Hoyos, 31 (Pinar del Rey); Matapozuelos, 1 (Ciudad Lineal); calle Particular, 8 (barrio Querol); Virgen de Nuria, 5 (barrio de la Concepción); Amparo, 31; Abtao, 32; María del Carmen, 44 (barrio Extremadura); paseo de Extremadura, 169 (frente a la gasolinera); paseo de Extremadura, 310; Ribera de Curtidores, 12 (esquina a Carnero); Mesón de Paredes, 85; Conde de Vistahermosa, 25 (esquina a Inmaculada Concepción); Toledo, 147; Iglesias, 5 (entrada por General Ricardos, número 13); plaza de Celsa de Ebro, 5 (Caño Roto); Duquesa de Tamames, 35 (Carabanchel Alto); Antonio Antoranz, 1 (plaza de Carabanchel Bajo); Alondra, 49 (mercado Puerta Bonita); Alvarez Abellán, 8 (C. San José Obrero); General Ricardos, 105; Via de los Ingenieros, 6 (San Vicente de Paul, experimentales); Marina Usera, número 3 (entrada por Marcelo Usera, 143; barrio Zofio); Miramadrid, 18 (Usera, próximo Isabelita Usera, 64); Jesús del Gran Poder, 1 (Usera); paseo de la Chopera, 31; paseo de las Delicias, 40; Doctor Fourquet, número 11 (detrás Hospital de Atocha); avenida de la Ciudad de Barcelona, 14 (antes Pacífico); Cerro Negro, 7 (barrio de California); Peña Prieta, 39 (Puente de Vallecas); Enrique Velasco, 14 (próxima a la avenida de la Albufera, 73; Puente de Vallecas); Hermanos Santos, 112 (Puente de Vallecas); avenida de la Albufera, 177 (Puente de Vallecas); avenida de Palomeras, 112 (colonia Sandi); Martínez de la Riva, 41 (Puente de Vallecas); José Serrano, 11, esquina a Mariano Benlliure (Puente de Vallecas); calle Sels, 7 (próxima a la colonia de San Pablo; Puente de Vallecas).



VIOLENTO INCENDIO EN UNA COOPERATIVA AGRICOLA ALGODONERA DE SEVILLA

- ☆ Son incalculables los daños y el fuego tardará varios días en ser totalmente sofocado
- ☆ Dos mil hombres trabajaron en la extinción



El fuego cobró caracteres alarmantes alrededor de las once de la mañana.

SEVILLA. (De nuestra Redacción.)—Ayer, sobre las ocho y media de la mañana, se declaró un violento incendio en la Cooperativa Agrícola Algodonera de Nuestra Señora de los Reyes. A las pocas horas el suceso cobró caracteres alarmantes, y por las emisoras de radio sevillanas se solicitó la urgente incorporación al servicio de todos los bomberos que estaban de vacaciones. La totalidad de la plantilla del Servicio de Incendios del Ayuntamiento, vehículos pesados y ligeros y coches de riego se trasladaron urgentemente al lugar del siniestro—carretera

de Amarilla—, donde comenzaron los trabajos, a las órdenes de los señores Canela Morato y Alvarez Dardet, teniente de alcalde delegado del Servicio de Incendios y jefe de estos servicios, respectivamente.

También fueron recabados los servicios de una compañía de la Guardia Civil, Policía Armada y regimiento de Soria y varias secciones de la Cruz Roja Española. Igualmente se solicitó la colaboración de todo el personal de la importante industria algodona sevillana, siendo más de 2.000 el total de hombres que trabajaron en las primeras horas de la mañana.

Eficaz fué en todo momento la destreza de los bomberos sevillanos, que hubieron de hacer rápidamente un tendido de mangas de más de seis mil metros, con la instalación de varias bombas en el arroyo Ranilla, ya que los pozos existentes en el lugar del siniestro no tenían el agua necesaria. De igual manera, y con rapidez, fueron también los servicios prestados por los policías armados, guardias civiles y soldados.

El gobernador civil, presiden-

te de la Diputación y alcalde y primer teniente de alcalde, señores Utrera Molina, Maestre y Lasso de la Vega, Hernández Díaz y Romero López, se personaron urgentemente en la Algodonera Nuestra Señora de los Reyes, donde fueron ampliamente informados, por los ingenieros de la industria incendiada, de la magnitud del siniestro.

Cuatro bomberos y dos policías armados resultaron con sintomas de asfixia y fueron trasladados urgentemente a la Casa de Socorro del Prado. También se registraron otras bajas, que fueron atendidas por personal de la Cruz Roja Española en la enfermería de la Algodonera.

Hasta el momento se desconocen las causas que pudieron determinar tan grande incendio, así como los daños materiales, ya que son incalculables las bajas de algodón que han sido pasto de las llamas.

Se calcula que será necesario el espacio de cuatro días para lograr sofocar la totalidad del incendio.

(Fotos Cubiles.)



Los bomberos, sin tener en cuenta el riesgo que corrían, trabajaron denodadamente desde los primeros momentos del incendio.

BARCELONA: Un homicida demasiado hablador MATO A LA MUJER CON QUIEN VIVIA, ENTERRO EL CADAVER Y ATRIBUYO EL CRIMEN A UN DESCONOCIDO

Después de una discusión derribó a la víctima a puñetazos y ésta murió al golpearse en la caída

BARCELONA.—El dueño de un establecimiento de Casa Antúnez dió aviso al Departamento de Orden Público de la Jefatura Superior de Policía de que allí había un individuo

que manifestaba que habían asesinado a su esposa y la habían enterrado en las proximidades de su casa.

Acudió el coche patrulla. Los agentes interrogaron al que tal cosa indicaba. Dijo

llamarse José Gascón Chaffer y añadió que al llegar a su domicilio se encontró a un individuo que dijo que, después de abusar de la mujer con la que José vivía maritalmente, la había asesinado y enterrado.

Ante lo vago de sus respuestas, fué sometido a interrogatorio, acabando por confesar que el autor de la muerte había sido él. Añadió que al llegar a su casa sostuvo una disputa con la víctima, Joaquina Alleda Iglesias, de treinta y cinco años, natural de Arbucias, a la que propinó varios puñetazos que la hicieron caer al suelo, recibiendo un golpe, de modo que falleció. Al ver que era cadáver, la arrastró unos treinta metros, enterrándola en el lugar en que fué encontrada. El autor del homicidio ha ingresado en la cárcel.

ARANJUEZ: Mientras instruían las diligencias de un choque

Un guardia civil de Tráfico, muerto en atropello

ARANJUEZ (Madrid).—Ha resultado muerto, atropellado, el guardia civil de Tráfico Damián Acebes Gómez, y con he-

ridas de pronóstico reservado, su compañero Juan José Aguilera Moreno.

Un microbús que viajaba con dirección a Madrid sufrió el desprendimiento de una rueda delantera, que chocó contra un automóvil que iba en dirección contraria. Este vehículo frenó, y otro coche que iba detrás, el M.-298.408, se estrelló contra él. Seis personas resultaron con heridas leves.

Cuando la Guardia Civil de Tráfico hacia el atestado correspondiente se presentó el coche VA.-17.965, que chocó a su vez contra los vehículos siniestrados. Fué atropellado el guardia Damián Acebes, que sufrió tan graves heridas que determinaron su muerte al ingresar en el hospital de esta ciudad. Su compañero fué llevado a Madrid. Los heridos leves pasaron a sus domicilios. El suceso ocurrió en el kilómetro 45 de la carretera Madrid-Cádiz. (Cifra.)

Los restos hallados en la cueva de Romperropas

ARENAS DE SAN PEDRO.—En relación con el hallazgo de restos fosilizados en el interior de la cueva de Romperropas, no se puede precisar si pertenecen a personas o animales hasta conocer el dictamen que emita la Escuela de Antropología de Madrid.

Para evitar el posible entorpecimiento de nuevos hallazgos ha sido cerrada al público dicha cueva y se ha montado el correspondiente servicio de vigilancia.

Londres: Mueren tres niños en el incendio de su casa

Los padres sólo pudieron salvar a sus dos hijas de las llamas

LONDRES.—Quemados vivos han muerto tres niños la noche pasada al incendiarse su casa en Northfleet, Condado de Kent.

Brian, de nueve años, y sus hermanitos Keith, de seis, y Kevin, de dieciocho meses, no pudieron ser salvados de las llamas por sus padres, los señores Jackson, quienes solamente lograron rescatar a otros dos hijos, las niñas Patricia, de doce años, y Leslie, de once, las cuales, con graves quemaduras, han sido hospitalizadas. (Efe.)

Un estudiante insomne

PRET ENDE ESTAR SIN DORMIR 260 HORAS ININTERRUMPIDAS

SAN DIEGO (California), 7.—El estudiante de diecisiete años Randy Gardner, del Instituto de Enseñanza Media de Point Loma, tenía la intención de no asistir a clase hoy para intentar batir el récord de doscientas sesenta horas ininterrumpidas sin dormir.

Randy Gardner llegó ayer a la hora doscientas y ha admitido que "los ojos quieren cerrarse sin conseguirlo".

El joven reveló asimismo que no iba a ser dispensado de su ausencia en el Instituto. "Sin embargo—añadió—, creo que con este experimento se conseguirá una información valiosa que justifique mi falta a las clases."

Randy Gardner comenzó su "marathon de insomnio" a las seis de la mañana del pasado sábado y pretende permanecer despierto hasta las dos de la tarde del miércoles. (Efe.)

MEJICO

3 MUERTOS, 30 HERIDOS Y UN PUEBLO DESTRUIDO EN LA DISPUTA DE UN PREDIO

Fué necesario un batallón para separar a los vecinos de dos aldeas

MEJICO, 7.—Mas de doscientas personas fueron detenidas después de un choque armado entre los vecinos de dos aldeas que contendieron entre ellos, disputándose la posesión de un predio de labor, con el luctuoso resultado de tres muertos, treinta heridos y la completa destrucción de un pueblo de ciento ochenta casas y chozas.

La localidad arrasada, llamada San Juan de Moyotepec, situada al sur del Distrito Federal, fué incendiada por una multitud de exaltados, calculada en quinientas personas, procedentes de la vecina aldea de San Gregorio de Atlapulco, según ha anunciado la Jefatura de la Policía Federal mejicana.

Las autoridades del Gobierno central tuvieron que mandar el envío de un batallón completo para separar a los luchadores y restablecer el orden. Asimismo cuarenta bomberos, expedidos apresuradamente desde la capital nacional, trabajaron denodadamente durante más de tres horas para extinguir el fuego.

Según cálculos de la Policía, unas doscientas personas quedaron sin hogar en San Juan de Moyotepec.

Este combate entre los dos pueblos mejicanos, en el que se utilizaron armas de fuego, ha sido la culminación de un largo litigio acerca de la tenencia de un cuadrilátero de tierra que mide ochocientos metros cuadrados. (Efe.)